



# **TOP** HOTEL DIRECTORY

2019



**TOP INTERNATIONAL**  
HOTELS & CORPORATE PARTNERS

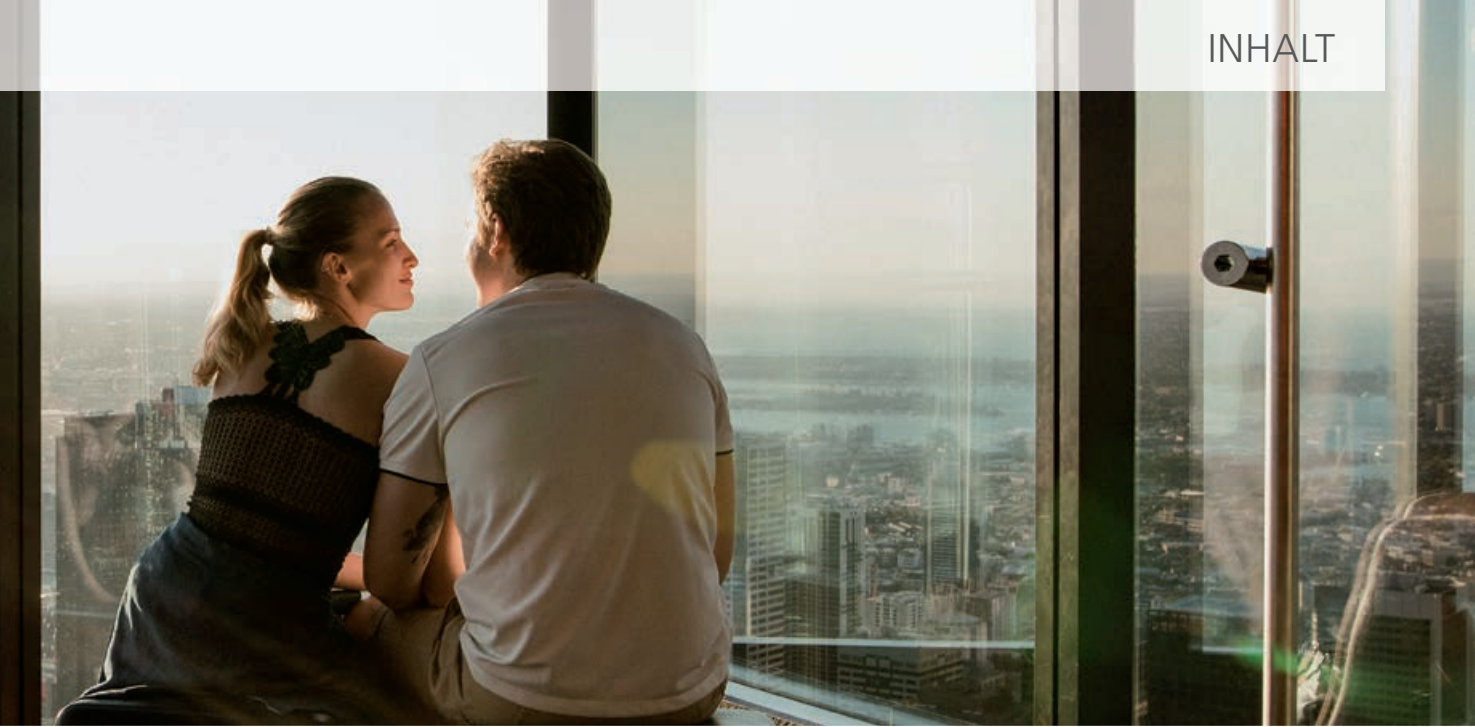


Eine kleine Reise ist genug,  
um uns und die Welt zu erneuern.

*Marcel Proust (1871 - 1922)*



**TOP INTERNATIONAL**  
HOTELS & CORPORATE PARTNERS



Page / Seite 004 Welcome / Willkommen

Page / Seite 006 The brands / Die Marken

Page / Seite 010 Partners / Firmenpartner

Page / Seite 012 **AUSTRIA / ÖSTERREICH**

Page / Seite 018 **BELGIUM / BELGIEN**

Page / Seite 020 **CZECH REPUBLIC / TSCHECHIEN**

Page / Seite 026 **FRANCE / FRANKREICH**

Page / Seite 028 **GERMANY / DEUTSCHLAND**

Page / Seite 114 **ICELAND / ISLAND**

Page / Seite 118 **ITALY / ITALIEN**

Page / Seite 120 **JORDAN / JORDANIEN**

Page / Seite 122 **KUWAIT / KUWAIT**

Page / Seite 126 **LEBANON / LIBANON**

Page / Seite 128 **NETHERLANDS / NIEDERLANDE**

Page / Seite 130 **NORWAY / NORWEGEN**

Page / Seite 132 **ROMANIA / RUMÄNIEN**

Page / Seite 134 **RUSSIA / RUSSLAND**

Page / Seite 136 **SAUDIA ARABIA / SAUDI ARABIEN**

Page / Seite 142 **SERBIA / SERBIEN**

Page / Seite 144 **SLOVAKIA / SLOWAKEI**

Page / Seite 146 **SPAIN / SPANIEN**

Page / Seite 148 **SWITZERLAND / SCHWEIZ**

Page / Seite 154 **UNITED ARAB EMIR. / ARABISCHE EMIRATE**

Page / Seite 160 **UNITED KINGDOM / GROSSBRITANNIEN**

Page / Seite 182 Symbols / Zeichenerklärung

Page / Seite 184 TOP Destinations / TOP Destinationen



**Welcome to TOP INTERNATIONAL HOTELS & CORPORATE PARTNERS.**

**With over 35 years of hospitality experience, we are proud to present you our TOP Hotel Directory 2019.**

Our directory features a scope of brands ranging from traditional hotels to conference hotels and long-stay accommodation. Each establishment radiates its own special atmosphere and is full of charme and character. TOP INTERNATIONAL and TOP City&CountryLine represent together with their partners Conferencefinder, Embrace Hotels, VCH-Hotels and Wellnessfinder, more than 300 hotels in Europe. Whether you visit us for business or for pleasure, we provide you with the best service and a wide range of great hotels!

All hotels are bookable online through our websites:

[www.topinternational.de](http://www.topinternational.de) or [www.topinternational.com](http://www.topinternational.com) · [www.topccl-hotels.de](http://www.topccl-hotels.de) or [www.topccl-hotels.com](http://www.topccl-hotels.com)

We look forward to welcoming you in our hotels and would like to wish you an enjoyable stay.

Yours sincerely

Hans R. Müller

Chairman TOP INTERNATIONAL HOTELS & CORPORATE PARTNERS





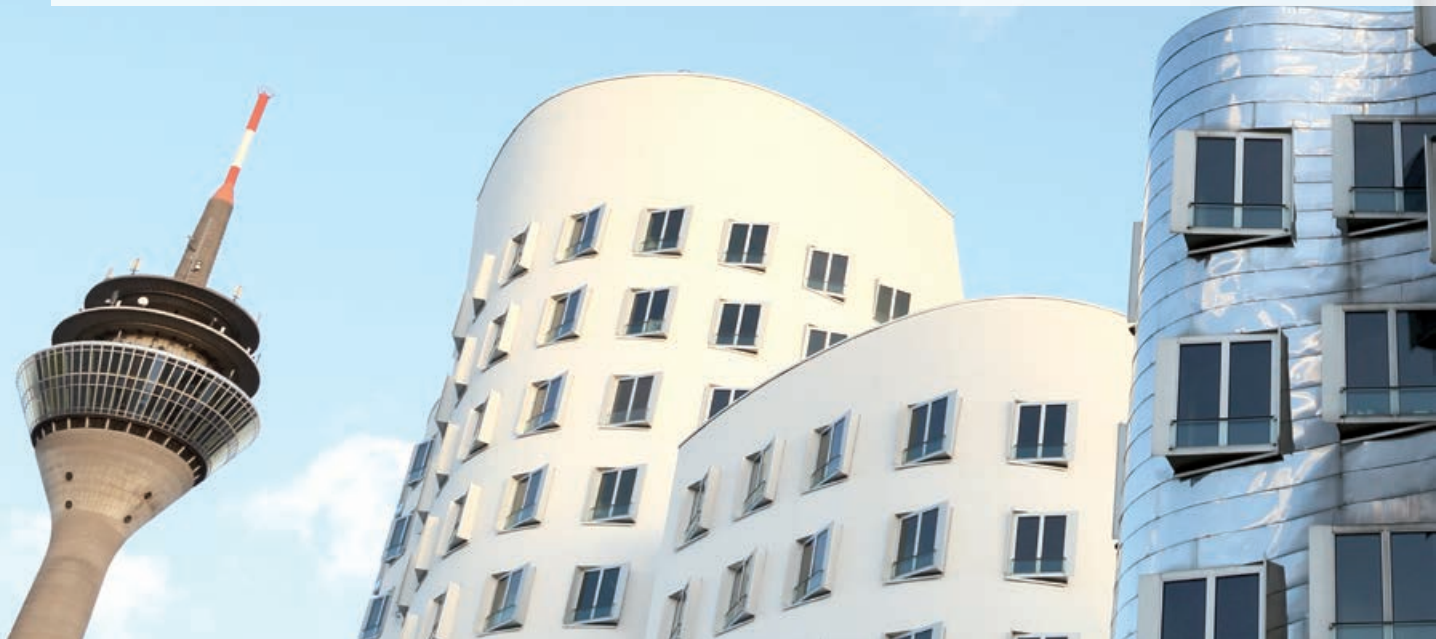
**Willkommen bei TOP INTERNATIONAL HOTELS & CORPORATE PARTNERS.  
Mit über 35 Jahren Erfahrung in der Hotellerie freuen wir uns, Ihnen unseren  
TOP Hotel Directory 2019 vorstellen zu dürfen.**

Ob Geschäftsreise, Tagung, Langzeitaufenthalt in großzügigen Appartements oder Privaturlaub in unvergesslichem Ambiente: Jedes Haus strahlt eine besondere Atmosphäre aus und überrascht Sie mit individuellen Highlights. TOP INTERNATIONAL und TOP City&CountryLine Hotels repräsentieren zusammen mit Conferencfinder, Embrace Hotels, VCH-Hotels und Wellnessfinder europaweit über 300 Hotels von gut und freundlich geführten Häusern, die an ihrem Ort zu den Besten der jeweiligen Kategorie zählen. Lassen Sie sich von den Leistungen und der Vielfalt überraschen!

Die aufgeführten Hotels können Sie ohne zusätzliche Kosten online buchen:  
[www.topinternational.de](http://www.topinternational.de) oder [www.topinternational.com](http://www.topinternational.com) · [www.topccl-hotels.de](http://www.topccl-hotels.de) oder [www.topccl-hotels.com](http://www.topccl-hotels.com)

Wir freuen uns, Sie bald in einem unserer Hotels begrüßen zu dürfen und wünschen Ihnen schon heute einen angenehmen und unvergesslichen Aufenthalt.

Herzlichst,  
Ihr Hans R. Müller  
Chairman TOP INTERNATIONAL HOTELS & CORPORATE PARTNERS



**TOP**

---

**INTERNATIONAL HOTELS**

TOP INTERNATIONAL Hotels  
Speditionstraße 15, D-40221 Düsseldorf  
T 0211 55 98 55-55, F 0211 55 98 55-54  
info@topinternational.com

[www.topinternational.com](http://www.topinternational.com)

**NEUE ADRESSE AB MÄRZ 2019:**  
Gehry Bauten · Neuer Zollhof 3  
D-40221 Düsseldorf

The TOP brand brings together hotels that are synonymous with personalised, friendly service. Wherever they are located, they rank among the best in their class. They have chosen TOP INTERNATIONAL Hotels as their marketing partner – one of Europe's largest hotel alliances that represents hotels in Germany and major European cities. The Group is also the marketing partner of VCH-Hotels and Embrace Hotels.

Das Signum TOP vereint all die vorbildlichen Hotels, die einen besonders individuellen und freundlichen Service bieten. An ihrem Ort zählen sie zu den Besten der jeweiligen Kategorie. Sie alle werden repräsentiert und sind Marketingpartner einer der größten Hotelkooperationen in Europa: TOP INTERNATIONAL Hotels. Das Unternehmen repräsentiert Hotels in Deutschland und Europas Metropolen. Darüber hinaus ist die Gruppe Marketingpartner von VCH-Hotels und Embrace Hotels.



TOP City&CountryLine (TOP CCL) is TOP INTERNATIONAL's exclusive hotel collection, consisting of private first-class and luxury hotels in Germany and neighbouring countries. These are establishments that never compromise on quality and undergo regular inspections. Every TOP City&CountryLine Hotel exudes charm and character and is privately owned or managed.

TOP City&CountryLine (TOP CCL) steht für die Exklusiv-Linie von TOP INTERNATIONAL. Unter dieser Marke finden Sie „Private First Class & Luxury Hotels“ in Deutschland und im angrenzenden Europa. Häuser kompromissloser, regelmäßig überprüfter Qualität. Jedes TOP City&CountryLine Hotel überzeugt mit Charme und Charakter. Es ist privat geführt oder in Privatbesitz.



TOP City&CountryLine Hotels  
Speditionstraße 15, D-40221 Düsseldorf  
T 0211 55 98 55-55, F 0211 55 98 55-54  
info@topccl-hotels.com

[www.topccl-hotels.com](http://www.topccl-hotels.com)

**NEUE ADRESSE AB MÄRZ 2019:**  
Gehry Bauten · Neuer Zollhof 3  
D-40221 Düsseldorf





TOP INTERNATIONAL takes over wellnessfinder.com, one of the leading internet platforms in German speaking Europe. The outstanding placement in search engines under the criteria wellness is used by over 100 hotels, carefully selected and upmarket properties, for additional marketing activities in the wellness segment and to offer their specific services and packages.

TOP INTERNATIONAL hat Wellnessfinder.com übernommen, eine führende Internetplattform im deutschsprachigen Europa. Die hervorragende Suchmaschinenplatzierung im Begriffsfeld Wellness, nutzen über 100 Hotels, handverlesen und exklusiv, für ergänzende Aktivitäten im Bereich von Wellness und stellen dort jeweils aktuelle Leistungen vor.



With niu, your city trip starts at the hotel. Everywhere there is something new for you, your friends and family to discover about the city. Sometimes casual, sometimes crazy or even nostalgic, but always strikingly different. Each niu tells a surprising story - inspired by the neighbourhood and shaped by art, zeitgeist and history. In every niu hotel you will meet individual elements that make the place and thus niu and your stay a unique experience.

Bei niu fängt dein City-Trip schon im Hotel an. Überall gibt es für dich, deine Freunde und Familie etwas Neues über die Stadt zu entdecken. Mal lässig, mal verrückt oder auch nostalgisch, aber immer auffallend anders. Jedes niu erzählt eine überraschende Geschichte – inspiriert von der Nachbarschaft und von Kunst, Zeitgeist und Historie geformt. In jedem niu Hotel triffst du auf individuelle Elemente, die den Ort und damit auch niu und deinen Aufenthalt zu einem einzigartigen Erlebnis machen.





VCH-Hotels (Association of Christian Hotelkeepers e.V.) has been in existence for over 110 years. The partner hotels of this association represent the mindset of Christian hospitality, social engagement and fair trade. These attributes are reflected in the VCH slogan „On the road and yet at home“. The 3 and 4 stars hotels as well as the monasteries with their offerings of culture, meeting places and vacation packages are open to a wide variety of guests. These criteria are all represented in the partnership of TOP International and VCH-Hotels.

VCH-Hotels – Verband Christlicher Hoteliers e. V. – gibt es seit über 110 Jahren. Die Partnerhotels dieser Kooperation verbindet neben der christlichen Gastfreundschaft soziales Engagement und faires Handeln. Dies findet sich wieder in dem VCH-Leitmotiv: „Unterwegs und doch zu Hause“. Sowohl die 3- und 4-Sterne Häuser als auch die Klöster mit Kultur-, Tagungs- und Urlaubs-Angeboten, öffnen sich einem breiten Gästespektrum. Dafür steht die Partnerschaft TOP INTERNATIONAL und VCH-Hotels.



Hotels in Germany and Europe who subscribe to the idea of including people with disabilities, have joined together in the Embrace Hotels Alliance. Their services focus on the special qualities and individual needs of their guests and their employees. In this way Embrace Hotels contribute to a social paradigm shift that recognises human differences as normal, and believes that living and working conditions must take these differences into account. Welcome as a guest – welcome as a person!

Im Verbund der Embrace Hotels haben sich Hotels aus Deutschland und Europa zusammengeschlossen, die sich dem Gedanken der Inklusion von Menschen mit Behinderungen verschrieben haben. Bei ihrem Angebot stehen die Besonderheiten und die individuellen Bedürfnisse ihrer Gäste und ihrer MitarbeiterInnen im Mittelpunkt. Die Embrace Hotels tragen auf diesem Weg zu einem gesellschaftlichen Paradigmenwechsel bei, dass menschliche Unterschiede normal sind und Lebens- und Arbeitsbedingungen dieser Unterschiedlichkeit Rechnung tragen müssen.



**ADA Cosmetics International GmbH**

[www.ada-cosmetics.com](http://www.ada-cosmetics.com)

(Seite 181)



**Hanseatic Tea Export GmbH**

[www.althaustea.com](http://www.althaustea.com)

(Seite 175)



**BUNZL Verpackungen GmbH**

[www.bunzl.de](http://www.bunzl.de)

(Seite 170)



**Contigo Energie AG**

[www.contigo-energie.de](http://www.contigo-energie.de)

(Seite 166)



**ECOLAB Deutschland GmbH**

[www.ecolab.com](http://www.ecolab.com)

(Seite 172)



**„Gemeinsam besser“ GmbH**

[www.gemeinsam-besser.com](http://www.gemeinsam-besser.com)

(Seite 176)



**hotelkit GmbH**

[www.hotelkit.net](http://www.hotelkit.net)

(Seite 173)



**HS Bankett Burgess GmbH**

[www.hs-bankett.de](http://www.hs-bankett.de)

(Seite 171)



**HTW Design Carpet**

[www.htw-designcarpet.de](http://www.htw-designcarpet.de)

(Seite 177)

Thank you for your support. | Herzlichen Dank für die Unterstützung.

**KALDEWEI**

FRANZ KALDEWEI GMBH & CO. KG

[www.kaldewei.com](http://www.kaldewei.com)

(Seite 178)



Koru Kids Deutschland GmbH

[www.koru-kids.com](http://www.koru-kids.com)

(Seite 167)

**LAVAZZA**

Luigi Lavazza Deutschland GmbH

[www.lavazza.de](http://www.lavazza.de)

(Seite 179)



Nestlé Waters Deutschland GmbH

[www.nestle-waters.de](http://www.nestle-waters.de)

(Seite 174)



Niehoffs Vaihinger Vertriebs GmbH

[www.nvv-getraenke.de](http://www.nvv-getraenke.de)

(Seite 169)



Primeware Ceramics GmbH

[www.primeware-ceramics.de](http://www.primeware-ceramics.de)

(Seite 164)



Resch&Frisch Gastrovertriebs GmbH

[www.resch-frisch.com](http://www.resch-frisch.com)

(Seite 165)



SAUM & VIEBAHN GmbH & Co. KG

[www.saum-und-viebahn.de](http://www.saum-und-viebahn.de)

(Seite 168)



FRUTAROM Savory Solutions Germany GmbH

[www.wiberg.eu](http://www.wiberg.eu)

(Seite 168)

Thank you for your support. | Herzlichen Dank für die Unterstützung.







## Mountains and idyllic lakes

Austria, the land of picturesque mountains and lakes, offers unforgettable views at every turn. From hiking and climbing in the mountains, to strolling across the meadows and alpine pastures are always in season. Yet, when there is snow on the ground, pure winter fun awaits. You may ski, snowboard, ice sail, ice skate or even go snowshoe hiking. For those who like to take things more gently, there are pathways and romantic horse-drawn sleigh rides as well as cultural highlights that can be found in the cities. Fall in love with Vienna's vast Imperial Palaces, lush Jugendstil style Cafés, and the cultural riches found in the Museums. Shopping boulevards and pedestrian zones offer luxurious and tasteful products. There is much to be discovered between the Flagship department stores and the shopping malls. The *Gürtel* is increasingly becoming the central strip of Viennese nightlife with the appeal of its contemporary scene.

## Berge und idyllische Seen

Österreich, das Land der Berge und idyllischen Seen, bietet unvergessliche Ausblicke und Erlebnisse auf Schritt und Tritt. Wandern, Bergsteigen und Spazieren über Wiesen, Berge und Almen hat immer Saison, und wenn Schnee liegt: Wintervergnügen pur! Skispaß, Snowboarding, Eissegeln, Eislaufen, Schneeschuhwandern. Für alle, die es beschaulicher mögen, Winterwanderungen und romantische Pferdeschlittenfahrten sowie Kulturhighlights in den Städten. In Wien genießen Sie die quirligen kaiserlichen Plätze, die opulenten Jugendstil Cafés und den Reichtum der kulturellen Museen. Shopping Meilen und Fußgängerzonen bieten luxuriöse und geschmackvolle Mode. Zwischen flagship stores und Einkaufsstrassen gibt es noch viel anderes zu entdecken, wie zum Beispiel das Nachtleben von WIEN mit dem Reiz der modernen Szene.



## Q! Resort Health & Spa Kitzbühel \*\*\*\*

### Description

In addition to base fasting, the Q! Resort Health & Spa stands for healthy nutrition and a holistic, conscious life. Experience daily changing - yoga, meditation, abdominal training, Pilates and much more with trained therapists, who accompany you on a journey to yourself.

### Dining facilities

Guests have the possibility to select from an enjoyment, (alternatively in the main course meat, fish or vegetarian) as well as from the vegan menu from regional and biological products, particularly also for allergy sufferers.

### Nearest Airport | Flughafen

Salzburg (80 km)

### Beschreibung

Neben dem Basenfasten steht das Q! Resort Health & Spa für gesunde Ernährung und ganzheitliches, bewusstes Leben. Erleben Sie täglich wechselnd – Yoga, Meditation, Bauchtraining, Pilates u.v.m. mit ausgebildeten Therapeuten, welche Sie auf eine Reise zu sich selbst begleiten.

### Küche

Gäste die Möglichkeit aus einem Genuss, (wahlweise im Hauptgang Fleisch, Fisch oder vegetarisch) sowie aus dem veganem Menü aus regionalen und biologischen Produkten, speziell auch für Allergiker zu wählen.

### GDS codes

Represented by  
[www.wellnessfinder.com](http://www.wellnessfinder.com)

### Single Rate

EUR 85,00 - 300,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 116,00 - 700,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

77 15



### Contact

Q! Resort Health & Spa Kitzbühel  
Bahnhofplatz 1  
AT-6370 Kitzbühel

Fon +43 (0)5356 621 36  
Fax +43 (0)5356 73 925  
[q-resort@loock-hotels.com](mailto:q-resort@loock-hotels.com)  
[www.qresort.at](http://www.qresort.at)

### General Manager

Mrs. B. Look







## FALKENSTEINER Hotel Wien Margareten \*\*\*\* superior

### Description

Vienna's hotspot in contemporary Biedermeier style designed by Matteo Thun is located in the trendy 5th district „Margareten“ next to the U4 station Margareten Gürtel close to the castle Schönbrunn and Naschmarkt.

### Dining facilities

Light Alpine-Adriatic cuisine with a Viennese twist.

### Nearest Airport | Flughafen

Vienna Schwechat (18 km)

### Beschreibung

Der Hotspot Wiens mit neu interpretiertem Biedermeier Design von Matteo Thun liegt im 5. Trendbezirk Margareten gleich an der U4 Station Margareten Gürtel unweit vom Schloss Schönbrunn und Naschmarkt.

### Küche

Leichte Alpe-Adria-Kulinarik wienerisch interpretiert.

### GDS codes

Represented by  
Falkensteiner Hotels & Residences  
[www.falkensteiner.com](http://www.falkensteiner.com)

### Single Rate

EUR 105,00 - 389,00 inc. S.

### Double Rate

EUR 105,00 - 389,00 inc. S.

### Hotel facilities

195 150



### Contact

Hotel Wien Margareten  
Margareten Gürtel 142  
AT-1050 Wien

Fon +43 (0)1 361 63 0

Fax +43 (0)1 361 63 800

[wienmargareten@falkensteiner.com](mailto:wienmargareten@falkensteiner.com)  
[margareten.falkensteiner.com](http://margareten.falkensteiner.com)

### General Manager

Mr. H. Krammer





## TOP Art Hotel Vienna \*\*\*

### Description

A stylish and modern hotel, centrally located in downtown Vienna with easy connection to the city centre and close to the Naschmarkt, Theatres and traditional restaurants.

### Dining facilities

Start a new day with a rich breakfast buffet at the TOP Art Hotel Vienna. Numerous restaurants nearby.

### Nearest Airport | Flughafen

Vienna Schwechat (20 km)

### Beschreibung

Ein modernes Hotel in zentraler Lage mit direkter Anbindung an die Innenstadt und attraktiver Nähe zum Naschmarkt, zur Theatermeile und zu gemütlichen Wiener In-Beisl.

### Küche

Starten Sie mit einem reichhaltigen Frühstücksbuffet in den Tag im TOP Art Hotel Vienna. Zahlreiche Restaurants befinden sich in der Nähe.

### GDS codes

Amadeus: TPVIEGOL  
Apollo/Galileo: TP28390  
Sabre: TP53806  
Worldspan: TP44827

### Single Rate

EUR 74,00

### Double Rate

EUR 96,00

### Hotel facilities

53 20



### Contact

Art Hotel Vienna  
Brandmayergasse 7-9  
AT-1050 Vienna

Fon +43 (0)1 544 51 08  
Fax +43 (0)1 544 51 08 10  
office@thearthotelvienna.at  
www.topinternational.com/arthotelvienna

### General Manager

Mr. G. Frank







## TOP CityLine Hotel Kaiserin Elisabeth \*\*\*

### Description

The Hotel Kaiserin Elisabeth is located in the city center only a few steps from the St. Stephen's Cathedral, on the pedestrian zone Kärtnerstrasse and Graben. Many attractions are within walking distance. The subway is right on the Stephansplatz.

### Dining facilities

Our service team serves every morning a rich breakfast buffet with typical Viennese specialties to guarantee a good start into your day.

### Nearest Airport | Flughafen

Vienna Schwechat (19 km)

### Beschreibung

Das Hotel Kaiserin Elisabeth liegt direkt im Zentrum von Wien und nur wenige Schritte vom Stephansdom entfernt, gleich an der Fußgängerzone Kärtnerstrasse und Graben. Viele Sehenswürdigkeiten sind bequem zu Fuß zu erreichen. Die U-Bahn befindet sich direkt am Stephansplatz.

### Küche

Das Serviceteam des TOP Hotel Kaiserin Elisabeth verwöhnt Sie täglich mit einem reichhaltigen Frühstücksbuffet. Neben Müsli, frischem Obst, und einem Kipferl servieren wir Ihnen auch den typischen Wiener Kaiserschmarrn.

### GDS codes

Amadeus: TPVIEKAI  
Apollo/Galileo: TP74550  
Sabre: TP31739  
Worldspan: TP0583

### Single Rate

EUR 109,00 - 148,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 166,00 - 228,00 inc. B. T. S.

### Superior Double

EUR 239,00 - 258,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

63 14



### Contact

Hotel Kaiserin Elisabeth  
Weihburggasse 3  
AT-1010 Vienna

Fon +43 1 515 26

Fax +43 1 515 267

info@kaiserinelisabeth.at

www.topccl-hotels.de/kaiserinelisabeth

### General Manager

Mr. N. Klindert





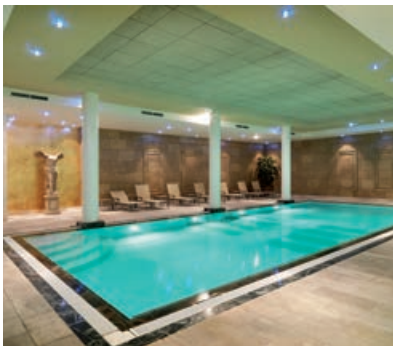
## Art, history, chocolate and diamonds

The first Flemish commandment is to enjoy life – in both culinary and cultural terms. It is no coincidence that Pieter Bruegel the Elder, the most famous of the Flemish old masters, painted visions of Cockaigne. The seaside resorts of Knokke and Ostend offer innumerable attractions and pleasures in a small area. In Antwerp, the river city, experience diamonds, high fashion and masterly painters like Peter Paul Rubens and Jan van Eyck. The “ommogang” in Brussels, the carnival in Aalst, the grachtenfest in Bruges and the Flanders Festival with three hundred concert and opera performances in forty towns and cities – not to forget the annual processions and local festivals – bring history to life in a majestic setting.

## Kunst, Geschichte, Schokolade und Diamanten

Genuss – sei er kulinarisch oder kulturell – ist den Flamen ein Gebot. Nicht von ungefähr malte Pieter Bruegel der Ältere, der bekannteste der altflämischen Meister, Visionen vom Schlaraffenland. Erleben Sie unzählige Attraktionen und Sinnenfreuden auf engstem Raum. Diamanten und Mode, Malerfürsten wie Peter Paul Rubens und Jan van Eyck stehen für Antwerpen, die Stadt am Strom. Ommogang in Brüssel, Karneval in Aalst, Grachtenfest in Brügge und das Flandern-Festival mit 300 Konzert- und Operaufführungen in 40 Städten – hier ist Geschichte ebenso als prachtvolle Kulisse wie in jährlichen Prozessionen und Volksfesten lebendig.





## TOP CityLine Hyllit Hotel \*\*\*\*

### Description

Unbeatable location in the city center, with lots of entertainment in the immediate surroundings and at only 150m from Antwerp central station.

### Dining facilities

Unique rooftop restaurant Gran Duca offers Mediterranean cuisine, the best of French-Belgian cookery and a wide selection of wines. 3 summer terraces.

### Nearest Airport | Flughafen

Antwerp (10 km), Brussels (45 km)

### Beschreibung

Entdecken Sie das moderne, exzellente Hyllit Hotel in bester Citylage des Diamantenviertels von Antwerpen mit vielen Unterhaltungsmöglichkeiten in direkter Umgebung.

### Küche

Dachgarten-Restaurant Gran Duca serviert mediterrane Speisen, das Beste aus der Französisch-Belgischen Küche und verfügt über eine große Weinkarte. 3 Sommerterrassen.

### GDS codes

Amadeus: TPANRHYL  
 Apollo/Galileo: TP75150  
 Sabre: TP21865  
 Worldspan: TP24540

### Single Rate

EUR 133,00 inc. T. S.

### Double Rate

EUR 133,00 inc. T. S.

### Hotel facilities

200 120



### Contact

Hyllit Hotel  
 De Keyserlei 28-30  
 BE-2018 Antwerp

Fon +32 (0)3 202 68 00  
 Fax +32 (0)3 202 68 90  
 info@hyllit.com  
 www.topccl-hotels.de/hyllithotel

### General Manager

Mr. W. De Ryck







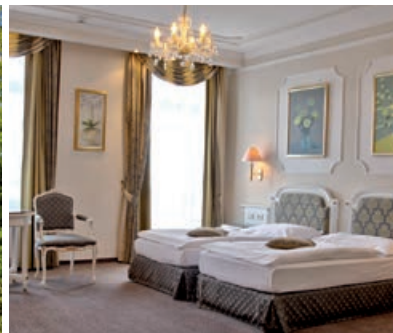


## A land of legends and fairytales

This is a land where legends, fairytales, and the bohemian lifestyle were born. Vibrant city life from Prague, Brno, Ostrava and Pilsen to the elegant spas of Karlovy Vary, Mariánské Lázně and Frantínkovy. Feast your eyes on untouched forests, thousands of castles and fortresses. Don't forget to enjoy some of the famous beer and wine centers filled with rich tradition. Pilsen, home of the famous Pilsner beer, has its city center classified as a historical monument. Ease your way in to the footsteps of emperors, world-famous poets, composers and aristocrats in cities with its splendidly renovated facades.

## Ein Land der Märchen und Sagen

Ein Land, in dem der Lebensstil der Bohemiens geprägt wurde. Pulsierendes großstädtisches Leben in Prag, Brünn, Ostrau oder Pilsen, elegante Bäder wie Karlsbad, Marienbad und Franzensbad, unberührte Wälder, tausende von Schlössern und Burgen, berühmte Bier- und traditionsbewusste Winzerhochburgen – genießen Sie die Leichtigkeit des Seins auf den Spuren von Kaisern, weltbekannten Dichtern, Komponisten und Aristokraten in Städten mit prächtig renovierten Fassaden oder in Pilsen, der Stadt des berühmten Bieres mit ihrem denkmalgeschützten, historischen Zentrum.



## TOP CountryLine Esplanade Spa & Golf Resort \*\*\*\*\*

### Description

This luxury accommodation in a quiet area of Mariánské Lázně with a view of the city is surrounded by a beautiful forest park and not far from the golf course. The hotel has a unique spa & wellness area and a heated swimming pool, an oasis of the feeling good and relaxing.

### Dining facilities

Cozy Lobby bar, luxurious restaurant with special monthly and daily offers and a unique stock of archive wines, terrace with winter garden.

### Nearest Airport | Flughafen

Letiště Vaclava Havla Praha (150 km)

### Beschreibung

Diese luxuriöse Unterkunft, in ruhiger Umgebung mit Aussicht auf die Stadt liegt eingebettet in einen wunderschönen Waldpark in Marienbad und unweit vom Golfplatz entfernt. Das Hotel verfügt über einen einzigartigen Spa & Wellnessbereich und einen geheizten Pool, eine Oase des Wohlfühlens und Relaxens.

### Küche

Gemütliche Lobby-Bar, Luxusrestaurant speziellen Tages- und Monatsmenüs mit einzigartiger Vinothek, Terrasse mit Wintergarten.

### GDS codes

Amadeus: TPMKAESP  
Apollo/Galileo: TP41889  
Sabre: TP5588  
Worldspan: TP5111

### Single Rate

EUR 130,00 - 290,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 139,00 - 310,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

113 120 62



### Contact

Esplanade Spa & Golf Resort  
Karlovarská 434/15  
CZ-353 01 Mariánské Lázně/Marienbad

Fon +420 354 676 111  
Fax +420 354 627 850  
hotel@esplanade-marienbad.cz  
www.topccl-hotels.de/esplanadespa

### General Manager

Mr. JUDr. Vlastimil Dvorak







## TOP Hotel Agricola Sport & Wellness Centre \*\*\*\*

### Description

The TOP Hotel Agricola is a family enterprise surrounded by dense forests and groves, twenty minutes walk from the world-famous Mariánské Lázně Colonnade. The Hotel is unique by dint of its location, furnishings and extensive outdoor facilities.

### Dining facilities

Czech and international specialities with a wide choice of Moravian wines.

### Nearest Airport | Flughafen

Letiste Vaclava Havla Praha (150 km)

### Beschreibung

Das TOP Hotel Agricola ist ein Familienhotel, welches von üppigen Wäldern und Hainen umgeben ist. Es ist nur zwanzig Minuten von der weltbekannten Marienbader Kolonnade entfernt.

### Küche

Spezialitäten der böhmischen und internationalen Küche mit reicher Auswahl an mährischen Weinen.

### GDS codes

Amadeus: TPMKA06B  
Apollo/Galileo: TP74101  
Sabre: TP66132  
Worldspan: TP46329

### Single Rate

EUR 60,00 - 110,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 77,00 - 140,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

97 150



### Contact

Hotel Agricola Sport & Wellness Centre  
Tyrsova 31  
CZ-35301 Mariánské Lázně/Marienbad

Fon +420 354 611 111  
Fax +420 354 622 754  
hotel@hotel-agricola.cz  
www.topinternational.com/agricola

### General Manager

Mr. JUDr. Vlastimil Dvorak





## TOP CityLine Hotel Ambassador Zlatá Husa \*\*\*\*\*

### Description

Magnificently located at the city centre at famous Wenceslass Square with its combination of the old architecture, historical sights, business centres, restaurants, cafes, clubs. Unique congress facilities and Thai & Wellness Club.

### Dining facilities

Lobby bar and Pilsner restaurant serving Czech specialities.

### Nearest Airport | Flughafen

Letiste Vaclava Havla Praha (11 km)

### Contact

Hotel Ambassador Zlatá Husa  
Vaclavske namesti 840/5  
CZ-110 00 Praha 1

### Beschreibung

Ausgezeichnete Lage direkt am bekannten Wenzelsplatz mit einer Kombination aus alter Architektur, Sehenswürdigkeiten, Geschäftszentren, Restaurants, Cafés und Clubs. Einzigartige Tagungsmöglichkeiten sowie Thai & Wellness Club.

### Küche

Lobby Bar und Pilsener Restaurant mit tschechischen Spezialitäten.

Fon +420 224 193 111  
Fax +420 224 193 629  
hotel@ambassador.cz  
www.topccl-hotels.de/ambassadorzlatahusa

### GDS codes

Amadeus: TPRGAMB  
Apollo/Galileo: TP75154  
Sabre: TP37657  
Worldspan: TP24542

### Single Rate

EUR 130,00 - 290,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 138,00 - 310,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

162 1 800



### General Manager

Mr. JUDr. Vlastimil Dvorak







## FALKENSTEINER Hotel Maria Prag \*\*\*\*

### Description

Experience contemporary design with superior service in the heart of Prague. Located opposite the main train station 'Hlavní nádraží' (200m / 656 ft.) and only a five-minute walk from Wenceslas Square and the Old Town. It is the ideal choice when travelling for work or pleasure – or a little of both.

### Dining facilities

Top-rated American style breakfast buffet, on weekends till noon! Lobby Bar with variety of snack items. A lovely restaurant with local and international a la carte service and midweek luncheons.

### Nearest Airport | Flughafen

Václav Havel Airport Prague (11 km)

### Beschreibung

Erleben Sie zeitgenössisches Design mit erstklassigem Service und ausgezeichnetem Frühstück im Herzen von Prag. Gegenüber des Hauptbahnhofs 'Hlavní nádraží' (200m) gelegen und nur fünf Gehminuten vom Wenzelsplatz und der Altstadt entfernt. Die perfekte Wahl für Geschäftsreisende, Städterurlauber und jene die beides kombinieren.

### Küche

Großzügiges Frühstücksbuffet an Wochenenden bis 12.00 Uhr! Lobby Bar mit Snacks und ein schönes a la carte Restaurant mit lokalen und internationalen Gerichten.

### GDS codes

Represented by  
Falkensteiner Hotels & Residences  
[www.falkensteiner.com](http://www.falkensteiner.com)

### Single Rate

EUR from 109,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR from 109,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

109 2 50 89



### Contact

Hotel Maria Prag  
Opletalova 21  
CZ-11000 Prague 1

Fon +420 222 211 229  
Fax +420 222 240 229  
[reservations.mariaprag@falkensteiner.com](mailto:reservations.mariaprag@falkensteiner.com)  
[prag.falkensteiner.com](http://prag.falkensteiner.com)

### General Manager

Mr. C. Sturm





## A country of contrasts

France is a country of contrasts with a variety of landscapes, from high mountains to the lowlands. Visit Paris, the city of love and culinary delights! Take a look at one of the famous revues and let yourself be pampered with a bottle of champagne at the Lido, Moulin Rouge or Paradise Follies Bergère Latin. Enjoy exploring the nightlife in the Pigalle district. We are happy to organize an excursion to Versailles or the many historic buildings and sights of Paris.

## Ein Land der Kontraste

Frankreich ist ein Land mit einer Vielzahl von verschiedenen Landschaften. Sie reichen von Hochgebirgsregionen bis hin zur Tiefebene. Besuchen Sie Paris, die Stadt der Liebe und der kulinarischen Gaumenfreuden! Lassen Sie sich mitreißen von den fantastischen Revuen und verwöhnen Sie sich mit einer Flasche Champagner im Lido, Moulin Rouge oder im Paradise Follies Bergère Latin. Erleben Sie das Nachtleben im Viertel Pigalle! Auch organisieren wir gerne Besichtigungen in Versailles, den vielen historischen Gebäuden, sowie den Sehenswürdigkeiten von Paris.



## TOP CityLine Hôtel Garden Elysée \*\*\*\*

### Description

The hotel is centrally located, between Etoile and Trocadéro, very close to the Congress center (Palais des Congrès) and very convenient transportation to La Défense. The hotel offers comfortable, fully renovated rooms, Free WiFi access, free mineral water upon check-in and a fitness room.

### Dining facilities

Make the most of the delicious buffet breakfast in the dining room or have your continental breakfast brought to your room. As the day goes on you can work up an appetite in our gym and order room service.

### Nearest Airport | Flughafen

Roissy Charles de Gaulle (20 km)

### Beschreibung

Das Hotel ist zentral gelegen, zwischen Etoile und Trocadéro, ganz in der Nähe des Kongresszentrums (Palais des Congrès) und liegt sehr verkehrsgünstig zu La Défense. Das Hotel bietet komfortable, renovierte Zimmer, kostenlosen WiFi-Zugang, kostenloses Mineralwasser beim Check-in und einen Fitnessraum.

### Küche

Nutzen Sie das köstliche Frühstücksbuffet im Speisesaal oder lassen Sie sich Ihr kontinentales Frühstück auf Ihr Zimmer bringen.

### GDS codes

Amadeus: TPPARGEL  
Apollo/Galileo: TP74659  
Sabre: TP23742  
Worldspan: TP5547

### Single Rate

EUR 175,00 inc. T. S.

### Double Rate

EUR 180,00 inc. T. S.

### Hotel facilities



### Contact

Hôtel Garden Elysée  
12, Rue Saint-Didier  
FR-75116 Paris

Fon +33 (0)1 47 55 01 11  
Fax +33 (0)1 47 27 79 24  
garden.elysee@wanadoo.fr  
www.topcl-hotels.de/gardenelyseehotel

### General Manager

Mrs. Josiane Blanco











### Country of poets and philosophers

Be it in Berlin, Hamburg, Munich or Dresden, Potsdam, Lübeck, Würzburg or Bamberg – the very difference of its cities illustrates the attractive diversity of the country's poets and philosophers. A wealth of historical sights and regional specialities from the kitchen to the cellar are a magnet for visitors from all over the world. From the North Sea and Baltic Coasts with their offshore islands to the magnificent lake land plains in Schleswig Holstein. Mecklenburg – Western Pomerania is quite picturesque as well as the vineyard-filled valleys to the Black Forest. One must also not forget Lake Constance, the Allgäu and the Bavarian Alps with their royal castles and lakes.

### Land der Dichter und Denker

Ob Berlin, Hamburg, München oder Dresden, Potsdam, Lübeck, Würzburg oder Bamberg – schon an der Unterschiedlichkeit der Städte zeigt sich die attraktive Vielfalt des Landes der Dichter und Denker. Eine Fülle von historischen Sehenswürdigkeiten, regionale Spezialitäten aus Küche und Keller wirken wie ein Magnet auf Besucher aus aller Welt. Von der Nord- und Ostseeküste mit den vorgelagerten Inseln und Halligen, den herrlichen Seenplatten in Schleswig-Holstein und Mecklenburg-Vorpommern über die malerischen Mittelgebirge und Weinanbauggebiete bis zum Schwarzwald, Bodensee, Allgäu oder den Bayerischen Alpen mit ihren Königsschlössern und ihren Seen.



## TOP Hotel Buschhausen \*\*\* superior

### Description

2 km from Congress Centre & city centre (town hall/cathedral). Between motorways (E40/A44) and A4. Nearby Aachen woods, 35 km to Maastricht and Liège.

### Dining facilities

French specialty restaurant 'Le Saladier'. 'Bistro du Saladier' with regional and international specialities.

### Nearest Airport | Flughafen

Duesseldorf (72 km)

### Beschreibung

Zwei Kilometer vom Kongress- und Stadtzentrum entfernt (Stadhalle/Dom), zwischen den Autobahnen E40/A44 und der A4, liegt unser Hotel nahe dem Aachener Wald, 35 km von Maastricht und Liège entfernt.

### Küche

Französisches Spezialitätenrestaurant 'Le Saladier'. 'Bistro du Saladier' bietet regionale und internationale Küche.

### GDS codes

Amadeus: TPAAHBUS  
Apollo/Galileo: TP74711  
Sabre: TP8199  
Worldspan: TP4375

### Single Rate

EUR 92,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 114,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

80 25



### Contact

Hotel Buschhausen  
Adenauerallee 215  
DE-52066 Aachen

Fon +49 (0)241 600 80  
Fax +49 (0)241 57 90 94 77  
info@buschhausenhotel.com  
www.topinternational.com/tophotelbuschhausen

### General Manager

Mr. R. Thomas





VCH-Hotels by TOP **Hotel St. Elisabeth** \*\*\* superior

**Description**

The ultra-modern conference hotel „Hotel St. Elisabeth“ of the Kloster Hegne close to Konstanz on Lake Constance offers ideal conditions to broaden the horizon in the quiet and idyllic landscape. Light-flooded rooms create a friendly atmosphere.

**Dining facilities**

The house-restaurant serves products from the region and in the Café vis a vis the guests enjoy coffee and ice cream specialities as well as homemade cakes.

**Nearest Airport | Flughafen**

Zürich (48 km)

**Beschreibung**

Das hochmoderne Tagungshotel „Hotel St. Elisabeth“ des Klosters Hegne bei Konstanz am Bodensee bietet ideale Rahmenbedingungen, um in der ruhigen und idyllischen Landschaft den Horizont zu erweitern. Lichtdurchflutete Räume schaffen eine freundliche Atmosphäre.

**Küche**

Im Haus-Restaurant werden Erzeugnisse aus der Region serviert. Im Café vis a vis genießen die Gäste Kaffee- und Eisspezialitäten sowie selbstgemachten Kuchen.

**GDS codes**

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
www.topinternational.de

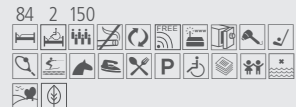
**Single Rate**

EUR 39,00 - 120,00 inc. B. T. S.

**Double Rate**

EUR 120,00 - 200,00 inc. B. T. S.

**Hotel facilities**



**Contact**

Hotel St. Elisabeth  
Konradstrasse 1  
DE-78476 Allensbach-Hegne

Fon +49 (0)7533 93 66-2000  
Fax +49 (0)7533 93 66-2100  
info@st-elisabeth-hegne.de  
www.st-elisabeth-hegne.de

**General Manager**

Mr. C. Strobel







## TOP niu Fury \*\*\*

### Description

Fury is an allusion to the galloping track just a stone's throw away. The ultimate holiday feeling awaits you in our Hotel Fury and at the same time niu is so open and lively that you can feel at home. And soon there will be our niu feeling for your home, too.

### Dining facilities

niu has searched the whole country for well prepared dishes and quick drinks. The tastiest recipes of this round trip have made it into the „Meniu“. Who listens to his belly eats happily – good appetite.

### Nearest Airport | Flughafen

München 'Franz Josef Strauss' (30,1 km)

### Beschreibung

Fury ist eine Anspielung an die nur einen Steinwurf entfernt liegende Galopprennbahn. In unserem Hotel Fury wartet das ultimative Urlaubsgefühl auf dich und gleichzeitig ist niu so offen und lebendig, dass du dich wie zu Hause fühlen kannst. Und schon bald gibt es unser niu-Gefühl auch für dein zu Hause.

### Küche

niu hat im ganzen Land nach gut aufgelegten Speisen und flotten Drinks gesucht. Die leckersten Rezepte dieser Rundreise haben es ins „Meniu“ geschafft. Wer auf seinen Bauch hört, der isst glücklich – guten Appetit.

### GDS codes

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
[www.topinternational.de](http://www.topinternational.de)

### Single Rate

on request / auf Anfrage

### Double Rate

on request / auf Anfrage

### Hotel facilities

153 2



### Contact

niu Fury  
Otto-Hahn-Strasse 1  
DE-85609 Aschheim

[fury@niu.de](mailto:fury@niu.de)  
[www.niu.de](http://www.niu.de)





## Kunzmann's Hotel \*\*\*\*

### Description

The Kunzmann's hotel boasts with its unique variety. Be it the 65 modern rooms & suites, the restaurant with its culinary highlights, state of the art and lavish 1.000 qm spa area for recreation, sauna arrangements, large pool or our own Ayurveda centre: each area is unique and is your own personal escape.

### Dining facilities

Experience the culinary specialties of the Kunzmann's cuisine – modern and light, thanks to fresh and regional ingredients, deer from our own forest and extraordinary dishes.

### Nearest Airport | Flughafen

Frankfurt (150 km)

### Beschreibung

Kunzmann's ist das Hotel der einzigartigen Vielfalt. Ob in den 65 zeitgemäßen Zimmern & Suiten, im Restaurant, im modernen Wellnessbereich mit 1000 qm Wohlfühlambiente, Saunalandschaft und Schwimmbad oder in unserem eigenen Ayurvedazentrum: Jeder Bereich ist für sich einzigartig und verspricht größte Entspannung.

### Küche

Bei Kunzmann's erleben Sie ein Kulinarik-hotel – modern und leicht. Dank frischer und regionaler Spezialitäten, Wild aus dem eigenen Revier sowie raffinierten Gerichten.

### GDS codes

Represented by  
www.wellnessfinder.com

### Single Rate

EUR 90,00 - 115,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 140,00 - 260,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

65 50



### Contact

Kunzmann's Hotel  
An der Promenade 6  
DE-97708 Bad Bocklet

Fon +49 (0)9708 780  
Fax +49 (0)9708 78100  
willkommen@kunzmans.de  
www.kunzmans.de

### General Manager

Mr. G. Kunzmann





## TOP CountryLine Hotel Ritter \*\*\*\*

### Description

The family-run hotel, located in the area of the southern Black Forest, offers a spa with many amenities and a beauty department.

### Dining facilities

Enjoy our culinary specialties of our region in our restaurant or on our new terrace "Panorama-Terrasse 180" with a unique view in the Rheinebene and to the Vogesen & Burg Baden.

### Nearest Airport | Flughafen

Basel Mulhouse (35 km)

### Beschreibung

Wir beurlauben Sie RITTERlich am Fuße des Schwarzwalds, im Dreiländereck Deutschland-Frankreich & der Schweiz. Lassen Sie in unserer Thermalwasser-Wellnesslandschaft „die Seele baumeln“, entspannen Sie in der hauseigenen Beauty-Oase und genießen Sie unsere Gastfreundschaft, die von Herzen kommt.

### Küche

Erleben Sie die kulinarischen Spezialitäten dieser Region im Restaurant oder auf der neuen „Panorama-Terrasse 180“ mit einem einmaligen Blick in die Rheinebene bis zu den Vogesen & der Burg Baden.

### GDS codes

Amadeus: TPBSLRIT  
Apollo/Galileo: TP16221  
Sabre: TP4250  
Worldspan: TPBADRI

### Single Rate

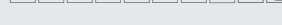
EUR from 91,00 inc. B. S.

### Double Rate

EUR 179,00 inc. B. S.

### Hotel facilities

65 50



### Contact

Hotel Ritter  
Friedrichstrasse 2  
DE-79410 Badenweiler

Fon +49 (0)76 32 83 10  
Fax +49 (0)76 32 83 12 99  
info@hotelritter.de  
www.topccl-hotels.de/hotelritter

### General Manager

Familie R. Ganter







## TOP KHR Hotel KurOase im Kloster

### Description

The hotel is intimately linked with the Sebastian Kneipp story. In this exact spot he developed his world famous health concept based on the five pillars: Water, Herbs, Nutrition, Movement and Balance. Experience for yourself.

### Dining facilities

The regional source of our quality ingredients guarantee you a healthy and varied meal plan.

### Nearest Airport | Flughafen

Memmingen (35 km)

### Beschreibung

Das TOP Hotel KurOase im Kloster ist eng mit der Geschichte von Sebastian Kneipp verbunden. Hier entwickelte er sein Gesundheitskonzept der fünf Säulen: Wasser, Kräuter, Ernährung, Bewegung und Balance. Erleben Sie es selbst.

### Küche

Die möglichst regionale Herkunft und Qualität garantieren eine gesunde, abwechslungsreiche, vitale Kost.

### GDS codes

Amadeus: TPFMMKUR  
Apollo/Galileo: TPD0615  
Sabre: TP312209  
Worldspan: TPFMMKU

### Single Rate

EUR 77,00 - 82,00 inc. B.

### Double Rate

EUR 142,00 - 152,00 inc. B.

### Hotel facilities

64 20



### Contact

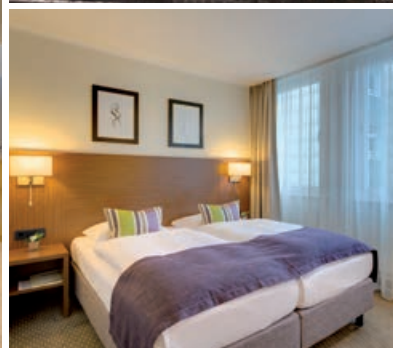
KHR Hotel KurOase im Kloster  
Klosterhof 1  
DE-86825 Bad Wörishofen

Fon +49 (0)82 47 96 23 0  
Fax +49 (0)82 47 96 23 99  
info@kuroase-im-kloster.de  
www.topinternational.com/kuroase

### General Manager

Mrs. T. Bornemann





## TOP Hotel Sylter Hof Berlin \*\*\* superior

### Description

Welcome to the heart of Berlin! Between the legendary Kurfürstendamm and Potsdamer Platz, you will find the modern city and conference hotel. The 3-star superior hotel Sylter Hof Berlin with its 170 rooms and 10 conference rooms has been renovated and redesigned in recent years.

### Dining facilities

Enjoy our daily breakfast buffet and strengthen yourself between 12:00 and 14:00 o'clock at the varied business lunch. End the evening with a drink at our bar.

### Nearest Airport | Flughafen

Berlin Tegel (7 km)

### Beschreibung

Herzlich willkommen, mitten in Berlin! Zwischen dem legendären Kurfürstendamm und dem Potsdamer Platz, finden Sie das modern ausgestattete Stadt- und Tagungshotel. Das 3-Sterne Superior Hotel Sylter Hof Berlin mit seinen 170 Zimmern und 10 Tagungsräumen wurde in den letzten Jahren renoviert und neu gestaltet.

### Küche

Genießen sie unser tägliches Frühstücksbuffet und stärken Sie sich zwischen 12.00 und 14.00 Uhr am abwechslungsreichen Business-Lunch. Lassen Sie den Abend mit einem Getränk an unserer Bar ausklingen.

### GDS codes

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
[www.topinternational.de](http://www.topinternational.de)

### Single Rate

EUR from 55,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR from 70,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

170 100



### Contact

Hotel Sylter Hof Berlin  
Kurfürstenstrasse 114-116  
DE-10787 Berlin

Fon +49 (0)30 21 20 - 0  
Fax +49 (0)30 21 20 - 200  
[info@sylterhof-berlin.de](mailto:info@sylterhof-berlin.de)  
[www.sylterhof-berlin.de](http://www.sylterhof-berlin.de)

### General Manager

Mr. M. Bähr





## EMBRACE Hotels by TOP Hotel Grenzfall

### Description

The hotel is located in Berlin Mitte a central location but nevertheless a quiet location. Just a 5 minutes walk from the urban station Nordbahnhof and also in walking distance to other public transportation. In direct neighborhood you will find the Berlin Wall Documentation Center.

### Dining facilities

In our evening à la carte restaurant with terrace to the 3000 square meters garden we serve regional food.

### Nearest Airport | Flughafen

Berlin Tegel (10 km)

### Contact

Hotel Grenzfall  
Ackerstrasse 136  
DE-13355 Berlin

### Beschreibung

Das Hotel liegt in zentraler und dennoch ruhigen Lage in 5 Minuten Entfernung zur S-Bahn Station Nordbahnhof. Auch die U-Bahn und Straßenbahn sind in wenigen Minuten fußläufig zu erreichen. In direkter Nachbarschaft befindet sich das Dokumentationszentrum Berliner Mauer.

### Küche

Unser Team legt Wert auf frische und regionale Produkte. Unser à la carte Restaurant mit Wintergarten und Terrasse zum 3000 qm großen Garten lädt zum Verweilen ein.

### GDS codes

Amadeus: TPBERGRE  
Apollo/Galileo: TP13508  
Sabre: TP141341  
Worldspan: TPTXLGR

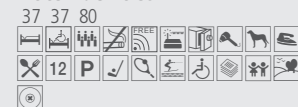
### Single Rate

EUR 63,00 - 179,00 inc. T. S.

### Double Rate

EUR 83,00 - 199,00 inc. T. S.

### Hotel facilities



### General Manager

Mr. T. Binroth



Fon +49 (0)30 343 333 00

Fax +49 (0)30 343 333 02

erlebnis@hotel-grenzfall.de

<http://www.embrace-hotels.de/de/hotel-grenzfall/>





VCH-Hotels by TOP **Hotel Albrechtshof** \*\*\* superior

**Description**

In the middle of Berlin, almost directly on the banks of the Spree, the Albrechtshof welcomes you with comfortable rooms and 6 event rooms. Due to its central location, only a 2-minute walk from Friedrichstrasse railway station, you can easily reach Berlin and its sights such as the „Brandenburg Tor“ and many other tourist attractions.

**Dining facilities**

Restaurant ALvis in Berlin – Fresh Berlin-Brandenburgische cuisine. Our chef de cuisine Wolfgang Kanow creates culinary delicacy of regional and seasonal ingredients on a high level.

**Nearest Airport | Flughafen**

Berlin Tegel (9 km)

**Beschreibung**

Mitten in Berlin, nahezu direkt am Spreeufer begrüßt der Albrechtshof mit komfortablen Zimmern und 6 Veranstaltungsräumen. Durch die zentrale Lage, nur 2 Gehminuten vom Bahnhof Friedrichstraße entfernt, können Sie Berlin und seine Sehenswürdigkeiten wie das Brandenburger Tor und viele weitere Sehenswürdigkeiten bequem erreichen.

**Küche**

Restaurant ALvis in Berlin – frische Berlin-Brandenburgische Küche. Essen im herzlichsten Restaurant der Stadt. Küchenchef Wolfgang Kanow zaubert aus regionalen und saisonalen Zutaten kulinarische Leckerbissen auf höchstem Niveau.

**GDS codes**

Amadeus:	TPBERALB
Apollo/Galileo:	TP95609
Sabre:	TP20183
Worldspan:	TPGVAL

**Single Rate**

EUR 89,00 - 299,00 inc. B. T. S.

**Double Rate**

EUR 109,00 - 329,00 inc. B. T. S.

**Hotel facilities**

98 1 80 94



**Contact**

Hotel Albrechtshof  
Albrechtstrasse 8  
DE-10117 Berlin

Fon +49 (0)30 308 86 0  
Fax +49 (0)30 308 86 100  
albrechtshof@albrechtshof-hotels.de  
www.vch.de/albrechtshof.berlin

**General Manager**

Mrs. D. Schmiedel





## VCH-HOTELS by TOP Hotel Allegra \*\*\*

### Description

Berlin's Museum Island, the Brandenburg Gate and the Berlin Cathedral are only a few minutes' walk away from the hotel. Likewise by foot, you can easily reach the Friedrichstadt-Palast, medieval St. Mary's Church, as well as St. Elizabeth's Church.

### Dining facilities

Breakfast bistro inhouse.  
Restaurant ALvis with fresh Berlin-Brandenburgische cuisine. Enjoy your meal in the whole-hearted restaurant of the city. Across in the Hotel Albrechtshof.

### Nearest Airport | Flughafen

Berlin Tegel (9 km)

### Beschreibung

Vom Hotel Allegra ist es von hier nicht weit zur Museumsinsel, dem Brandenburger Tor oder dem Berliner Dom. Auch der Friedrichstadt-Palast, die mittelalterliche Marienkirche und die Elisabethkirche in der Invalidenstraße sind vom Hotel Allegra fußläufig in nur wenigen Minuten zu erreichen.

### Küche

Frühstücksbistro im Haus.  
Restaurant ALvis mit frische Berlin-Brandenburgische Küche. Essen im herzlichsten Restaurant der Stadt. Gegenüber im Hotel Albrechtshof.

### GDS codes

Amadeus: TPBERALL  
Apollo/Galileo: TP64202  
Sabre: TP23930  
Worldspan: TPGGRA

### Single Rate

EUR 79,00 - 269,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 99,00 - 299,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

76 10 72



### Contact

Hotel Allegra  
Albrechtstrasse 17  
DE-10117 Berlin

Fon +49 (0)30 308 86 0  
Fax +49 (0)30 308 86 100  
allegra@albrechtshof-hotels.de  
www.vch.de/allegra.berlin

### General Manager

Mrs. D. Schmiedel





## CONFERENCEFINDER.COM BY TOP INTERNATIONAL

Der „conferencefinder.com“ ist eine Initiative von TOP INTERNATIONAL Hotels & Corporate Partners, um Ihnen im Business das Leben leichter zu machen. Der neu geschaffene conferencefinder.com listet außergewöhnliche Tagungshotels, Konferenzzentren und Event-Locations auf. Und dient so als ideale Planungshilfe für Seminar- und Veranstaltungsorganisatoren.

TOP INTERNATIONAL Hotels & CORPORATE PARTNERS  
Speditionstraße 15, D-40221 Düsseldorf  
T 0211 55 98 55-55, F 0211 55 98 55-54  
info@conferencefinder.com  
www.conferencefinder.com







## VCH-HOTELS by TOP Hotel Augustinenhof \*\*\*

### Description

Right in the city center of Berlin, located in close proximity to the famous promenade Oranienburger Strasse, the hotel Augustinenhof is located in the district Berlin Mitte. Renovated old buildings, numerous galleries and exhibition center "art works" are distinguished from the Auguststraße.

### Dining facilities

Breakfast buffet in living room atmosphere and Berlin style included.

### Nearest Airport | Flughafen

Berlin Tegel (9 km)

### Beschreibung

Direkt im Stadtzentrum von Berlin, in unmittelbarer Nähe zur bekannten Flaniermeile Oranienburger Straße gelegen, befindet sich das Hotel Augustinenhof im Bezirk Berlin Mitte. Renovierte Altbauten, zahlreiche Galerien und das Ausstellungszentrum Kunst-Werke zeichnen die Auguststraße aus.

### Küche

Genießen Sie das reichhaltige Frühstücksbuffet in Wohnzimmer-Atmosphäre.

### GDS codes

Amadeus: TPBERAUG  
Apollo/Galileo: TP42958  
Sabre: TP17774  
Worldspan: TPGUST

### Single Rate

EUR 79,00 - 269,00 inc. B.T. S.

### Double Rate

EUR 99,00 - 299,00 inc. B.T. S.

### Hotel facilities

66 8 10 62



### Contact

Hotel Augustinenhof  
Auguststrasse 82  
DE-10117 Berlin

Fon +49 (0)30 30886 0  
Fax +49 (0)30 30886 700  
augustinenhof@albrechtshof-hotels.de  
www.vch.de/augustinenhof.berlin

### General Manager

Mrs. D. Schmiedel





## TOP CountryLine Seehotel Berlin-Rangsdorf \*\*\*\*

### Description

Comfort, pleasure and vitality right on the Lake of Rangsdorf, surrounded by the unspoiled nature. Enjoy a relaxing stay in our rooms.

### Dining facilities

Enjoy the local specialities in our restaurant Wintergarten or the summer terrace with beautiful view over the lake or have a drink in our cosy hotel bar.

### Nearest Airport | Flughafen

Berlin Schoenefeld (15 km)

### Contact

Seehotel Berlin-Rangsdorf  
Am Strand 1  
DE-15834 Berlin / Rangsdorf

### Beschreibung

Komfort, Genuss und Lebensfreude direkt am Rangsdorfer See, umgeben von unberührter Natur. Genießen Sie einen entspannten Aufenthalt in unseren Zimmern.

### Küche

Genießen Sie zu jeder Jahreszeit frische saisonale Küche und regional-typische Gerichte in unserem wunderschönen Wintergarten-Restaurant mit Blick auf den See oder genießen Sie Ihr Frühstück bei Sonnenschein direkt auf der Seeterrasse.

Fon +49 (0)33708 9288 0  
Fax +49 (0)33708 9288 10  
info@see-hotel-berlin.de  
www.topccl-hotels.de/seehotelberlin

### GDS codes

Amadeus: TPBER1UF  
Apollo/Galileo: TP35447  
Sabre: TP82274  
Worldspan: TP44634

### Single Rate

EUR 99,00 - 119,00 inc. T. S.

### Double Rate

EUR 109,00 - 129,00 inc. T. S.

### Hotel facilities

71 400





## TOP acora Hotel und Wohnen Bochum \*\*\* superior

### Description

Welcome to TOP acora Hotel und Wohnen. Stay with us and experience the perfect combination of convenient hotel services with the concept of independent lodging.

### Dining facilities

Freshly prepared regional and international cuisine is served in our new designed restaurant 'FÄSSLE'. The stylish hotel bar invites you to drinks in relaxed atmosphere.

### Nearest Airport | Flughafen

Dortmund (29 km)

### Beschreibung

Herzlich Willkommen in unserem TOP acora Hotel und Wohnen. Wir bieten Ihnen die perfekte Verbindung von traditionellem Hotelservice mit der Idee des unabhängigen Wohnens.

### Küche

Unser neu gestaltetes Restaurant 'FÄSSLE' bietet Ihnen frisch zubereitet eine Auswahl an regionaler und internationaler Küche. Die modern gestaltete Hotelbar lädt zu Erfrischungen ein.

### GDS codes

Amadeus: TPQBOACO  
Apollo/Galileo: TP84792  
Sabre: TP39273  
Worldspan: TP44261

### Single Rate

EUR 90,00 inc. T. S.

### Double Rate

EUR 98,00 inc. T. S.

### Hotel facilities

214 70



### Contact

acora Hotel und Wohnen Bochum  
Nordring 44-50  
DE-44787 Bochum

Fon +49 (0)234 6896 0  
Fax +49 (0)234 6896 710  
bochum@acora.de  
www.acora.de

### General Manager

Mr. M. Maurus







## TOP acora Hotel und Wohnen Bonn \*\*\*

### Description

Welcome to the TOP acora Hotel und Wohnen! With us you can choose between hotel rooms for the short stay or best-suited rooms for independent living. Our hotel is located in a quiet suburban area with nearby access to highways and public transportation. A parking garage is available.

### Dining facilities

Extensive buffet breakfast. We are happy to recommend some restaurants. Delivery service is possible.

### Nearest Airport | Flughafen

Köln-Bonn (24 km)

### Beschreibung

Herzlich Willkommen im TOP acora Hotel und Wohnen! Bei uns erwartet Sie die ideale Verbindung zwischen der traditionellen Hotellerie und der Idee des unabhängigen Wohnens. Unser Hotel liegt in einem ruhigen Wohngebiet mit direkter Anbindung an Autobahn und öffentliche Verkehrsmittel. Tiefgarage vorhanden.

### Küche

Reichhaltiges Frühstücksbuffet. Gerne sind wir Ihnen mit Restaurant-Empfehlungen behilflich. Lieferservice ist möglich.

### GDS codes

Amadeus: TPCGNACO  
Apollo/Galileo: TP84860  
Sabre: TP39484  
Worldspan: TP44290

### Single Rate

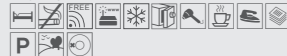
EUR 81,00 - 125,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 92,00 - 136,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

120 116



### Contact

acora Hotel und Wohnen Bonn  
Westpreußenstrasse 20-30  
DE-53119 Bonn

Fon +49 (0)228 66 86 0  
Fax +49 (0)228 66 20 20  
bonn@acora.de  
www.acora.de

### General Manager

Mrs. U. Güttler-Lieven





OPENING SUMMER 2019

## TOP niu Crusoe \*\*\*

### Description

Crusoe pays tribute to the novel by Daniel de Foe, Robinson Crusoe, the most famous „son of the city of Bremen“ and fits perfectly to the niu at Bremen Airport. Whether it's a business meeting or a city trip, our niu Crusoe is just the thing for you with its proximity to the airport.

### Dining facilities

niu has searched the whole country for well prepared dishes and quick drinks. The tastiest recipes of this round trip have made it into the „Menu“. Who listens to his belly eats happily – good appetite.

### Nearest Airport | Flughafen

Flughafen Bremen (BRE) (0,2 km)

### Beschreibung

Crusoe würdigt dem Roman von Daniel De Foe, Robinson Crusoe, dem berühmtesten „Sohn der Stadt Bremen“ und passt perfekt zum niu am Bremer Flughafen. Ob Businesstermin oder City-Trip, mit der Nähe zum Airport liegst du mit unserem niu Crusoe genau richtig.

### Küche

niu hat im ganzen Land nach gut aufgelegten Speisen und flotten Drinks gesucht. Die leckersten Rezepte dieser Rundreise haben es ins „Menu“ geschafft. Wer auf seinen Bauch hört, der isst glücklich – guten Appetit.

### GDS codes

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
www.topinternational.de

### Single Rate

on request / auf Anfrage

### Double Rate

on request / auf Anfrage

### Hotel facilities

153 2



### Contact

niu Crusoe  
Henrich-Focke-Strasse  
DE-28199 Bremen

crusoe@niu.de  
www.niu.de





## TOP Hotel Blumlage \*\*\*

### Description

The hotel is located in the center of the city, in the quiet part of the town, surrounded by carefully restored half-timbered houses. Only 700 m separate you from the pedestrian zone of the historic old town with its sights. Free of charge parking at the hotel.

### Dining facilities

Enjoy your stay in our hotel and start the day with a wonderful buffet breakfast.

### Nearest Airport | Flughafen

Hannover (39 km)

### Contact

Hotel Blumlage  
Blumlage 87  
DE-29221 Celle

### Beschreibung

Das Hotel liegt im Zentrum der Stadt, im ruhigen Stadtteil, umgeben von sorgfältig restaurierten Fachwerkhäusern. Nur 700 m trennen Sie von der Fußgängerzone der historischen Altstadt mit ihren Sehenswürdigkeiten. Hauseigene, kostenlose Parkplätze am Hotel.

### Küche

Genießen Sie Ihren Celle-Aufenthalt in unserem Haus und starten Sie in den Tag mit unserem reichhaltigen Frühstücksbuffet.

Fon +49 (0)5141 97447 0  
Fax +49 (0)5141 97447 11  
info@blumlage.de  
www.topinternational.com/blumlage

### GDS codes

Amadeus: TPZCNBLU  
Apollo/Galileo: TP55259  
Sabre: TP126995  
Worldspan: TPHAJ77

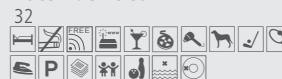
### Single Rate

EUR 85,00 - 160,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 120,00 - 195,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities



### General Manager

Mr. Dr. M. C. Kasper







## TOP Hotel Chemnitzer Hof \*\*\*\* superior

### Description

This 4-star superior house with newly renovated rooms is situated in the most beautiful architectonic location in Chemnitz beside the Opera House and the "Petrikirche".

### Dining facilities

The Opera Restaurant & Lounge which is located in the same building offers a bright ambience. Let yourself be pampered with culinary delights such as steaks, burgers and classic meals.

### Nearest Airport | Flughafen

Dresden (78 km)

### Beschreibung

Das 4-Sterne Superior Haus mit neu renovierten Zimmern finden Sie am architektonisch schönsten Platz von Chemnitz – direkt neben dem Opernhaus und der Petrikirche.

### Küche

Im Opera Restaurant & Lounge erwartet Sie im gleichen Gebäude und unmittelbar angrenzend an unser Hotel ein stilvolles und helles Ambiente. Lassen Sie sich kulinarisch mit Steaks, Burger und Klassikern verwöhnen.

### GDS codes

Amadeus: TPZTZCHE  
Apollo/Galileo: TP70633  
Sabre: TP34532  
Worldspan: TP19398

### Single Rate

EUR from 69,00 inc. S.

### Double Rate

EUR from 89,00 inc. S.

### Hotel facilities

92 1 350 60



### Contact

Hotel Chemnitzer Hof  
Theaterplatz 4  
DE-09111 Chemnitz

Fon +49 (0)371 684 0  
Fax +49 (0)371 676 25 87  
info@chemnitzer-hof.de  
www.chemnitzer-hof.de

### General Manager

Mrs. A. Hofmann  
Mr. D. Meyer





## TOP CityLine Hotel Esplanade \*\*\*\*

### Description

The privately run hotel Esplanade is located in the heart of Dortmund. It has 83 rooms in two different categories, 4 meeting rooms, a bistro, a Finnish sauna, a small gym and a bloomy courtyard.

### Dining facilities

Bistro, which is open from Monday to Wednesday from 6 p.m.. Breakfast is served Monday to Friday from 6 am to 10 am.

### Nearest Airport | Flughafen

Dortmund (15 km)

### Contact

Hotel Esplanade  
Burgwall 3  
DE-44135 Dortmund

### Beschreibung

Das Privathotel Esplanade ist im Herzen von Dortmund gelegen. Es verfügt über 83 Zimmer mit zwei verschiedenen Kategorien, 4 Tagungsräumen, ein Bistro, eine finnische Sauna, einen kleinen Fitnessbereich sowie einen begrünten Innenhof.

### Küche

Bistro, montags bis mittwochs ab 18.00 Uhr geöffnet. Frühstück wird montags bis freitags von 6.00 bis 10.00 Uhr angeboten.

### GDS codes

Amadeus: TPDTMESP  
Apollo/Galileo: TP46832  
Sabre: TP23589  
Worldspan: TP44161

### Single Rate

EUR 78,00 - 160,00 inc. B.T. S.

### Double Rate

EUR 133,00 - 220,00 inc. B.T. S.

### Hotel facilities

83 2 60 80



### General Manager

Mr. K.-U. Kortmann





## TOP CityLine Parkhotel Wittekindshof \*\*\*\*

### Description

The privately run Parkhotel Wittekindshof is a 4 star hotel, built in a country style. 62 rooms, 2 restaurants, 7 conference rooms, 2 bowling alleys, and 1 sauna belong to the hotel. The freeways A40/A45, A1 and A2 are directly accessible. The underground station is only 80 meters from the hotel.

### Dining facilities

The atmosphere in our restaurant WIDU is very cosy and you may select from international and regional delicacies. Enjoy alpine-typical cuisine in our „Wittekindstube“.

### Nearest Airport | Flughafen

Dortmund (8 km)

### Beschreibung

Das persönlich geführte Parkhotel Wittekindshof ist ein 4 Sterne Hotel im Landhausstil. 62 Hotelzimmer, 2 Restaurants, 7 Tagungsräume, 2 Kegelbahnen und 1 Sauna runden das Angebot ab. Die Autobahnen A40/A45, A1 und A2 sind schnell zu erreichen. Eine U-Bahn Haltestelle befindet sich 80 Meter vom Haus entfernt.

### Küche

Im Restaurant WIDU erwartet Sie eine gemütliche Atmosphäre, internationale und regionale Köstlichkeiten. In unserer Wittekindstube genießen Sie Alpenländische Spezialitäten in zünftiger Gemütlichkeit.

### GDS codes

Amadeus: TPDTMWIT  
Apollo/Galileo: TP84091  
Sabre: TP37966  
Worldspan: TP95253

### Single Rate

EUR from 93,00 inc. T.S.

### Double Rate

EUR from 103,00 inc. T.S.

### Hotel facilities

62 1 250



### Contact

Parkhotel Wittekindshof  
Westfalendamm 270  
DE-44141 Dortmund

Fon +49 (0)231 51 93 0

Fax +49 (0)231 51 93 100

info@parkhotel-wittekindshof.de

www.topccl-hotels.de/wittekindshofdortmund

### General Manager

Mr. M. Hövel







## TOP acora Hotel und Wohnen Düsseldorf \*\*\*

### Description

This acora Hotel offers its guests comfortable rooms for short and longterm stays. Some of the rooms are equipped with a kitchenette for the convenience of the longterm guests.

### Dining facilities

Garni! If you like to have a snack in your room please choose sth. from the flyer, we will order for you.

### Nearest Airport | Flughafen

Düsseldorf (19 km)

### Beschreibung

Das Hotel bietet seinen Gästen wohnliche Zimmer für den kürzeren oder längeren Aufenthalt. Einige Zimmer sind mit einer Kitchenette eingerichtet, um ein individuelles Wohnen zu ermöglichen.

### Küche

Garni! Wenn Sie gerne etwas auf Ihrem Zimmer essen möchten, wählen Sie aus dem Flyer etwas aus, wir rufen an und bestellen für Sie.

### GDS codes

Amadeus: TPDUSACO  
Apollo/Galileo: TP85677  
Sabre: TP39719  
Worldspan: TP44291

### Single Rate

EUR 59,00 - 309,00 inc. T. S.

### Double Rate

EUR 69,00 - 319,00 inc. T. S.

### Hotel facilities

100



### Contact

acora Hotel und Wohnen Düsseldorf  
In der Donk 6-8  
DE-40599 Düsseldorf

Fon +49 (0)211 99 87 0  
Fax +49 (0)211 74 40 80  
duesseldorf@acora.de  
www.acora.de

### General Manager

Mrs. K. Rungenhagen





## TOP Das Carls Hotel \*\*\*\*

### Location

No matter if business or city trip. The CARLS HOTEL is the perfect starting point to experience art, culture and lifestyle in Düsseldorf within a few minutes by car from the exhibition grounds, airport and railway station.

### Dining facilities

Enjoy a cold Alt beer from the traditional breweries „Uerige, Füchschen or Schüssel“ in our winter garden bar. Use the Carls Lounge for your events or conferences for up to 25 people.

### Nearest Airport | Flughafen

Düsseldorf (9,4 km)

### Lage

Ganz gleich, ob Geschäfts- oder Städtereise. Wenige Minuten mit dem Auto vom Messegelände, Flughafen und Bahnhof ist das CARLS HOTEL der perfekte Ausgangspunkt, um Kunst, Kultur und rheinische Lebensart in Düsseldorf zu erleben.

### Küche

Genießen Sie in unserer Wintergarten-Bar ein kühles Altbier von den Traditionsbrauereien „Uerige, Füchschen oder Schüssel“. Nutzen Sie die Carls-Lounge für Ihre Events oder Konferenzen für bis zu 25 Personen.

### GDS codes

Amadeus: TPDUSCAR  
Apollo/Galileo: TP57836  
Sabre: TP14153  
Worldspan: TPDUSHC

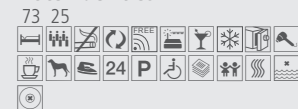
### Single Rate

EUR from 90,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR from 100,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities



### Contact

Das Carls Hotel  
Benrather Strasse 7a  
DE-40213 Düsseldorf

Fon +49 (0)211 90993100  
Fax +49 (0)211 90993111  
info@carls-hotel.de  
www.carls-hotel.de

### General Manager

Mrs. K. Johannsen  
Mr. M. Johannsen





## TOP KHR Stadthotel Düsseldorf \*\*\*

### Description

The hotel is best located in Düsseldorf-Pempelfort. Airport, city, fair and downtown are within only a few minutes distance. Bus and tram stop next to the hotel.

### Dining facilities

Our restaurant serves buffet breakfast and fresh regional cuisine in a traditional brewery atmosphere.

### Nearest Airport | Flughafen

Düsseldorf (5 km)

### Contact

KHR Stadthotel Düsseldorf  
Blücherstrasse 6  
DE-40477 Düsseldorf

### Beschreibung

Das Hotel im Stadtteil Pempelfort ist zentral gelegen. City, Messe, Flughafen und die Altstadt sind in wenigen Minuten zu erreichen. Bus- und Straßenbahnhaltestelle befinden sich in direkter Nähe.

### Küche

Das angeschlossene Restaurant bietet Frühstücksbuffet und frische regionale Küche sowie ein traditionelles Brauhaus-Ambiente.

Fon +49 (0)211 61 703 300  
Fax +49 (0)211 61 703 400  
service@stadthotel-duesseldorf.de  
www.stadthotel-duesseldorf.de

### GDS codes

Amadeus: TPDUS128  
Apollo/Galileo: TP13290  
Sabre: TP60046  
Worldspan: TP11128

### Single Rate

EUR 66,00 - 320,00 inc. T. S.

### Double Rate

EUR 76,00 - 335,00 inc. T. S.

### Hotel facilities

43 25 29



### General Manager

Mrs. C. Bascuñana







## TOP Townhouse Düsseldorf

### Description

Our Townhouse Düsseldorf (the former „Kolpinghaus“) is located very central to the Carlstadt. You can reach the various offer of the Düsseldorfer Oldtown (Altstadt) and the famous Düsseldorfer Rhine promenade (Rheinuferpromenade) within easy walking distance.

### Dining facilities

We offer breakfast buffet, catering for conferences and festivities and moreover cold beverages in a vending machine.

### Nearest Airport | Flughafen

Düsseldorf (8,7 km)

### Beschreibung

Unser Townhouse Düsseldorf (das ehemalige „Kolpinghaus“) liegt in unmittelbarer Nähe zur Carlstadt. Das vielfältige Angebot der Düsseldorfer Altstadt und die berühmte Düsseldorfer Rheinuferpromenade erreichen Sie in wenigen Minuten zu Fuß.

### Küche

Wir bieten ein Frühstückbuffet, Catering bei Tagungs- und Bankettveranstaltungen und einen Kaltgetränkeautomaten.

### GDS codes

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
[www.topinternational.de](http://www.topinternational.de)

### Single Rate

EUR 65,00 - 302,00 inc. B.T.S.

### Double Rate

EUR 76,00 - 325,00 inc. B.T.S.

### Hotel facilities

30 420 30



### Contact

Townhouse Düsseldorf  
Bilker Strasse 36  
DE-40213 Düsseldorf

Fon +49 (0)211 44 75 00  
Fax +49 (0)211 44 75 0 400  
[info@townhouseduesseldorf.de](mailto:info@townhouseduesseldorf.de)  
[www.townhouseduesseldorf.de](http://www.townhouseduesseldorf.de)

### General Manager

Mrs. U. Rath





## VCH-HOTELS by TOP Gästehaus St. Theresia

### Description

In a fantastic location, on the southeastern sunny side of Lake Constance awaits you our guest house „St. Theresia“, centrally yet quietly located between Friedrichshafen and Langenargen. Nestled between orchards and forest you will find a pleasant atmosphere for your break from everyday life

### Dining facilities

We offer breakfast buffet and half and full board by booking in advance.

### Nearest Airport | Flughafen

Bodensee-Airport Friedrichshafen (9 km)

### Beschreibung

In traumhafter Lage, an der südöstlichen Sonnenseite des Bodensees erwartet Sie unser Gästehaus „St. Theresia“, zentral und doch ruhig gelegen zwischen Friedrichshafen und Langenargen. Eingebettet zwischen Obstplantagen und Wald finden Sie bei uns eine angenehme Atmosphäre für Ihre Auszeit vom Alltag.

### Küche

Wir bieten ein reichhaltiges Frühstücksbuffet und Halb- und Vollpension bei Vorausbuchung.

### GDS codes

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
[www.topinternational.de](http://www.topinternational.de)

### Single Rate

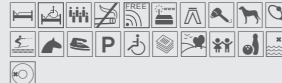
EUR 45,00 - 99,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 92,00 - 180,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

60 2 85



### Contact

Gästehaus St. Theresia  
Moos 2  
DE-88097 Eriskirch

Fon +49 (0)7541 9709-0  
Fax +49 (0)7541 9709-26  
[info@gaestehaus-sankt-theresia.de](mailto:info@gaestehaus-sankt-theresia.de)  
[www.gaestehaus-sankt-theresia.de](http://www.gaestehaus-sankt-theresia.de)

### General Manager

Mr. J. Althaus





## TOP CityLine Hotel Essener Hof \*\*\*\*

### Description

Traditionally hospitality since 1883. Situated within walking distance of the main station and shopping precinct. 4 long-stay apartments, allergy-free and wellness rooms with free internet access.

### Dining facilities

Restaurant GUSTO: Seasonal regional cuisine with influences of modern international cooking culture.  
Bar MOONLIGHT EXPRESS.

### Nearest Airport | Flughafen

Düsseldorf (20 km)

### Beschreibung

Traditionelle Gastlichkeit seit 1883 in bester Innenstadtlage mit idealer Anbindung. Vier Langzeitapartements, Allergiker- und Wellnesszimmer mit kostenlosem Internet werden verschiedensten Ansprüchen gerecht.

### Küche

Restaurant GUSTO: Saisonale Regionalküche mit Einflüssen moderner internationaler Kochkultur.  
Bar MOONLIGHT EXPRESS.

### GDS codes

Amadeus: TPESSESS  
Apollo/Galileo: TP74596  
Sabre: TP10804  
Worldspan: TP4643

### Single Rate

EUR 80,90 - 175,90 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 111,80 - 286,80 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

114 1 100



### Contact

Hotel Essener Hof  
Am Handelshof 5  
DE-45127 Essen

Fon +49 (0)201 2425 0  
Fax +49 (0)201 2425 751  
hotel@essener-hof.com  
www.topccl-hotels.de/essenerhof

### General Manager

Mr. M. Bosse







**WELLNESSFINDER.COM**  
BY TOP INTERNATIONAL



## ENTSPANNUNG – GEFUNDEN!

Entdecken Sie jetzt die schönsten Wellness-Oasen für sich! Ob eine kurze Pause vom Alltag oder eine längere Auszeit – auf [wellnessfinder.com](http://wellnessfinder.com) finden Sie 100 hochwertige Ziele und Hotels für Beauty, Fitness und Gesundheit.

TOP INTERNATIONAL Hotels GmbH / WELLNESSFINDER,  
Speditionstr. 15, 40221 Düsseldorf  
T +49 (0)211 55 98 55-04  
[info@wellnessfinder.com](mailto:info@wellnessfinder.com)

Checken Sie bei uns ein:  
[wellnessfinder.com](http://wellnessfinder.com)



**WELLNESS  
FINDER®**

*powered by*  
TOP INTERNATIONAL  
HOTELS & CORPORATE PARTNERS



## EMBRACE Hotels by TOP **Hotel Franz** \*\*\*\*

### Description

Stars plus character. Arrive and feel good at Hotel Franz. A barrier-free city and conference hotel with adjoining event centre in the heart of the Ruhr area. We dispose of comfortable hotel rooms and modern equipped premises.

### Dining facilities

Our Bistro with a nice terrace outside offers several small dishes.

### Nearest Airport | Flughafen

Düsseldorf (31 km)

### Beschreibung

Sterne plus Charakter. Ankommen und Wohlfühlen im Hotel Franz. Barrierefreies Stadt- und Tagungshotel mit angeschlossenen Veranstaltungszentrum im Herzen des Ruhrgebiets. Wir verfügen über komfortable Hotelzimmer und modern ausgestattete Räumlichkeiten.

### Küche

Unser Bistro mit einer schönen Außenterrasse lädt zum Verweilen ein und bietet Ihnen diverse kleine Gerichte.

### GDS codes

Amadeus: TPESFRA  
 Apollo/Galileo: TP86026  
 Sabre: TP187002  
 Worldspan: TPES578

### Single Rate

EUR 70,00 - 184,00 inc. T. S.

### Double Rate

EUR 90,00 - 204,00 inc. T. S.  
 Frühstücksbuffet / breakfastbuffet  
 Direktbuchung / Booking directly EUR 8,00,  
 Buchung vor Ort / Booking on site EUR 13,00

### Hotel facilities

48 12 400



### Contact

Hotel Franz  
 Steeler Strasse 261  
 DE-45138 Essen

Fon +49 (0)201 50 707 301  
 Fax +49 (0)201 50 707 310  
 info@hotel-franz.de  
 www.hotel-franz.de

### General Manager

Mrs. K. Poppinga





## TOP Hotel Post Frankfurt Airport \*\*\*

### Description

This first class comfort hotel is located only 8 min. drive from the Frankfurt Airport. Airport shuttle service from 07:00 - 22:00. Very good direct connections to the city centre and fairground (10-15 minutes), also by public transport.

### Dining facilities

The hotel disposes of a restaurant with excellent international cuisine and a cosy hotel bar.

### Nearest Airport | Flughafen

Frankfurt (6 km)

### Beschreibung

Dieses First Class Komfort Hotel liegt nur 8 Min. Fahrtzeit vom Frankfurter Flughafen entfernt. Airport Shuttle Service von 07:00 - 22:00 Uhr. Beste Verbindungen zum Zentrum oder zur Messe (10-15 Minuten) auch mit öffentlichen Verkehrsmitteln.

### Küche

Restaurant mit exzellenter internationaler Küche und gemütlicher Hotelbar.

### GDS codes

Amadeus: TPFRAPOS  
 Apollo/Galileo: TP74695  
 Sabre: TP13889  
 Worldspan: TP8987

### Single Rate

EUR 55,00 - 260,00 inc. B. S.

### Double Rate

EUR 85,00 - 300,00 inc. B. S.

### Hotel facilities

105 30



### Contact

Hotel Post Frankfurt Airport  
 Sindlinger Bahnstrasse 12-16  
 DE-65931 Frankfurt am Main

Fon +49 (0)69 37 010

Fax +49 (0)69 37 015 02

info@airport-hotel-post.de

www.topinternational.com/postfrankfurtairport

### General Manager

Mr. T. J. Hoerth







## TOP Favored Hotel Plaza \*\*\*

### Description

The Favored Hotel Plaza is centrally and quietly located, near the main railway station, the fair and the Main river. The 45 rooms are equipped with free Wi-Fi, satellite TV and safe. The Hotel Plaza has a small bar and parking spaces (against fee).

### Dining facilities

In the morning we welcome you with a various breakfast buffet. A selection of good restaurants can be found in the immediate vicinity. We are happy to offer recommendations.

### Nearest Airport | Flughafen

Frankfurt (12 km)

### Beschreibung

Das Favored Hotel Plaza erwartet Sie in zentraler und dennoch ruhiger Lage, in der Nähe des Hauptbahnhofs, der Messe sowie dem Mainufer. Die 45 Zimmer des Hotels sind mit kostenfreiem W-LAN, SAT-TV und Safe ausgestattet. Das Hotel Plaza verfügt über eine kleine Hotelbar und eigene gebührenpflichtige Parkplätze.

### Küche

Am Morgen begrüßen wir Sie mit einem reichhaltigen Frühstücksbuffet. Eine Auswahl an schönen Restaurants finden Sie in nächster Umgebung. Gerne stehen wir Ihnen mit Empfehlungen zur Seite.

### GDS codes

Amadeus: TPFRAPLA  
Apollo/Galileo: TP15751  
Sabre: TP6592  
Worldspan: TP95279

### Single Rate

EUR 55,00 - 281,00 inc. T. S.

### Double Rate

EUR 69,00 - 321,00 inc. T. S.

### Hotel facilities

45



### Contact

Favored Hotel Plaza  
Esslinger Strasse 8  
DE-60329 Frankfurt am Main

Fon +49 (0) 69 27 137 80  
Fax +49 (0) 69 23 76 50  
info@hotel-plaza-frankfurt.de  
www.hotel-plaza-frankfurt.de

### General Manager

Mrs. V. Markovic





## TOP Favored Hotel Domicil \*\*\*

### Description

Welcome at the Favored Hotel Domicil. You will find us centrally located near the main train station and the banking district. All sights, the Frankfurt trade fair and the airport are reachable within a few minutes.

### Dining facilities

Delightful hot and cold buffet breakfast. For restaurant recommendations we will be happy to assist you.

### Nearest Airport | Flughafen

Frankfurt (12 km)

### Contact

Favored Hotel Domicil  
Karlstrasse 14  
DE-60329 Frankfurt am Main

### Beschreibung

Herzlich Willkommen im Favored Hotel Domicil, Ihrem Hotel in idealer Lage zum Hauptbahnhof, der Messe und dem Zentrum von Frankfurt. Den Flughafen und die Sehenswürdigkeiten erreichen Sie in wenigen Minuten.

### Küche

Hotel garni mit leckerem Frühstücksbuffet. Gerne sind wir Ihnen mit Restaurantstipps behilflich.

Fon +49 (0)69 27 11 10  
Fax +49 (0)69 27 111 222  
info@hotel-domicil-frankfurt.de  
www.hotel-domicil-frankfurt.de

### GDS codes

Amadeus: TPFRADOM  
Apollo/Galileo: TP13316  
Sabre: TP30780  
Worldspan: TP95152

### Single Rate

EUR 51,00 - 271,00 inc. T. S.

### Double Rate

EUR 66,00 - 311,00 inc. T. S.

### Hotel facilities

65



### General Manager

Mrs. B. Bauernfeind





## TOP Favored Hotel Scala \*\*\*

### Description

The Hotel Scala is centrally located in the heart of Frankfurt. The shopping street Zeil, the old town and the river Main are just a few steps from our hotel. The Scala provides 40 standard- and comfortrooms with free Wi-Fi.

### Dining facilities

In the mornings start your day topfit with our various buffet breakfast. Firstclass restaurants nearby.

### Nearest Airport | Flughafen

Frankfurt (12 km)

### Contact

Favored Hotel Scala  
Schäfergasse 31  
DE-60313 Frankfurt am Main

### Beschreibung

Zentraler geht es nicht – direkt in der Innenstadt von Frankfurt erwartet Sie das Hotel Scala mit 40 Zimmern, alle mit gratis W-LAN. Die Einkaufsmeile Zeil, die Altstadt und das Mainufer erreichen Sie zu Fuß in wenigen Minuten.

### Küche

Reichhaltiges Frühstücksbuffet. Restaurants in unmittelbarer Umgebung.

### GDS codes

Amadeus:	TPFRASCA
Apollo/Galileo:	TP96541
Sabre:	TP13046
Worldspan:	TP95266

### Single Rate

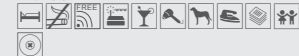
EUR 69,00 - 279,00 inc. T. S.

### Double Rate

EUR 89,00 - 329,00 inc. T. S.

### Hotel facilities

40 35



### General Manager

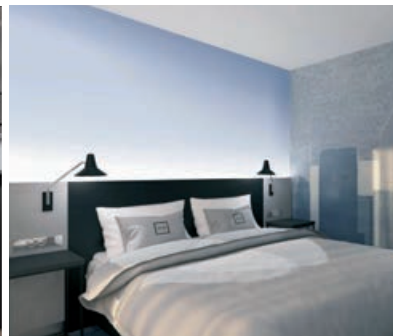
Mrs. B. Drews







OPENING IN EARLY 2019



## TOP niu Charly \*\*\*

### Description

„Frankfurt is, so to speak, the Charlie Brown among the big cities – absolutely adorable, but just at second glance.“  
Originally Posted by Jochen Till  
Puristic skyscraper design or Hessian charm? Our niu Charly offers you both.

### Dining facilities

niu has searched the whole country for well prepared dishes and quick drinks. The tastiest recipes of this round trip have made it into the „Menu“. Who listens to his belly eats happily – good appetite.

### Nearest Airport | Flughafen

Frankfurt FRA (11,5 km)

### Beschreibung

„Frankfurt ist sozusagen der Charlie Brown unter den Großstädten – durchaus liebenswert, aber eben erst auf den zweiten Blick.“ Zitat von Jochen Till  
Puristisches Wolkenkratzerdesign oder hessischer Charme? Mitten im lebendigen Bahnhofsviertel bietet dir unser niu Charly beides.

### Küche

niu hat im ganzen Land nach gut aufgelegten Speisen und flotten Drinks gesucht. Die leckersten Rezepte dieser Rundreise haben es ins „Menu“ geschafft. Wer auf seinen Bauch hört, der isst glücklich – guten Appetit.

### GDS codes

Amadeus: TPFRACTA  
Apollo/Galileo: TPE9166  
Sabre: TP323546  
Worldspan: TPFRACTH

### Single Rate

EUR 76,50 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 94,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

168 21



### Contact

niu Charly  
Niddastrasse 45-47  
DE-60329 Frankfurt

charly@niu.de  
www.niu.de





## TOP KHR Stadthotel Freiburg \*\*\* superior

### Description

Our comfortable 3-star superior hotel is quietly but centrally located right on the edge of the historic Old Town and the city center. 3 minutes walk to the sights of Freiburg - the cathedral, the old town alleys, etc.

### Dining facilities

Our restaurant serves regional and international food and a huge selection of bio products.

### Nearest Airport | Flughafen

Basel (65 km)

### Beschreibung

Unser 3-Sterne Superior Hotel mit komfortabler Ausstattung liegt ruhig und dennoch zentral direkt am Rand der historischen Altstadt und des Stadtzentrums. 3 Gehminuten bis zu den Sehenswürdigkeiten Freiburgs.

### Küche

Unser Restaurant bietet regionale und internationale Spezialitäten und eine große Auswahl an Bio-Produkten.

### GDS codes

Amadeus: TPQFB510  
Apollo/Galileo: TP83617  
Sabre: TP86419  
Worldspan: TP9510

### Single Rate

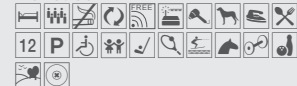
EUR 95,50 inc. B.

### Double Rate

EUR 137,00 inc. B.

### Hotel facilities

125 250 98



### Contact

KHR Stadthotel Freiburg  
Karlstrasse 7  
DE-79104 Freiburg

Fon +49 (0)761 3193 0  
Fax +49 (0)761 3193 202  
info@hotel-freiburg.de  
www.hotel-freiburg.de

### General Manager

Mr. J. Ollhoff





## TOP CityLine Hotel Platzhirsch \*\*\*\*

### Description

105 comfortable rooms and exclusive suites offer a perfect home on your journeys. The location, in the oldtown of Fulda and the individual service guarantee successful business trips, relaxing family vacation and interesting city trips.

### Dining facilities

Homemade and regional delicacy for breakfast. The bar & lounge invites you for a cocktail and a small menu at the end of the day. The a-la-carte restaurant offers an imaginative menu on six evenings.

### Nearest Airport | Flughafen

Frankfurt FRA (111 km)

### Beschreibung

Mit 105 gemütlichen Zimmern und exklusiven Suiten bietet Ihnen unser Hotel Platzhirsch das perfekte Zuhause auf Reisen. Sowohl die einzigartige Lage inmitten der Fuldaer Altstadt, als auch der individuelle Gästeservice ermöglichen erfolgreiche Geschäftsreisen, erholsame Familienurlaube und interessante Städtetrips.

### Küche

Hausgemachte und regionale Kostbarkeiten zum Frühstück. Die Bar & Lounge lädt mit Cocktails und einer kleinen Speisekarte zum entspannten Tagesausklang ein. Das a-la-carte Restaurant bietet an sechs Abenden eine ideenreiche Speisekarte.

### GDS codes

Amadeus: TPZEEPLA  
 Apollo/Galileo: TPB6491  
 Sabre: TP284327  
 Worldspan: TPZEEPL

### Single Rate

EUR 92,00 - 227,00 inc. T.

### Double Rate

EUR 107,00 - 257,00 inc. T.

### Hotel facilities

105 5 170



### Contact

Hotel Platzhirsch  
 Unterm Heilig Kreuz 3-5  
 DE-36037 Fulda

Fon +49 (0)661 901 500 0  
 Fax +49 (0)661 901 500 99  
 info@platzhirsch-fulda.de  
 www.topccl-hotels.de/platzhirsch

### General Manager

Mr. D. Schütrumpf







## TOP ParkHotel Fulda \*\*\* superior

### Description

On the outskirts of the city center is the ParkHotel Fulda approx. 10 minutes walking distance from the ICE train station and the baroque quarter located. In the hotel there is a restaurant with hotel bar as well as a summer terrace. A hotel parking log for hotel guests (EUR 8,00 per night) is available.

### Dining facilities

The restaurant provides you with a local and an international cuisine. On request we will gladly consider your allergies and food intolerances.

### Nearest Airport | Flughafen

Frankfurt FRA (100 km)

### Beschreibung

Am Rande der Innenstadt liegt das ParkHotel Fulda ca. 10 Gehminuten vom ICE-Bahnhof und dem Barockviertel entfernt. Im Hotel befindet sich ein Restaurant mit Hotelbar sowie einer Sommerterrasse. Ein hoteleigener Parkplatz steht für Hotelgäste (EUR 8,00 pro Nacht) zur Verfügung.

### Küche

À la carte Restaurant mit regionaler und internationaler Küche sowie wechselnden Saisonkarten. Auf Anfrage gehen wir gerne auf Allergien und Unverträglichkeiten ein.

### GDS codes

Amadeus: TPZEE11L  
Apollo/Galileo: TP62609  
Sabre: TP65962  
Worldspan: TP46314

### Single Rate

EUR 69,00 - 89,00 inc. B.

### Double Rate

EUR 98,00 - 129,00 inc. B.

### Hotel facilities

83 350 79



### Contact

ParkHotel Fulda  
Goethestrasse 13  
DE-36043 Fulda

Fon +49 (0)661 8650 0  
Fax +49 (0)661 8650 111  
info@parkhotel-fulda.de  
www.parkhotel-fulda.de

### General Manager

Mr. C. Weisenborn





## TOP Luitpoldpark-Hotel \*\*\*\*

### Description

The hotel is centrally located in Füssen, the city of violin and lute making. And as the strings of a lute sound harmoniously together - warmth and services in the 4-star hotel in the Allgäu produce a pleasant sound during your stay at the Luitpoldpark-Hotel. With us you live in an ideal location directly at the old town.

### Dining facilities

Fresh and local produce is featured in the kitchen at Luitpoldpark Hotel. From this, our chef and his team prepare traditional and refined dishes for you.

### Nearest Airport | Flughafen

München (160 km)

### Beschreibung

Das Hotel liegt zentral in Füssen, der Stadt des Geigen- und Lautenbaus. Und wie die Saiten einer Laute zusammen harmonisch erklingen – erzeugen Herzlichkeit und Leistungen im 4-Sterne Hotel im Allgäu bei Ihrem Aufenthalt im Luitpoldpark-Hotel einen wohligen Klang. Bei uns wohnen Sie in idealer Lage unmittelbar bei der Altstadt.

### Küche

Frische und regionale Produkte sind Kennzeichen der Küche im Luitpoldpark-Hotel. Daraus bereiten unser Küchenchef und sein Team für Sie traditionelle wie raffinierte Gerichte zu.

### GDS codes

Amadeus:	TPZEILUI
Apollo/Galileo:	TPCD164
Sabre:	TP153484
Worldspan:	TP55189

### Single Rate

EUR 85,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 98,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

131 1 100



### Contact

Luitpoldpark-Hotel  
Bahnhofstrasse 1-3  
DE-87629 Füssen

Fon +49 (0)8362 904-0  
Fax +49 (0)8362 904-678  
fuessen@luitpoldpark-hotel.de  
www.luitpoldpark-hotel.de

### General Manager

Mr. M. Agijan  
Mr. W. Zaborosch





**TOP Hotel am Schlosspark \*\*\*\* superior**

**Description**

Centrally but quietly next to the castle „Friedenstein“ with green surroundings and ideal to explore the historical city of Gotha or other cultural sightseeing. 94 guest rooms offers highest quality and a beautiful atmosphere.

**Dining facilities**

Elegant restaurants „Orangerie“, „Lucas-Cranach-Stube“, English bar and terrace offers high quality cuisine.

**Nearest Airport | Flughafen**

Erfurt (25 km)

**Beschreibung**

Zentral und doch ruhig am Schloss Friedenstein in grüner Umgebung. Ideal gelegen, um das historische Gotha zu erkunden. 94 Zimmer bieten höchsten Standard und eine einladende Atmosphäre.

**Küche**

Elegante Restaurants „Orangerie“, „Lucas-Cranach-Stube“, englische Bar und Terrasse bieten beste Küche.

**GDS codes**

Amadeus: TPZG0021  
 Apollo/Galileo: TP89620  
 Sabre: TP55213  
 Worldspan: TP10021

**Single Rate**

EUR 88,00 - 120,00 inc. B.

**Double Rate**

EUR 115,00 - 150,00 inc. B.

**Hotel facilities**

94 100 71



**Contact**

Hotel am Schlosspark  
 Lindenuallee 20  
 DE-99867 Gotha

Fon +49 (0)3621 442 0  
 Fax +49 (0)3621 442 452  
 info@hotel-am-schlosspark.de  
 www.hotel-am-schlosspark.de

**General Manager**

Mr. G. Döbbeler







OPENING SUMMER 2019



## TOP niu Keg \*\*\*

### Description

The name keg refers to the direct neighbourhood of the hotel as well as Hamburg's former reputation of being „brewery of the Hanseatic League“. Our niu keg tells you a maritime story with surprising details about the fascinating harbour metropolis

### Dining facilities

niu has searched the whole country for well prepared dishes and quick drinks. The tastiest recipes of this round trip have made it into the „Menu“. Who listens to his belly eats happily – good appetite.

### Nearest Airport | Flughafen

Hamburg HAM (8,8 km)

### Beschreibung

Der Name Keg (Deutsch: kleines Fass) bezieht sich auf die direkte Nachbarschaft des Hotels sowie Hamburgs früheren Ruf, „Brauhaus der Hanse“ zu sein. Unser niu Keg erzählt dir von der Einrichtung bis hin zu Snacks & Drinks eine maritime Geschichte mit überraschenden Details über die faszinierende Hafenmetropole.

### Küche

niu hat im ganzen Land nach gut aufgelegten Speisen und flotten Drinks gesucht. Die leckersten Rezepte dieser Rundreise haben es ins „Menu“ geschafft. Wer auf seinen Bauch hört, der isst glücklich – guten Appetit.

### GDS codes

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
[www.topinternational.de](http://www.topinternational.de)

### Single Rate

on request / auf Anfrage

### Double Rate

on request / auf Anfrage

### Hotel facilities

116 1



### Contact

niu Keg  
Brauhausstrasse 44  
DE-22041 Hamburg

keg@niu.de  
[www.niu.de](http://www.niu.de)





## TOP CityLine Hotel Eggers \*\*\*\*

### Description

Located in a quiet and green area of Hamburg, but only minutes by car or public transportation to the city centre of Hamburg, the TOP CityLine Hotel Eggers is the ideal hotel to combine business and leisure.

### Dining facilities

International and regional fresh cuisine, chestnut beer garden, restaurant, beer and wine tavern, open fireplace.

### Nearest Airport | Flughafen

Hamburg HAM (12 km)

### Beschreibung

Ruhig und im Grünen gelegen und doch nur wenige Minuten mit dem PKW oder öffentlichem Verkehr ins Stadtzentrum von Hamburg – ist das TOP CityLine Hotel Eggers ideal für Geschäfts- und Urlaubsreisen.

### Küche

Internationale regionale Frische-Küche, Kastanienbiertgarten, Restaurant, Bier und Weinlokal, offener Kamin.

### GDS codes

Amadeus: TPHAMEGG  
 Apollo/Galileo: TP68032  
 Sabre: TP22065  
 Worldspan: TP43321

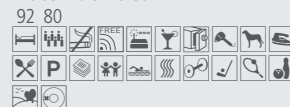
### Single Rate

from EUR 91,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

from EUR 117,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities



### Contact

Hotel Eggers  
 Rahlstedter Strasse 78  
 DE-22149 Hamburg

Fon +49 (0)40 67 578 0  
 Fax +49 (0)40 67 578 444  
 info@eggers.de  
 www.topccl-hotels.de/eggershamburg

### General Manager

Mr. L. Eggers





## VCH-HOTELS by TOP Kleinhaus Hotel Michaelis Hof

### Description

The Michaelis Hof is situated in the heart of the city, close to St. Michaels Church, which is one of Hamburg's landmarks. It is ideally located, regardless of which is your reason for visiting Hamburg - business or sightseeing.

### Dining facilities

We do not offer breakfast but we serve coffee and croissants daily between 7am and 10 am at the reception.

### Nearest Airport | Flughafen

Hamburg HAM (11 km)

### Contact

Kleinhaus Hotel Michaelis Hof  
Herrengraben 4  
DE-20459 Hamburg

### Beschreibung

Ihr Zuhause auf Zeit mitten in der Hamburger City zwischen Elbe und Alster. Mitten in der City, in unmittelbarer Nähe des großen Michel, unser Haus in den Räumen der Katholischen Akademie. Die zentrale Lage ist idealer Ausgangspunkt für sämtliche Unternehmungen.

### Küche

Ein Frühstücksbuffet bieten wir nicht an, morgens gibt es Kaffee und Croissants.

### GDS codes

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
[www.topinternational.de](http://www.topinternational.de)

### Single Rate

EUR 69,00 - 109,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 89,00 - 129,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities



### General Manager

Mr. N. K. von Rosenberg







## TOP Panorama Inn Hotel und Boardingshaus \*\*\*

### Description

Its 314 rooms and apartments are equipped with bathroom, desk, SAT-TV, Wifi as well as a mini-fridge. Just 12 minutes to Hamburg's city centre, the Panorama Inn welcomes its guests in a classic hanseatic tradition.

### Dining facilities

Delightful continental breakfast buffet. Visit our „Clipper Lounge“ at our sister hotel Panorama Billstedt.

### Nearest Airport | Flughafen

Hamburg HAM (11 km )

### Beschreibung

Die 314 Zimmer und Apartments sind mit Vollbad, Schreibtisch, SAT-TV, Telefon, W-LAN sowie Minibarkühlschrank ausgestattet. Nur ca. 12 Minuten vom Herzen Hamburgs entfernt, empfängt das Hotel Panorama Inn und Boardinghaus seine Gäste in klassischer Tradition!

### Küche

Hotel garni mit leckerem Frühstücksbuffet. Besuchen Sie unsere „Clipper Lounge“ in unserem Schwester Haus Hotel Panorama Billstedt auf der gegenüberliegenden Straßenseite.

### GDS codes

Amadeus: TPHAMINN  
Apollo/Galileo: TP55032  
Sabre: TP50259  
Worldspan: TPHAMIN

### Single Rate

EUR 79,00 - 99,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 99,00 - 129,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

314 2



### Contact

Panorama Inn Hotel und Boardingshaus  
Billstedter Hauptstrasse 36  
DE-22111 Hamburg

Fon +49 (0)40 733 69 0  
Fax +49 (0)40 733 69 123  
info@panorama-inn.de

[www.panorama-hotels-hamburg/hamburg/](http://www.panorama-hotels-hamburg/hamburg/)

### General Manager

Mr. R. W. Heinemann





## VCH-HOTELS by TOP Kleinhuis Hotel Baseler Hof \*\*\*\*

### Description

Since approx. 100 years the Hotel is the ideal starting point for your Hamburg visit. The Alster, shopping areas, museums, theatres, opera, fair and CCH can all be reached within a short walking distance.

### Dining facilities

Enjoy at our Kleinhuis' Restaurant modern German cuisine and explore the wine of your choice.

### Nearest Airport | Flughafen

Hamburg HAM (10 km)

### Beschreibung

Seit über 100 Jahren bietet das Hotel seinen Gästen den idealen Ausgangspunkt für einen Hamburg Besuch. Alster, Einkaufspassagen und Museen, Theater, Oper, Messe und CCH, alles wenige Minuten zu Fuß.

### Küche

Genießen Sie den Abend im Kleinhuis' Restaurant und entdecken Sie Ihren Lieblingswein in unserer Auswahl von über 40 offenen Weinen.

### GDS codes

Amadeus: TPHAM039  
Apollo/Galileo: TP28579  
Sabre: TP43882  
Worldspan: TP12039

### Single Rate

EUR 96,00 - 161,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 133,00 - 210,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

163 200



### Contact

Kleinhuis Hotel Baseler Hof  
Esplanade 11  
DE-20354 Hamburg

Fon +49 (0)40 359060  
Fax +49 (0)40 35906918  
info@baselerhof.de  
www.baselerhof.de

### General Manager

Mrs. R. Grünewald





## VCH-HOTELS by TOP **Kleinhuis Hotel Mellingburger Schleuse \*\*\*\***

### Description

In the middle of a nature reserve on the Alstertal in Hamburg's north awaits the 4 star Hotel Kleinhuis Mellingburger Schleuse with 47 friendly furnished rooms. Ideally set and still close to the city: In just 25 minutes you are in the inner city of Hamburg for shopping or visiting museums.

### Dining facilities

In the stimulating environment of our restaurant you will enjoy local dishes and an extensive selection of wines. The beautiful garden terrace offers a unique view over the Alsterlauf.

### Nearest Airport | Flughafen

Hamburg HAM (10 km)

### Beschreibung

Mitten im Naturschutzgebiet, am Alsterlauf in Norden Hamburgs, befindet sich das 4-Sterne Hotel Kleinhuis Mellingburger Schleuse mit 47 freundlich eingerichteten Zimmern. Idyllisch gelegen und doch nah an der City: In nur 25 Minuten erreichen Sie die Hamburger Innenstadt zum Shopping oder Museumsbesuch.

### Küche

Im stimmungsvollen Umfeld des Historischen Gasthofs genießen Sie regionale Speisen und eine große Weinauswahl. Die wunderschöne Gartenterrasse bietet einen einmaligen Blick über den Alsterlauf.

### GDS codes

Amadeus: TPHAMMEL  
Apollo/Galileo: TPC7902  
Sabre: TP310727  
Worldspan: TPHAMME

### Single Rate

EUR 89,00 - 154,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 119,00 - 204,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

47 350



### Contact

Kleinhuis Hotel Mellingburger Schleuse  
Mellingburgredder 1  
DE-22395 Hamburg

Fon +49 (0)40 61139150  
Fax +49 (0)40 6027912  
info@mellingburgerschleuse.de  
www.mellingburgerschleuse.de

### General Manager

Mrs. K. Voss-Kleinhuis







## TOP Palais Esplanade

### Description

9 suites and rooms as well as 10 function rooms now form a beautiful small hotel in the heart of Hamburg. All facilities of a modern 4star hotel are provided by the Baseler Hof only two doors down the road.

### Dining facilities

Enjoy at our Kleinhuis' Restaurant modern German cuisine and explore the wine of your choice.

### Nearest Airport | Flughafen

Hamburg HAM (8 km)

### Beschreibung

In unmittelbarer Nähe des Haupthauses – dem Privathotel Baseler Hof – liegt das Palais Esplanade im Herzen von Hamburg. Im Gebäudeensemble aus Mitte des 19. Jahrhunderts heißen wir Sie herzlich Willkommen.

### Küche

Genießen Sie den Abend im Kleinhuis' Restaurant und entdecken Sie Ihren Lieblingswein in unserer Auswahl von über 40 offenen Weinen.

### GDS codes

Amadeus: TPHAMPAL  
 Apollo/Galileo: TPA7460  
 Sabre: TP225575  
 Worldspan: TPHAMPA


### Single Rate

EUR 165,00 - 255,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 195,00 - 295,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

9 200  


### Contact

Palais Esplanade  
 Esplanade 14-46  
 DE-20354 Hamburg

Fon +49 (0)40 359060  
 Fax +49 (0)40 35906918  
 info@palais-esplanade.de  
 www.palais-esplanade.de

### General Manager

Mr. N. K. von Rosenberg





## TOP CityLine Hotel Panorama Billstedt \*\*\*\*

### Description

The hotel is an individually managed and privately owned hotel with classical Hanseatic tradition. The hotel is conveniently located right by the B5, A1 and A24 highways on the eastern edge of the city center.

### Dining facilities

Furnished in the finest English style our hotel bar "Clipper Lounge" will pamper you with regional and seasonal specialties.

### Nearest Airport | Flughafen

Hamburg HAM (11 km)

### Beschreibung

Das Hotel „Panorama“ ist ein charmantes, privat geführtes Haus mit klassisch-hanseatischer Tradition. Es liegt verkehrsgünstig zur B5, A1 sowie A24 am östlichen Innenstadtrand.

### Küche

Mit englischen Möbeln stilvoll eingerichtete Hotelbar „Clipper Lounge“ verwöhnt Sie mit regionalen und saisonalen Spezialitäten.

### GDS codes

Amadeus: TPHAMBIL  
 Apollo/Galileo: TP30380  
 Sabre: TP40380  
 Worldspan: TPHAMBI

### Single Rate

EUR 120,00 - 190,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 160,00 - 230,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

111 300 102



### Contact

Hotel Panorama Billstedt  
 Billstedter Hauptstrasse 44  
 DE-22111 Hamburg

Fon +49 (0)40 7 33 590

Fax +49 (0)40 7 33 599 50

billstedt@panorama-hotels-hamburg.de

www.topccl-hotels.de/panoramabillstedt

### General Manager

Mr. R. W. Heinemann





## TOP GINN Hotel Hamburg Elbspeicher \*\*\*\*

### Description

GINN is the perfect combination of the most modern Technology, love of the environment and joie de vivre. The Hotel is located in a prime Hamburg location, directly on the Elbe next to the fish market. The central meeting place is the top floor of the hotel with restaurant, bar and large terrace with a unique view of the Elbe and the docks.

### Dining facilities

On the top floor is the GINN Restaurant with a panoramic view, where guests can enjoy top-quality fish with vegan and vegetarian side dishes as well as exquisite wines and drinks.

### Nearest Airport | Flughafen

Hamburg HAM (12 km)

### Beschreibung

GINN ist die perfekte Kombination aus modernster Technik, Umweltliebe und Lebensfreude. Das Hotel liegt in bester Hamburger Lage, direkt an der Elbe neben dem Fischmarkt. Der zentrale Begegnungsort ist die oberste Etage des Hotels mit Restaurant, Bar und großer Terrasse mit einzigartigem Ausblick auf die Elbe und die Docks.

### Küche

In der obersten Etage liegt das GINN Restaurant mit Panoramablick, in dem die Gäste auf höchstem Niveau Fisch mit veganen & vegetarischen Beilagen sowie erlesene Weine & Getränke genießen können.

### GDS codes

Amadeus: TPHAMGIN  
 Apollo/Galileo: TPE9327  
 Sabre: TP323903  
 Worldspan: TPHAMGI

### Single Rate

EUR 129,00 - 499,00 inc. S.

### Double Rate

EUR 149,00 - 519,00 inc. S.

### Hotel facilities

130 2 80



### Contact

GINN Hotel Hamburg Elbspeicher  
 Grosse Elbstrasse 39  
 DE-22767 Hamburg

Fon +49 (0)30 34 34 73 300  
 Fax +49 (0)30 34 34 73 333  
 info@ginn-hotels.com  
 www.ginn-hotels.com

### General Manager

Mr. A. Leunov  
 Mr. T. Esslinger







## TOP CityLine Hotel Panorama Harburg \*\*\*

### Description

Start your day with the breakfast in the „Lobby Lounge“ or the „Brasserie“. Alster, Reeperbahn, the Speicherstadt and the Fish Market can all be reached with the 'S-Bahn' in 15 minutes (the city railway) which is just 200 m away.

### Dining facilities

The restaurants „Brasserie“ and „Lobby Lounge“ have something to satisfy every taste.

### Nearest Airport | Flughafen

Hamburg HAM (24 km)

### Beschreibung

Beginnen Sie Ihren Tag mit dem Frühstücksbuffet in der „Lobby Lounge“ oder der „Brasserie“. Alster, Reeperbahn, Speicherstadt und Fischmarkt erreichen Sie in 15 Minuten mit der S-Bahn, die nur 200 m vom Hotel entfernt hält.

### Küche

Die Restaurants „Brasserie“ und „Lobby Lounge“ bieten für jeden Geschmack etwas.

### GDS codes

Amadeus: TPHAMHAR  
Apollo/Galileo: TP85590  
Sabre: TP40430  
Worldspan: TPHAMHA

### Single Rate

EUR 115,00 - 190,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 155,00 - 220,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

107 90



### Contact

Hotel Panorama Harburg  
Harburger Ring 8-10  
DE-21073 Hamburg

Fon +49 (0)40 76 69 50  
Fax +49 (0)40 76 69 51 83  
info@panoramaharburg.de

www.topcl-hotels.de/panoramaharburg

### General Manager

Mrs. A. Zachmann





## TOP acora Hotel und Wohnen Karlsruhe \*\*\*

### Description

Welcome to TOP acora Hotel und Wohnen. Stay with us and experience the ideal combination of a traditional hotel with the concept of independent lodging.

### Dining facilities

The hotel offers a food delivery service. Many restaurants are within walking distance.

### Nearest Airport | Flughafen

Stuttgart (77 km)

### Beschreibung

Willkommen im TOP acora Hotel und Wohnen: Bei uns erwartet Sie die ideale Verbindung zwischen der traditionellen Hotellerie und der Idee des unabhängigen Wohnens.

### Küche

Das Hotel bietet einen Lieferservice an. Viele Restaurants sind zu Fuß erreichbar.

### GDS codes

Amadeus:	TPFKBACO
Apollo/Galileo:	TP84897
Sabre:	TP39489
Worldspan:	TP44262

### Single Rate

EUR 72,00 - 134,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 94,00 - 206,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

156 140



### Contact

acora Hotel und Wohnen Karlsruhe  
Sophienstrasse 69-71  
DE-76133 Karlsruhe

Fon +49 (0)721 85 09 0  
Fax +49 (0)721 84 85 51  
karlsruhe@acora.de  
www.novum-hotels.com/acora-hotel-wohnen-karlsruhe

### General Manager

Mrs. E. Koch





## TOP SmartMotel Kempten

### Description

The SmartMotel offers in addition to a very good price-performance ratio and free underground parking, a convenient location directly on the A7 motorway. As well you are at the right address for conferences and seminars.

### Dining facilities

For an optimal start in the day we offer a large breakfast buffet.

### Nearest Airport | Flughafen

München (40 km)

### Beschreibung

Das SmartMotel bietet neben einem sehr guten Preis-Leistungs-Verhältnis und kostenfreien Tiefgaragenplätzen eine verkehrsgünstige Lage direkt an der Autobahn A7. Für Tagungen und Seminare sind Sie hier an der richtigen Adresse.

### Küche

Für den optimalen Start in den Tag bieten wir ein großes Frühstücksbuffet.

### GDS codes

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
[www.topinternational.de](http://www.topinternational.de)

### Single Rate

EUR 65,00 - 94,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 96,00 - 121,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

49 1 90 47



### Contact

SmartMotel Kempten  
Edisonstrasse 4  
DE-87437 Kempten

Fon +49 (0)831 200600  
Fax +49 (0)831 2006060  
[info@smartmotel.de](mailto:info@smartmotel.de)  
[www.smartmotel.de](http://www.smartmotel.de)

### General Manager

Mrs. K. Geiger







## EMBRACE Hotels by TOP Allgäu ART Hotel

### Description

The Allgäu ART Hotel, barrier-free accessible, is located in the center of Kempten's city in the picturesque Allgäu region. Whether you are traveling for the purpose of business, leisure or for a city trip with the family, here you are at the right place.

### Dining facilities

In our Restaurant "Waldbeere" the kitchen team is preparing fresh regional and seasonal dishes. You are welcome to enjoy your meal in the wintergarden or on the garden terrace. Finish the day with a drink at the bar.

### Nearest Airport | Flughafen

Memmingen (40 km)

### Beschreibung

Zentral in Kempten, im wunderschönen Allgäu, liegt das Allgäu ART Hotel – barrierefrei und rollstuhlgerecht. Ein Haus für Geschäftsreisende, für Tagende, für Urlauber, für Familien, für Menschen mit Handicap und einfach für Jeden, der einen unvergesslichen Hotelaufenthalt genießen möchte.

### Küche

In unserem Restaurant Waldbeere und im Wintergarten erwarten Sie regionale Köstlichkeiten. Eine wunderschöne Gartenterrasse sowie unsere Hotelbar laden zum gemütlichen Verweilen ein.

### GDS codes

Amadeus: TPZNSART  
 Apollo/Galileo: TPC9274  
 Sabre: TP311547  
 Worldspan: TPZNSAR

### Single Rate

EUR 85,00 - 139,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 119,00 - 189,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

56 15 120



### Contact

Allgäu ART Hotel  
 Alpenstrasse 9  
 DE-87435 Kempten

Fon +49 (0)831 5408600  
 info@allgaeuarthotel.de  
 www.allgaeuarthotel.de

### General Manager

Mrs. K. Geiger





## TOP niu Welly \*\*\*

### Description

Welly means rubber boots and is a must-have in Kiel. and otherwise, everything revolves around life at the port and the sea in the niu Welly. In our niu Welly everything is connected and alive. When a stiff breeze is blowing outside, a cosy atmosphere awaits you, and not only in your smart bunk.

### Dining facilities

niu has searched the whole country for well prepared dishes and quick drinks. The tastiest recipes of this round trip have made it into the „Menu“. Who listens to his belly eats happily – good appetite.

### Nearest Airport | Flughafen

Hamburg HAM (91,4 km)

### Beschreibung

Welly bedeutet Gummistiefel und ist ein Must-have in Kiel. Und auch sonst dreht sich im niu Welly alles rund um das Leben am Hafen und Meer. In unserem niu Welly ist alles connected und lebt. Wenn draußen eine steife Brise weht, wartet auf dich eine gemütliche Atmosphäre und das nicht nur in deiner smarten Kojе.

### Küche

niu hat im ganzen Land nach gut aufgelegten Speisen und flotten Drinks gesucht. Die leckersten Rezepte dieser Rundreise haben es ins „Menu“ geschafft. Wer auf seinen Bauch hört, der isst glücklich – guten Appetit.

### GDS codes

Amadeus: TPKELWEL  
Apollo/Galileo: TPE9141  
Sabre: TP556169  
Worldspan: TPKELWE

### Single Rate

EUR 76,50 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 89,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

113 2



### Contact

niu Welly  
Holstenstrasse 55  
DE-24103 Kiel

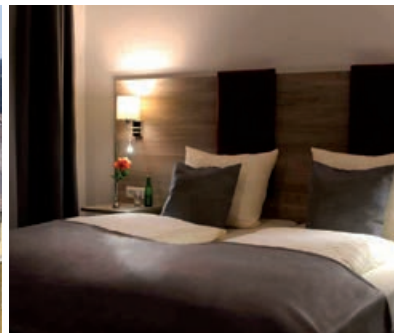
Fon +49 (0)431 555 888 09

welly@niu.de  
www.niu.de

### General Manager

Mrs. A. Beu





## TOP Hotel Hohenstaufen \*\*\* superior

### Description

Benefit from the central location of our modern and completely renovated 3-star superior hotel in the heart of Koblenz. Only a few minutes walking distance to the city center, the congress hall or the central bus and train stations. We are the ideal starting point for business guests and tourists.

### Dining facilities

Our hotel restaurant offers traditional German cuisine and regional wines. The hotel bar is the perfect location for a quiet cozy conversation or to wind down after a busy day.

### Nearest Airport | Flughafen

Frankfurt (80 km)

### Beschreibung

Profitieren Sie von der zentralen Lage unseres modernen und komplett renovierten 3-Sterne Superior Hotels im Herzen von Koblenz. Businessgäste schätzen die Nähe zum Messe- und Kongresszentrum und Touristen die ideale Anbindung zum Bahn- und Busverkehr. Die Innenstadt erreichen Sie in 5 Minuten.

### Küche

Das hauseigene Restaurant bietet Ihnen gutbürgerliche deutsche Küche und regionale Weine. Die angeschlossene Bar ist der perfekte Ort für gemütliche Gespräche am Abend.

### GDS codes

Amadeus:	TPZNVHOH
Apollo/Galileo:	TP11548
Sabre:	TP42588
Worldspan:	TPB0EGM

### Single Rate

EUR 85,00 - 105,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 94,00 - 118,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

49 30



### Contact

Hotel Hohenstaufen  
Emil-Schüller-Strasse 41-43  
DE-56068 Koblenz

Fon +49 (0)261 3014 0  
Fax +49 (0)261 3014 444  
info@hohenstaufen.de  
www.topinternational.com/hohenstaufenkoblenz

### General Manager

Mr. H. J. Thelen







VCH-HOTELS by TOP Ferien- u. Tagungszentr. Hotel Bethanien \*\*\* superior

**Description**

The VCH Holiday and Conference Center Bethanien is located on the outskirts, only few minutes from the beach.

**Dining facilities**

Our buffet restaurant serves guest full- catering by request. We cook with local and seasonal food and are certified organic.

**Nearest Airport | Flughafen**

Bremen (130 km)

**Beschreibung**

Das VCH Ferien- und Tagungszentrum Hotel Bethanien liegt am Rande der Ortsmitte nur wenige Minuten vom Strand entfernt.

**Küche**

Unser Restaurant bietet die Mahlzeiten als Buffet an, auf Wunsch auch als Vollpension. Wir kochen mit regionalen und saisonalen Lebensmitteln und sind BIO-zertifiziert.

**GDS codes**

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
www.topinternational.de

**Single Rate**

EUR 85,00 - 93,00 inc. B. S.

**Double Rate**

EUR 140,00 - 156,00 inc. B. S.

**Hotel facilities**



**Contact**

Ferien- u. Tagungszentrum Hotel Bethanien  
Barkhausenstrasse 31-33  
DE-26465 Langeoog

Fon +49 (0)4972 6910  
Fax +49 (0)4972 691109  
langeoog@diakonie-bethanien.de  
www.langeoog-bethanien.de

**General Manager**

Mr. H.-J. Haller





## VCH-HOTELS by TOP Hotel Michaelis \*\*\* superior

### Description

The Hotel Michaelis is a privately run house. The lovingly restored building from the founder time is located in the southern center of Leipzig. It is a perfect base for visiting the City and the vibrant area Südvorstadt. In comfortable and pleasantly furnished rooms you can relax after a busy day.

### Dining facilities

Culinary delights in our gourmet restaurant in line with our guiding principle that „cooking is an art!“, we invite you to savour exquisite gourmet dishes in our elegant restaurant.

### Nearest Airport | Flughafen

Leipzig / Halle (20 km)

### Beschreibung

Das Hotel Michaelis ist ein privat geführtes Haus. Das liebevoll restaurierte Gebäude aus der Gründerzeit befindet sich im südlichen Zentrum Leipzigs und ist der perfekte Ausgangspunkt für den Besuch der City und der lebendigen Südvorstadt. In komfortabel und bequem eingerichteten Zimmern erholen Sie sich nach einem bewegten Tag.

### Küche

Lassen Sie sich von der Philosophie „Kochen ist eine Kunst!“ überzeugen und genießen Sie die exquisiten Gaumenfreuden der Gourmetküche im mehrfach ausgezeichneten Restaurant Michaelis.

### GDS codes

Amadeus: TPLEJMIC  
Apollo/Galileo: TP24898  
Sabre: TP61162  
Worldspan: TPMICHD

### Single Rate

EUR 79,00 - 129,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 109,00 - 149,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

91 3 100



### Contact

Hotel Michaelis GmbH  
Paul-Grüner-Strasse 4  
DE-04107 Leipzig

Fon +49 (0)341 26780  
Fax +49 (0)341 2678100  
info@michaelis-leipzig.de  
www.michaelis-leipzig.de

### General Manager

Mr. M. Reinhold







## TOP CountryLine HEIDE SPA Hotel & Resort \*\*\*\* superior

### Description

An incomparable living ambience, an excellent wellness offer, a healthy cuisine and pure passion - with this symbiosis the HEIDE SPA Hotel & Resort in Bad Düben guarantees a wellness experience that will be remembered for a long time.

### Dining facilities

Enjoy our feel-good breakfast buffet as well as the gourmet menus and buffets in the evening in the Restaurant Allegro. Also a la carte restaurants LebensArt and Mühlenstube with beer garden.

### Nearest Airport | Flughafen

Leipzig / Halle (40 km)

### Beschreibung

Ein unvergleichliches Wohnambiente, ein exzellentes Wellnessangebot, eine gesunde Genussküche und Leidenschaft pur – mit dieser Symbiose garantiert das HEIDE SPA Hotel & Resort in Bad Düben ein Wohlfühlerlebnis, das lange in Erinnerung bleiben wird.

### Küche

Genießen Sie unser Wohlfühlfrühstück vom Buffet sowie die Genießermenus bzw. -buffets am Abend im Restaurant Allegro. Außerdem a la carte Restaurants LebensArt und Mühlenstube mit Biergarten.

### GDS codes

Amadeus: TPLEJSPA  
Apollo/Galileo: TP35741  
Sabre: TP82275  
Worldspan: TP44630

### Single Rate

EUR 80,00 inc. B. S.

### Double Rate

EUR 136,00 inc. B. S.

### Hotel facilities

98 2 500



### Contact

HEIDE SPA Hotel & Resort  
Bitterfelder Strasse 42  
DE-04849 Leipzig / Bad Düben

Fon +49 (0)34243 33660  
Fax +49 (0)34243 33666  
hotel@heidespa.de  
www.topccl-hotels.de/heidespa

### General Manager

Mr. O. Hartjen







## TOP CityLine Klassik Altstadt Hotel \*\*\*

### Description

TOP CityLine Klassik Altstadt Hotel is the right address for culture, crafts and arts situated in the heart of the UNESCO world heritage city of Lübeck. Discover Lübeck's famous celebrities such as Thomas and Heinrich Mann.

### Dining facilities

Classic fresh cuisine. Restaurant for groups from 8 people (Advance notification).

### Nearest Airport | Flughafen

Hamburg HAM (70 km)

### Contact

Klassik Altstadt Hotel  
Fischergrube 52  
DE-23552 Lübeck

### Beschreibung

Das TOP CityLine Klassik Altstadt Hotel ist die Adresse für Kunst, Kultur und Klassik im Herzen Lübecks – Weltkulturerbe der UNESCO. Entdecken Sie Lübeck's bekannte Künstlerpersönlichkeiten wie z.B. Thomas und Heinrich Mann.

### Küche

Klassische, frische Küche. Restaurant für Gruppen ab 8 Personen (Vorankündigung).

Fon +49 (0)451 702 980  
Fax +49 (0)451 737 78  
info@klassik-altstadt-hotel.de  
www.topccl-hotels.de/klassikaltstadtlubeck

### GDS codes

Amadeus:	TPLBCALT
Apollo/Galileo:	TP36084
Sabre:	TP41776
Worldspan:	TP43322

### Single Rate

EUR 69,00 - 128,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 128,00 - 160,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

29



### General Manager

Mrs. H. Flebbe (owner)





OPENING MARCH 2019

## TOP niu Rig \*\*\*

### Description

Rig – or rigging in German – is called the way a sailing ship is equipped with masts and sails. We share everything according to our niu philosophy. From bistros to living lobbies – everything flows seamlessly into each other, is networked and alive.

### Dining facilities

Hotel-Bar & restaurant in the house. The niu Rig awaits you with fresh Nordic cuisine à la Schwarzbrot, Rotspan, Makrele, Marzipan and Co.

### Nearest Airport | Flughafen

Hamburg HAM (56,8 km)

### Beschreibung

Rig – oder auch Takelage auf Deutsch – nennt man die Art, wie ein Segelschiff mit Masten und Segeln bestückt ist. Ganz nach niu-Philosophie wird bei uns alles geshared. Vom Bistro bis Living Lobby – alles fließt nahtlos ineinander über, ist vernetzt und lebt.

### Küche

Hotel-Bar & Restaurant im Haus. Im niu Rig erwartet dich nordisch-frische Kulinarik à la Schwarzbrot, Rotspan, Makrele, Marzipan und Co.

### GDS codes

Amadeus: TPLBCRIG  
 Apollo/Galileo: TPE7028  
 Sabre: TP321947  
 Worldspan: TPLBCRI

### Single Rate

EUR 76,50 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 94,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

174



### Contact

niu Rig  
 Am Bahnhof 17-19  
 DE-23558 Lübeck

rig@niu.de  
 www.niu.de





## TOP Hotel Hammer \*\*\* superior

### Description

Your 3-star superior TOP Hotel Hammer is the ideal starting point for whatever you want to do in Mainz. Our hotel is only a 2-minute walk away from the InterCity station. Relax in the sauna or finish your day in the hotel bar.

### Dining facilities

Group packages including half board. Dining in many restaurants nearby.

### Nearest Airport | Flughafen

Frankfurt FRA (30 km)

### Beschreibung

Ihr 3-Sterne superior TOP Hotel Hammer ist idealer Ausgangspunkt, um Mainz zu entdecken. Das Hotel befindet sich nur 2 Minuten zu Fuß zum ICE Bahnhof. Entspannen Sie in der Sauna oder beenden Sie den Tag in der Hotelbar.

### Küche

Gruppenpauschalen inkl. Halbpension. Viele Restaurants in unmittelbarer Umgebung.

### GDS codes

Amadeus: TPQMZHAM  
Apollo/Galileo: TP74667  
Sabre: TP11372  
Worldspan: TP46000

### Single Rate

EUR 99,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 119,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities



### Contact

Hotel Hammer  
Bahnhofplatz 6  
DE-55116 Mainz

Fon +49 (0)61 31 96 52 80  
Fax +49 (0)61 31 96 52 888  
info@hotel-hammer.com  
www.topinternational.com/hotelhammermainz

### General Manager

Mrs. N. Salecker







## EMBRACE Hotels by TOP **INN**dependence Hotel \*\*\*

### Description

The Stadthotel is located in a quiet area with good connections. INNdependence - INNdependence, in the hotel in which also people with disabilities work, this means for them independence. Choose between the new DeLuxe rooms or standard rooms. We dispose of 4 modern conference rooms.

### Dining facilities

Enjoy the opulent selection of breakfast buffet or the Sunday brunch. Take a seat for the lunch-buffet.

### Nearest Airport | Flughafen

Frankfurt FRA (26 km)

### Beschreibung

Das Stadthotel liegt ruhig und verfügt über eine gute Anbindung. Independence – Unabhängigkeit, im Hotel in dem auch Menschen mit Behinderung arbeiten, bedeutet dies für diese Unabhängigkeit. Wählen Sie zwischen den neuen, schicken DeLuxe Zimmern oder Standardzimmern. Wir verfügen über 4 moderne Tagungsräume.

### Küche

Genießen Sie die große Auswahl am Frühstücksbuffet oder den Sonntagsbrunch. Nehmen Sie Platz zum Mittagsbuffet.

### GDS codes

Amadeus: TPQMZINN  
Apollo/Galileo: TP35413  
Sabre: TP57868  
Worldspan: TPFRA29

### Single Rate

EUR 69,00 inc. T. S.

### Double Rate

EUR 84,00 inc. T. S.

### Hotel facilities



### Contact

INNdependence Hotel  
Gleitwitzer Strasse 4  
DE-55131 Mainz

Fon +49 (0)6131 250 538 0  
Fax +49 (0)6131 211451  
info@inndependence.de  
www.inndependence.de

### General Manager

Mr. A. Tränkmann





## TOP niu Square \*\*\*

### Description

Square comes from Mannheim's name as squares. The historic city centre is divided into blocks of buildings rather than streets. With the Art Nouveau complex at the water tower, it's no coincidence that you'll discover historical anecdotes from the Baroque era in niu Square, where your eye looks.

### Dining facilities

niu searched the whole country for well prepared dishes and quick drinks. The tastiest recipes of this round trip have made it into the „Menu“. Who listens to his belly eats happily – good appetite.

### Nearest Airport | Flughafen

Frankfurt FRA (72,1 km)

### Beschreibung

Square stammt von Mannheims Bezeichnung als Quadratstadt. Der historische Stadtkern ist nicht in Straßenzüge, sondern in Häuserblöcke aufgeteilt. Mit der Jugendstilanlage am Wasserturm kommt es nicht von ungefähr, dass du im niu Square, historische Anekdoten aus der Barockzeit entdeckst.

### Küche

niu hat im ganzen Land nach gut aufgelegten Speisen und flotten Drinks gesucht. Die leckersten Rezepte dieser Rundreise haben es ins „Menu“ geschafft. Wer auf seinen Bauch hört, der isst glücklich – guten Appetit.

### GDS codes

Amadeus: TPMHGSQU  
 Apollo/Galileo: TPE8332  
 Sabre: TP322985  
 Worldspan: TPMHGSQ

### Single Rate

EUR 81,50 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 94,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

168 6



### Contact

niu Square  
 Seckenheimer Strasse 148  
 DE-68165 Mannheim

square@niu.de  
 www.niu.de





VCH-HOTELS by TOP **Seehotel Maria Laach \*\*\*\***

**Description**

Forest and lake, monastery and culture, activity and peace – our location at the lake and opposite the monastery, in the middle of the beautiful Eifel landscape, is something very special. So we can offer you not only rooms for overnight stay, celebrating or working, but also space for inspiration.

**Dining facilities**

In the restaurant „Seespiegel“ with a sun terrace and lake view we decided, to give preference to regional products. We offer you many specialities from the Eifel.

**Nearest Airport | Flughafen**

Köln / Bonn (60 km)

**Beschreibung**

Wald und See, Kloster und Kultur, Aktivität und Ruhe – unsere Lage am See und vis-à-vis vom Kloster, inmitten der wunderschönen Eifellandschaft, ist etwas ganz Besonderes. So können wir Ihnen nicht nur Räume zum Übernachten, Feiern oder Arbeiten bieten, sondern auch Raum für Inspiration.

**Küche**

Im Restaurant „Seespiegel“ mit Sonnenterrasse und Seeblick haben wir uns entschieden, regionalen Produkten den Vorzug zu geben. Wir bieten Ihnen viele Spezialitäten aus der Eifel.

**GDS codes**

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
www.topinternational.de

**Single Rate**

EUR from 80,00 inc. B. T. S.

**Double Rate**

EUR from 119,00 inc. B. T. S.

**Hotel facilities**

69 2 150



**Contact**

Seehotel Maria Laach  
Am Laacher See  
DE-56653 Maria Laach

Fon +49 (0)2652 584 0  
Fax +49 (0) 2652 584 522  
seehotel@maria-laach.de  
www.seehotel-maria-laach.de

**General Manager**

Mr. S. Melzow







## TOP CountryLine Hotel Meerane \*\*\*\*

### Description

The hotel is located in a quiet suburb and favorable situation next to the industrial cities of the region and shot distanced from the Saxon Castle land, a famous goal for visits in Thuringia and the Erzgebirge, are marking the conference and leisure Hotel Meerane with 135 rooms and suites especially attractive.

### Dining facilities

Spoil yourself with our wonderful buffet breakfast! Our restaurant Ambiente offers culinary delights, freshly prepared. The cosy hotel bar invites our guests to stay for a while.

### Nearest Airport | Flughafen

Leipzig (75 km), Dresden (100 km)

### Beschreibung

Das Hotel liegt in ruhiger Stadtrandlage mit sehr guter Verkehrsanbindung zu den Industriestädten der Region und am Rande des sächsischen Burgenlandes, nahe den bekannten Ausflugszielen in Thüringen und im Erzgebirge – dies macht das Tagungs- und Freizeithotel mit seinen 135 Zimmern und Suiten besonders attraktiv.

### Küche

Verwöhnen Sie sich mit unserem reichhaltigen Frühstücksbuffet! Unser Restaurant Ambiente bietet eine abwechslungsreiche und frische Küche.

### GDS codes

Amadeus: TPZTMEE  
 Apollo/Galileo: TP75134  
 Sabre: TP19284  
 Worldspan: TP24226

### Single Rate

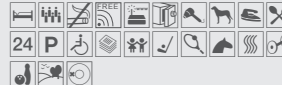
EUR 71,00 - 182,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 83,00 - 194,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

135 240 113



### Contact

Hotel Meerane  
 An der Hohen Strasse 3  
 DE-08393 Meerane

Fon +49 (0)3764 591 0  
 Fax +49 (0)3764 591 591  
 info@hotel-meerane.de  
 www.topccl-hotels.de/hotelmeerane

### General Manager

Mrs. M. Twitting





## TOP Hotel an der Oper \*\*\*\*

### Description

Enjoy the central location in the immediate vicinity of shops, theaters, the Maximilianstrasse, the State Opera and the Hofbräuhaus. The Marienplatz is in walking distance and provides direct connections to the main station and the airport.

### Dining facilities

The hotel restaurant Osteria Il Tenore serves Italian specialties, international, corresponding wines.

### Nearest Airport | Flughafen

München 'Franz Josef Strauss' (38 km)

### Beschreibung

Genießen Sie die zentrale Lage in direkter Umgebung von Boutiquen, Theatern, der Maximilianstrasse, der Staatsoper und dem Hofbräuhaus. Der nur wenige Gehminuten entfernte Marienplatz bietet direkte Verbindungen zum Hbf und Flughafen.

### Küche

Das Hotelrestaurant Osteria Il Tenore serviert italienische Spezialitäten, internationale, korrespondierende Weine.

### GDS codes

Amadeus: TPMUCOPE  
Apollo/Galileo: TP18781  
Sabre: TP126815  
Worldspan: TPOPER

### Single Rate

EUR 135,00 - 298,00 inc. T. S.

### Double Rate

EUR 175,00 - 410,00 inc. T. S.

### Hotel facilities



### Contact

Hotel an der Oper  
Falkenturmstrasse 10  
DE-80331 München

Fon +49 (0)89 2900270

Fax +49 (0)89 29002729

info@hotelanderoper.com

www.topinternational.com/hotelanderoper

### General Manager

Mrs. K. Dürr





## TOP KHR Stadthotel Münster \*\*\* superior

### Description

Enjoy the unique atmosphere and ambience in our hotel located in the very heart of Münster and discover the most memorable city in the world!

### Dining facilities

140 seats. Our chef will delight you with culinary delicacies.

### Nearest Airport | Flughafen

Münster Osnabrück FMO (25 km)

### Beschreibung

Genießen Sie besondere Aufmerksamkeit, Atmosphäre und Ambiente in zentraler Lage im Herzen von Münster sowie Ihren Aufenthalt in der lebenswertesten Stadt der Welt!

### Küche

140 Sitzplätze. Unser Küchenchef verwöhnt Sie mit kulinarischen Köstlichkeiten.

### GDS codes

Amadeus: TPFMO965  
Apollo/Galileo: TP20589  
Sabre: TP38145  
Worldspan: TP11965

### Single Rate

EUR from 91,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR from 107,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

137 300



### Contact

KHR Stadthotel Münster  
Aegidiistrasse 21  
DE-48143 Münster

Fon +49 (0)251 48 12 0  
Fax +49 (0)251 48 12 123  
service@stadthotel-muenster.de  
www.stadthotel-muenster.de

### General Manager

Mr. A. Janzen







## TOP Hotel Dürer \*\*\*\*

### Description

The TOP Hotel Dürer is located directly below the castle next to Albrecht-Dürer-Haus. Most sights, as well as many restaurants and public transports are reachable in a few minutes.

### Dining facilities

Enjoy our rich breakfast buffet every day. In the evening you can end the day at our hotel bar.

### Nearest Airport | Flughafen

Nürnberg (5 km)

### Beschreibung

Das TOP Hotel Dürer liegt unterhalb der Kaiserburg neben dem Albrecht-Dürer-Haus. Weitere Sehenswürdigkeiten sowie viele Restaurants und öffentliche Verkehrsmittel sind in wenigen Minuten erreichbar.

### Küche

Genießen Sie täglich unser reichhaltiges Frühstücksbuffet. Abends können Sie den Tag an unserer Hotelbar ausklingen lassen.

### GDS codes

Amadeus: TPNUEDUR  
Apollo/Galileo: TP74735  
Sabre: TP21356  
Worldspan: TP13459

### Single Rate

EUR 85,00 - 375,00 inc. B. S.

### Double Rate

EUR 105,00 - 595,00 inc. B. S.

### Hotel facilities

102 1 40



### Contact

Hotel Dürer  
Neutormauer 32  
DE-90403 Nürnberg

Fon +49 (0)911 214 66 50  
Fax +49 (0)911 214 66 55 55  
info@duerer-hotel.de

[www.topinternational.com/tophotelduerer](http://www.topinternational.com/tophotelduerer)

### General Manager

Mrs. H. Schenkel





## Hotel Oberstdorf \*\*\*\* superior

### Description

In the 1st Feelgood Hotel of the Allgäu, the stylish combination of traditional Allgäu components and modern design elements ensures pure well-being. The spacious natural garden with natural bathing lake and barbecue area, the Alpine wellness world as well as details in the rooms take the guest on a journey through the Allgäu.

### Dining facilities

In the Alpine restaurant, each morning will begin with an opulent breakfast buffet. In the afternoons guests can enjoy a delicious Allgäu farmers' buffet & in the evening indulge in a gourmet buffet.

### Nearest Airport | Flughafen

München (85 km)

### Beschreibung

Im 1. Feelgood-Hotel des Allgäus sorgt die stillichere Kombination aus traditionellen Allgäuer Komponenten und modernen Design-Elementen für pures Wohlbefinden. Dabei nehmen der großzügige Garten mit Natur-Badesee und Grillplatz, die Alpen Wellnesswelt sowie Details in den Zimmern den Gast mit auf eine Reise durch das Allgäu.

### Küche

Im Alpen Restaurant mit Wintergarten beginnt jeder Morgen mit einem großen Frühstücksbuffet. Zudem erwarten die Gäste am Nachmittag ein köstliches Allgäuer Bauernbuffet und abends wechselnde Schlemmerbuffets.

### GDS codes

Represented by  
[www.wellnessfinder.com](http://www.wellnessfinder.com)

### Single Rate

EUR 114,00 - 159,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 178,00 - 304,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

108 6 180



### Contact

Hotel Oberstdorf  
Reute 20  
DE-87561 Oberstdorf

Fon +49 (0)8322 940 770  
Fax +49 (0)8322 940 777 00  
[info@hotel-oberstdorf.de](mailto:info@hotel-oberstdorf.de)  
[www.hotel-oberstdorf.de](http://www.hotel-oberstdorf.de)

### General Manager

Mr. S. Reisigl





## TOP CountryLine Seehotel Großherzog v. Mecklenburg \*\*\*\*

### Description

Enjoy and relax in this stylish hotel just 40 minutes from Luebeck by car. Guests only have to take a few steps across the promenade to reach the water and there is an 18-hole golf course overlooking the Baltic Sea.

### Dining facilities

The Restaurant 'Clipper' offers regional ecological specialities, café with terrace, bar.

### Nearest Airport | Flughafen

Hamburg (115 km)

### Beschreibung

Erholung und Ferienspaß bietet dieses stilvolle Seehotel – nur 40 Autominuten von Lübeck entfernt. Zum Wasser sind es nur wenige Schritte über die Kurpromenade, Golfanlagen (18 Löcher mit Blick auf die Ostsee) liegen nahe bei.

### Küche

Das Restaurant 'Clipper' bietet regionale ökologische Spezialitäten, Café mit Terrasse, Bar.

### GDS codes

Amadeus:	TPZWMMEC
Apollo/Galileo:	TP67335
Sabre:	TP22149
Worldspan:	TP99968

### Single Rate

EUR 107,00 inc. B. S.

### Double Rate

EUR 132,00 inc. B. S.

### Hotel facilities

150 220



### Contact

Seehotel Großherzog von Mecklenburg OHG  
Ostseeallee 1  
DE-23946 Ostseebad Boltenhagen

Fon +49 (0)388 2550 0

Fax +49 (0)388 2550 900

info@seehotel-boltenhagen.de

www.topccl-hotels.de/hotelgrossherzog

### General Manager

Mr. R. Kress







**WELLNESSFINDER.COM**  
BY TOP INTERNATIONAL



## ENTSPANNUNG – GEFUNDEN!

Entdecken Sie jetzt die schönsten Wellness-Oasen für sich! Ob eine kurze Pause vom Alltag oder eine längere Auszeit – auf [wellnessfinder.com](http://wellnessfinder.com) finden Sie 100 hochwertige Ziele und Hotels für Beauty, Fitness und Gesundheit.

TOP INTERNATIONAL Hotels GmbH / WELLNESSFINDER,  
Speditionstr. 15, 40221 Düsseldorf  
T +49 (0)211 55 98 55-04  
[info@wellnessfinder.com](mailto:info@wellnessfinder.com)

Checken Sie bei uns ein:  
[wellnessfinder.com](http://wellnessfinder.com)



**WELLNESS  
FINDER®**

*powered by*  
TOP INTERNATIONAL  
HOTELS & CORPORATE PARTNERS



## VCH-HOTELS by TOP Hotel Hohenwart Forum \*\*\*

### Description

In the geographical centre between Stuttgart and Karlsruhe the Hohenwart Forum is located. NET'T WORKING - NATURAL PROFESSIONAL: The Hohenwart Forum combines professional framework conditions in a nature-loving environment and a relaxed, informal environment.

### Dining facilities

Enjoy our creative, freshest and organic certified cuisine. Vegetarian wholefood meals and substantial meat dishes are both available from the buffet – the choice is yours.

### Nearest Airport | Flughafen

Stuttgart (48 km)

### Beschreibung

In der geografischen Mitte zwischen Stuttgart und Karlsruhe liegt das Hohenwart Forum. NET'T WORKING - NATÜRLICH PROFESSIONELL: Das Hohenwart Forum verbindet professionelle Rahmenbedingungen in einem naturverbunden Umfeld und einer entspannten, ungezwungenen Umgebung.

### Küche

Essen für Leib und Seele aus unserer vitalen, kreativen und Bio – zertifizierten Küche. Ob vegetarische Vollwertkost oder ein gutes Stück Fleisch – entscheiden Sie selbst an unserem Buffet.

### GDS codes

Amadeus: TPUPFHOH  
Apollo/Galileo: TPB2396  
Sabre: TP205949  
Worldspan: TPUPFHF

### Single Rate

EUR 69,50 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 103,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

99 24 200



### Contact

Hohenwart Forum  
Schönbornstrasse 25  
DE-75181 Pforzheim

Fon +49 (0)7234 606 0  
Fax +49 (0)7234 606 46  
info@hohenwart.de  
www.hohenwart.de

### General Manager

Mr. G. Hötger







## TOP HotelSportforum \*\*

### Description

The HotelSportforum is located in the middle of the wide sports complex of the Hanseatic city of Rostock. The historic city center and the idyllic waterfront of the old port offer great shopping and strolling opportunities.

### Dining facilities

Sporting kitchen with modern interpretations. Everything for the small or big hunger.

### Nearest Airport | Flughafen

Rostock-Laage (33 km)

### Beschreibung

Das HotelSportforum liegt mitten in den ausgedehnten Sportanlagen der Hansestadt Rostock. Das historische Stadtzentrum sowie der idyllische Stadthafen bieten wunderbare Erlebnis-, Einkaufs- und Flaniermöglichkeiten.

### Küche

Sportliche Küche mit modern interpretierten Gerichten. Alles für den kleinen und großen Appetit.

### GDS codes

Amadeus:	TPRLGSP0
Apollo/Galileo:	TP35191
Sabre:	TP187840
Worldspan:	TPRLGSP

### Single Rate

EUR 54,00 inc. T. S.

### Double Rate

EUR 64,00 inc. T. S.

### Hotel facilities

91 9 130



### Contact

HotelSportforum  
Kopernikusstrasse 17A  
DE-18057 Rostock

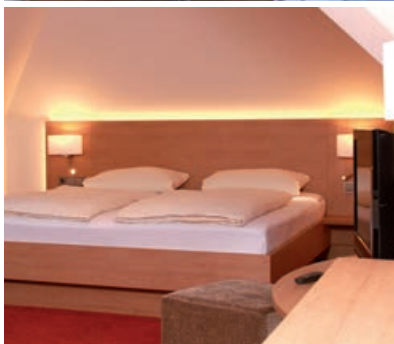
Fon +49 (0)381 128848 0  
Fax +49 (0)381 128848 122  
willkommen@hotelsportforum.de  
www.hotelsportforum.de

### General Manager

Mrs. N. Warkus







## TOP Hotel Goldenes Fass \*\*\*

### Description

Our private hotel is located near the historic old town of Rothenburg. Perfect accommodation, easy accessibility and its own parking facilities. It's 300 meters to the train station and to the old town only 5 minutes on foot.

### Dining facilities

Hotel garni with a delicious breakfast buffet. Restaurants serving local and international cuisine nearby.

### Nearest Airport | Flughafen

Nürnberg (75 km)

### Beschreibung

Unser Privathotel befindet sich nahe der historischen Altstadt von Rothenburg. Perfekte Unterkunft, leichte Erreichbarkeit und mit eigenen Parkmöglichkeiten. Zum Bahnhof sind es 300 Meter, bis in die Altstadt nur 5 Gehminuten.

### Küche

Hotel garni mit leckerem Frühstücksbuffet. Restaurants mit regionaler und internationaler Küche in der Nähe.

### GDS codes

Amadeus: TPQTKTGF  
 Apollo/Galileo: TP89479  
 Sabre: TP16153  
 Worldspan: TP27628

### Single Rate

EUR 69,00 - 89,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 98,00 - 118,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities



### Contact

Hotel Goldenes Fass  
 Ansbacher Strasse 39  
 DE-91541 Rothenburg ob der Tauber

Fon +49 (0)98 61 94 500

Fax +49 (0)98 61 83 71

hotel@goldenes-fass.com

www.topinternational.com/goldenesfass

### General Manager

Mrs. B. Angerer





## TOP Hotel Jagdschloss Niederwald \*\*\*\*

### Description

The Jagdschloss is located in the middle of a natural reserve. The attractive peaceful location of this aristocratic domain offers the ideal frame for business or recreational purposes. Enjoy a nice stay in nature. The rooms and the lobby area of the hotel have been completely renovated.

### Dining facilities

Our kitchen team offers you a large variety of specialities. The restaurant convinces with style and elegance in a fine-dining atmosphere.

### Nearest Airport | Flughafen

Frankfurt (50 km)

### Beschreibung

Hoch über Rüdesheim liegt das historische Jagdschloss Niederwald inmitten eines Naturparks. Die Lage und das Besondere dieses alten Adelssitzes bieten beste Voraussetzungen zum Tagen und Erholen. Die Zimmer und der Lobbybereich des Hotels wurden komplett renoviert.

### Küche

Unser Küchenteam bietet ein ideenreiches gastronomisches Angebot. Das Restaurant überzeugt mit Raffinesse und gehobenen Ambiente.

### GDS codes

Amadeus: TPQSYZZZ  
Apollo/Galileo: TP13779  
Sabre: TP13542  
Worldspan: TPRUEJA

### Single Rate

EUR 95,00 - 99,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 149,00 - 169,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

52 1 105



### Contact

Hotel Jagdschloss Niederwald  
Jagdschloss Niederwald 1  
DE-65385 Rüdesheim am Rhein

Fon +49 (0)67 22 710 60  
Fax +49 (0)67 22 710 66 66  
jagdschloss@niederwald.de  
www.topinternational.com/jagdschlossniederwald

### General Manager

Mrs. U. Müller & Mr. R. Müller







## TOP Hotel Atrium am Meer \*\*\* superior

### Description

Far away from hustle and bustle located 2 minutes walking distance from the Ostsee and 2 km from Breeger Hafen our hotel offers quiet and relaxation. Here you will find a wonderful wellnesscentre and if you like we also offer planned hiking trips.

### Dining facilities

Fresh fish from the next harbour, fruits and vegetable from the farmer next door, herbs from the garden. Therefor our kitchen got the certification "Regionale Esskultur".

### Nearest Airport | Flughafen

Rostock Laage (160 km)

### Beschreibung

Fernab von Trubel und Hektik, nur 2 Minuten Fußweg von der Ostsee und 2 Kilometer vom Breeger Hafen entfernt, bietet unser Hotel Ruhe und Entspannung. Ein Wellnesszentrum mit Sauna, Kosmetik und Massagen rundet das Angebot für einen wohlverdienten Urlaub ab.

### Küche

Frischer Fisch vom nächsten Hafen, Obst und Gemüse vom Bauern nebenan, aromatische Kräuter aus dem Garten. Dafür wurde unsere Küche mit dem Zertifikat „Regionale EBkultur“ ausgezeichnet.

### GDS codes

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
[www.topinternational.de](http://www.topinternational.de)

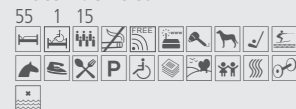
### Single Rate

EUR 59,00 - 109,00 inc. B. S.

### Double Rate

EUR 77,00 - 169,00 inc. B. S.

### Hotel facilities



### Contact

Atrium am Meer  
Am Waldwinkel 2-3  
DE-18556 Seebad Juliusruh

Fon +49 (0)38391 403 0  
Fax +49 (0)38391 403 41  
[hotel@atrium-am-meer.de](mailto:hotel@atrium-am-meer.de)  
[www.atrium-am-meer.de](http://www.atrium-am-meer.de)

### General Manager

Mr. F. Wüstenberg







## VCH-HOTELS by TOP Hotel Wartburg \*\*\*

### Description

Our friendly run hotel is directly located in the city center of Stuttgart and an ideal location for sightseeing, business and shopping.

### Dining facilities

We highly recommend the exquisite dishes and beverages of our hotel restaurant. We serve lunch from Monday through Friday: Choice of two different dishes and a weekly special.

### Nearest Airport | Flughafen

Stuttgart (12 km)

### Beschreibung

Unser freundlich geführtes Hotel liegt mitten im Herzen von Stuttgart und ist mit seiner zentralen Lage idealer Ausgangspunkt für Urlauber sowie für Geschäftsreisende.

### Küche

Sehr zu empfehlen sind die ausgewählten Speisen und Getränke unseres Hotelrestaurants. Von Montag bis Freitag stehen mittags 2 Tellergerichte, sowie das Angebot der Woche zur Auswahl.

### GDS codes

Amadeus:	TPSTR452
Apollo/Galileo:	TP60880
Sabre:	TP19584
Worldspan:	TP12452

### Single Rate

EUR 67,00 - 105,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 110,00 - 145,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

74 60 69



### Contact

Hotel Wartburg  
Lange Strasse 49  
DE-70174 Stuttgart

Fon +49 (0)711 2045 0  
Fax +49 (0)711 2045 450  
info@hotel-wartburg-stuttgart.de  
www.hotel-wartburg-stuttgart.de

### General Manager

Mr. W. Schäfer





## TOP Messehotel Europe

### Description

Our hotel is situated in Feuerbach near the park Killesberg. Most important sightseeing points are reachable by the subway (situated in front of the hotel): Porsche&Mercedes museum, stadium, Milano, Cannstatter Wasen and more. Our motto is: big enough for great service, but small enough to stay individual!

### Dining facilities

Our restaurant Landhausstuben, with a rustic ambience, offers regional cuisine. Always ask for the seasonal highlights. A visit at our Piano Bar is a perfect ending of your day.

### Nearest Airport | Flughafen

Stuttgart (18 km)

### Beschreibung

Unser Hotel liegt in Feuerbach nahe des Höhenpark Killesberg. Die U-Bahn vor dem Haus bringt sie zeitnah zu allen wichtigen Punkten, wie Porsche & Mercedes Museum, Stadion, Cannstatter Wasen, Milano u.v.m. Unser Motto: groß genug für europäischen Service, klein genug für individuelle Gastlichkeit!

### Küche

Unser rustikales Restaurant Landhausstuben bietet Ihnen frische und leckere kulinarische Leckerbissen aus der Region. In unserer Piano Bar können Sie den Tag gemütlich ausklingen lassen.

### GDS codes

Amadeus: TPSTRMES  
Apollo/Galileo: TP83011  
Sabre: TP34900  
Worldspan: TP25934

### Single Rate

EUR 95,00 - 205,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 115,00 - 225,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

114



### Contact

Messehotel Europe  
Siemensstrasse 33  
DE-70469 Stuttgart

Fon +49 (0)711 81004 0  
Fax +49 (0)711 81004 2555  
messehotel.str@europe-hotels-int.de  
www.topinternational.com/messehoteleurope

### General Manager

Mr. H. Buchmann





## TOP Kongresshotel Europe

### Description

Our hotel is situated in Feuerbach near the park Killesberg. Most important sightseeing points are reachable by the subway (situated in front of the hotel): Porsche&Mercedes museum, stadium, Milaneo, Cannstatter Wasen and more. Our motto is: big enough for great service, but small enough to stay individual!

### Dining facilities

Our restaurant Granada, in a unique moorish architecture, offers international and regional cuisine. During summer enjoy dining on our terrace. Our bar is daily open!

### Nearest Airport | Flughafen

Stuttgart (18 km)

### Beschreibung

Unser Hotel liegt in Feuerbach nahe des Höhenpark Killesberg. Die U-Bahn vor dem Haus bringt sie zeitnah zu allen wichtigen Punkten, wie Porsche & Mercedes Museum, Stadion, Cannstatter Wasen, Milaneo u.v.m. Unser Motto: groß genug für europäischen Service, klein genug für individuelle Gastlichkeit!

### Küche

Unser Restaurant Granada bietet internationale Köstlichkeiten und regionale Küche. Im Sommer gern auf der Terrasse, ansonsten im Restaurant mit maurischem Ambiente. Bar täglich geöffnet!

### GDS codes

Amadeus: TPSTRKON  
Apollo/Galileo: TP74716  
Sabre: TP5888  
Worldspan: TP8721

### Single Rate

EUR 95,00 - 205,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 115,00 - 225,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

145 200 130



### Contact

Kongresshotel Europe  
Siemensstrasse 26  
DE-70469 Stuttgart

Fon +49 (0)711 81004 0  
Fax +49 (0)711 81004 1444  
info.str@europe-hotels-int.de  
www.topinternational.com/kongresshoteleurope

### General Manager

Mr. H. Buchmann







## VCH-HOTELS by TOP Landschloss Korntal \*\*\* superior

### Description

Enjoy all the conveniences of our quiet and centrally-located hotel right at the gates of Stuttgart. Optimal connection to the motorway A81 and local traffic (15 minutes to Stuttgart station).

### Dining facilities

Breakfast is served at the hotel. Restaurants are within a walking distance.

### Nearest Airport | Flughafen

Stuttgart (25 km)

### Beschreibung

Sehr ruhig gelegen und doch nur wenige Minuten von Stuttgart entfernt. Optimale Anbindung an die A81 sowie den Nahverkehr (15 Minuten zum Stuttgarter Hauptbahnhof).

### Küche

Frühstück im Hotel. Restaurants befinden sich in unmittelbarer Umgebung.

### GDS codes

Amadeus: TPSTR243  
 Apollo/Galileo: TP01839  
 Sabre: TP127929  
 Worldspan: TPLAK05

### Single Rate

EUR 84,00 - 119,00 inc. T. S.

### Double Rate

EUR 100,00 - 149,00 inc. T. S.

### Hotel facilities

26 120



### Contact

Landschloss Korntal  
 Saalplatz 5  
 DE-70825 Korntal-Munchingen

Fon +49 (0)711 83 88 80 0  
 Fax +49 (0)711 83 88 80 88  
 info@landschloss-korntal.de  
 www.landschloss-korntal.de

### General Manager

Mrs. J. & Mr. N. Postelt





## TOP CountryLine Hotel ROTH Am Strande \*\*\*\*

### Description

The hotel is located directly at the beach of Westerland on the left side, and only 100 metres away from the city centre on the right side. The main railway station can easily be reached by foot in just 10 minutes. Meetings for 10-80 people are possible.

### Dining facilities

The recommended restaurant -Feikes- serves local dishes. The Bistro at Hotel Roth serves regional and rural German cuisine.

### Nearest Airport | Flughafen

GWT Westerland (2 km)

### Beschreibung

Das Hotel liegt direkt am Strand von Westerland auf der linken Seite und nur 100 Meter vom Zentrum entfernt. Den Hauptbahnhof erreichen Sie leicht zu Fuß in nur 10 Minuten. Tagungen für 10-80 Personen sind möglich.

### Küche

Das Restaurant Feikes mit ca. 90 Sitzplätzen liegt im ersten Stock des Hotels. Es hat eine Gartenterrasse und seitlichen Blick zum Meer.

### GDS codes

Amadeus: TPGWTROT  
 Apollo/Galileo: TP71127  
 Sabre: TP54254  
 Worldspan: TP43473

### Single Rate

EUR 98,00 - 214,00 inc. B. S.

### Double Rate

EUR 196,00 - 372,00 inc. B. S.

### Hotel facilities

57 1 80



### Contact

Hotel ROTH Am Strande  
 Strandstrasse 31  
 DE-25980 Sylt / Westerland

Fon +49 (0)4651 9230  
 Fax +49 (0)4651 5095  
 info@hotel-roth.de  
 www.topccl-hotels.de/rothamstrande

### General Manager

Mr. H. Feikes (owner)





## TOP Apartments ROTH Am Strande \*\*\*

### Description

The 27 comfortable holiday apartments are located close to the wonderful beach of Westerland. The check in will be in the adjoining TOP CountryLine Hotel Roth am Strande. On the opposite of the hotel you can enjoy the water park Sylter Welle and the Syltiness Center.

### Dining facilities

The recommended restaurant Feikes, in the adjoining TOP CountryLine Hotel Roth am Strande serves local specialities. During the summer months the garden terrace invites you to relax.

### Nearest Airport | Flughafen

GWT Westerland (2 km)

### Beschreibung

Die 27 komfortabel ausgestatteten Ferienapartments liegen in unmittelbarer Nähe des wundervollen Strandes von Westerland. Der Check-In bei Anreise erfolgt im benachbarten Schwesterhotel TOP CountryLine Hotel Roth am Strande. Gegenüber des Hotels befindet sich das Freizeitbad Sylter Welle und das Syltiness Center.

### Küche

Das Restaurant Feikes im benachbarten Schwesterhotel serviert lokale Spezialitäten. Während der Sommermonate ist zusätzlich auch die Gartenterrasse geöffnet und lädt zum Verweilen ein.

### GDS codes

Amadeus: TPGWTAPT  
 Apollo/Galileo: TPD8619  
 Sabre: TP314908  
 Worldspan: TPGWTAP

### Single Rate

EUR 93,00 - 196,00 inc. B. T.

### Double Rate

EUR 129,00 - 447,00 inc. B. T.

### Hotel facilities



### Contact

Apartments ROTH Am Strande  
 Strandstrasse 29  
 DE-25980 Sylt / Westerland

Fon +49 (0)4651 92 30  
 Fax +49 (0)4651 50 95  
 info@hotel-roth.de  
 www.hotel-roth.de

### General Manager

Mr. H. Feikes (owner)







## EMBRACE Hotels by TOP **Hotel Vinum** \*\*\*

### Description

The hotel is located directly at the central station and close to the city center. Enjoy our charming hotel (breakfast only) with a unique atmosphere and history! We are offering high accommodation comfort paired with social responsibility as we are the only hotel in Trier employing people with and without handicap.

### Dining facilities

Start the morning with cappuccino and co and enjoy the opulent selection of breakfast buffet.

### Nearest Airport | Flughafen

Frankfurt Hahn (70 km)

### Beschreibung

Ein sehr zentral gelegenes Hotel Garni mit viel Atmosphäre und Geschichte! Als Integrationshotel bieten wir Ihnen hohen Übernachtungskomfort gepaart mit einem sozialen Konzept. Bei uns arbeiten Menschen mit und ohne Handicap zusammen, was uns als Hotel in Trier einzigartig macht.

### Küche

Starten Sie in den Morgen mit Cappuccino und Co und genießen Sie die große Auswahl am Frühstückbuffet.

### GDS codes

Amadeus: TPZQFVIN  
 Apollo/Galileo: TPA2007  
 Sabre: TP217705  
 Worldspan: TPZQFVI

### Single Rate

EUR 65,00 - 105,00 inc. T. S.

### Double Rate

EUR 80,00 - 130,00 inc. T. S.

Frühstücksbuffet EUR 8,00 p.P.

### Hotel facilities

28 2



### Contact

Hotel Vinum  
 Bahnhofplatz 7  
 DE-54292 Trier

Fon +49 (0)651 99 474 0  
 Fax +49 (0)651 99 474 222  
 info@hotelvinum.de  
 www.hotelvinum.de

### General Manager

Mrs. B. Munding





## TOP Favored Hotel Hansa \*\*\*

### Description

The Hotel was built in 1865 in art nouveau style and is centrally located. The RheinMain CongressCenter, the Casino/ Kurhaus, the Landtag and the central railway station are all within a few minutes walking distance. You can reach Frankfurt airport in approximately 20 minutes by car and 30 minutes by train.

### Dining facilities

Spoil yourself with our wonderful buffet breakfast! A large selection of regional and homemade products is waiting for you. And for all of you, who are in a hurry, take our breakfast to go.

### Nearest Airport | Flughafen

Frankfurt (25 km)

### Beschreibung

Das Hotel wurde etwa 1865 im Jugendstil erbaut und liegt fußläufig zur Fußgängerzone/Zentrum und zum Bahnhof. Es ist idealer Ausgangspunkt zu wichtigen Zielen, wie dem Hessischen Landtag, RheinMain CongressCenter, Kurhaus/Casino, Altstadt und zu der Shopping-Meile „Wilhelmstraße“. Zum Flughafen sind es 15 Automin.

### Küche

Verwöhnen Sie sich mit unserem Frühstücksbuffet! Es erwartet Sie eine große Auswahl an regionalen und hausgemachten Produkten. Und für alle, die es eilig haben, gibt es das Frühstück to go.

### GDS codes

Amadeus: TPUWEHAN  
 Apollo/Galileo: TP43775  
 Sabre: TP13462  
 Worldspan: TP95298

### Single Rate

from EUR 75,00 inc. S.

### Double Rate

from EUR 85,00 inc. S.

### Hotel facilities

76 40 73



### Contact

Favored Hotel Hansa  
 Bahnhofstrasse 23  
 DE-65185 Wiesbaden

Fon +49 (0)611 901240  
 Fax +49 (0)611 90124666  
 hotel@hansa-wiesbaden.de

www.topinternational.com/hansawiesbaden

### General Manager

Mrs. I. Priem-Heinrich





## VCH-HOTELS by TOP Luther-Hotel \*\*\* superior

### Description

The Luther-Hotel is centrally located in the historic old town of Wittenberg and welcomes you with lovingly furnished guest rooms, a sauna with a view over Lutherstadt, two restaurants and lively hospitality. All sights of the city are within walking distance. Here you will find a comfortable home during your travels!

### Dining facilities

In our own restaurant as well as in our restaurant of Bora in the historical walls of the Lutherhaus we spoil you with regional and seasonal dishes and lovingly selected wines.

### Nearest Airport | Flughafen

Leipzig / Halle (70 km)

### Beschreibung

Das Luther-Hotel liegt zentral in der historischen Altstadt Wittenbergs und empfängt Sie mit liebevoll eingerichteten Gäste-Zimmern, einer Sauna mit Blick über die Lutherstadt, zwei Restaurants und gelebter Gastfreundschaft. Alle Sehenswürdigkeiten der Stadt sind fußläufig zu erreichen.

### Küche

Im hauseigenen Restaurant sowie in unserem Restaurant von Bora in den historischen Gemäuern am Lutherhaus verwöhnen wir Sie mit regionalen und saisonalen Speisen und liebevoll ausgewählten Weinen.

### GDS codes

Amadeus: TPZWT939  
Apollo/Galileo: TP45768  
Sabre: TP40339  
Worldspan: TP12939

### Single Rate

EUR 69,00 - 109,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 93,00 - 129,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

159 340



### Contact

Luther-Hotel  
Neustrasse 7-10  
DE-06886 Wittenberg / Lutherstadt

Fon +49 (0)3491 458 0  
Fax +49 (0)3491 458 100  
info@luther-hotel-wittenberg.de  
www.luther-hotel-wittenberg.de

### General Manager

Mr. D. Huhn







## TOP Hotel Amberger \*\*\* superior

### Description

A city hotel with personal flair and a long tradition. In close proximity of sightseeing sites and vineyards. Easy to reach by car (own parking garage) as well as by public transportation.

### Dining facilities

Breakfast buffet inclusive. Italian restaurant La Fenice. Many restaurants are within short walking distance.

### Nearest Airport | Flughafen

Frankfurt (120 km)

### Beschreibung

Ein City Hotel mit persönlichem Flair und langer Tradition, nahe zu interessanten Ausflugszielen und Weinbergen. Einfach mit dem Auto zu erreichen (eigene Parkgarage) oder mit öffentlichen Verkehrsmitteln.

### Küche

Frühstücksbuffet inklusive. Italienisches Restaurant La Fenice. Viele Restaurants sind leicht zu Fuß zu erreichen.

### GDS codes

Amadeus: TPQWUAMB  
Apollo/Galileo: TP74593  
Sabre: TP10560  
Worldspan: TP4404

### Single Rate

EUR 85,00 - 109,00 inc. B. S.

### Double Rate

EUR 119,00 - 159,00 inc. B. S.

### Hotel facilities



### Contact

Hotel Amberger  
Ludwigstrasse 17-19  
DE-97070 Würzburg

Fon +49 (0)931 351 00  
Fax +49 (0)931 351 08 00  
reservation@hotel-amberger.de  
www.topinternational.com/hotelamberger

### General Manager

Mrs. C. Amberger-Berkmann





## Pure nature – full of contrasts

... a country of many contrasts, surprises and secrets. Boiling geysers, steaming potholes, hundreds of waterfalls, glaciers, fjords and narrow mountain valleys are all a short drive to one another. The Icelanders love their country's fantastic natural diversity and legendary plethora of fish. Iceland's cuisine is therefore full of gourmet surprises. You can enjoy yearround open-air bathing regardless of the weather and temperature. Bathing together in a luxurious "hotpot" brings together politicians, managers, sportsmen and poets. This serves not only to improve fitness but also communication.

## Natur pur – voller Gegensätze

... ein Land voller Gegensätze, Überraschungen und Geheimnisse. Brodelnde Geysire, dampfende Löcher, Hunderte von Wasserfällen, Gletscher, Fjorde und enge Gebirgstäler. Die Isländer lieben ihre Insel mit der fantastischen Natur und ihrem legendären Fischreichtum. So ist Islands Küche voller kulinarischer Überraschungen. Genießen Sie ganzjährig das Badevergnügen im Freien, unabhängig von Niederschlag und Temperatur. Das gemeinsame Bad in den wohltemperierten „Hotpots“ verbindet Politiker mit Managern und Sportler mit Dichtern. Es dient nicht nur der Fitness, sondern vor allem der Kommunikation.



## TOP CityLine Grand Hotel Reykjavik \*\*\*\*

### Description

Grand Hotel Reykjavik is a first class conference hotel located in quiet surroundings close to the city centre. The newly built 14-floor tower building offers fitness centre & spa, 15 meeting & banquet rooms, atrium lobby with stained glass artworks.

### Dining facilities

„Grand Restaurant“ , à la carte restaurant (190 seats), Midgardur „lobby bar“ (80 seats).

### Nearest Airport | Flughafen

Keflavik International Airport (45 km)

### Beschreibung

Grand Hotel Rykjavik ist ein erstklassiges Tagungshotel in ruhiger Umgebung und doch nahe zum Stadtzentrum. Der neu erbaute 14-stöckige Tower bietet Fitness- und Wellnesscenter, 15 Meeting- und Banketträume und Atriumlobby.

### Küche

„Grand Restaurant“ , à la Carte Restaurant (190 Plätze), Midgardur Lobby Bar (80 Plätze).

### GDS codes

Amadeus: TPREKGRA  
Apollo/Galileo: TP81965  
Sabre: TP37212  
Worldspan: TP2553

### Single Rate

EUR 118,00 - 399,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 131,00 - 444,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

313 450



### Contact

Grand Hotel Reykjavik  
Sigtun 38  
IS-105 Reykjavik

Fon +354 514 80 00

Fax +354 514 80 30

reservations@grand.is

www.topccl-hotels.de/topgrandhotelreykjavik

### General Manager

Mr. I. Einarsson







## TOP CityLine Hotel Reykjavik Centrum \*\*\*\*

### Description

Downtown hotel – historical buildings have been rebuilt and reorganized to house this excellent first class hotel. The rooms are elegantly decorated and equipped with modern comfort and facilities.

### Dining facilities

Icelandic cuisine restaurant open all-day and evening for a selection of culinary delights and fine wines.  
Café & bar on-site.

### Nearest Airport | Flughafen

Keflavik International Airport (45 km)

### Beschreibung

Altstadthotel – historisches Gebäude welches nach altem Vorbild rekonstruiert wurde und nun ein exzellentes First Class Hotel beherbergt. Alle Zimmer sind elegant, modern und komfortabel eingerichtet.

### Küche

Isländische Küche mit einer Auswahl an kulinarischen Köstlichkeiten und Weinen (täglich geöffnet).  
Café und Bar im Hotel.

### GDS codes

Amadeus: TPREKREY  
Apollo/Galileo: TP24042  
Sabre: TP51398  
Worldspan: TP43665

### Single Rate

EUR 108,00 - 377,00 inc. T. S.

### Double Rate

EUR 121,00 - 421,00 inc. T. S.

### Hotel facilities

89 50



### Contact

Hotel Reykjavik Centrum  
Adalstraeti 16  
IS-101 Reykjavik

Fon +354 514 6000  
Fax +354 514 6030  
reservations@hotelcentrum.is  
www.topccl-hotels.de/reykjavikcentrum

### General Manager

Mr. T. Ólafsson





## TOP Fosshotel Reykjavik \*\*\*\*

### Description

Fosshotel Reykjavik is situated in Höfðatorg, in the heart of the city's business and entertainment district. A vast choice of stylish restaurants, bars, clubs and shopping are all within walking distance of the hotel.

### Dining facilities

Restaurant HAUST offers a fresh new creation cuisine in a rich ambience.

### Nearest Airport | Flughafen

Keflavik International Airport (45 km)

### Beschreibung

Fosshotel Reykjavik liegt in Höfðatorg, im Herzen des Geschäfts- und Vergnügungsviertel der Stadt. Eine große Auswahl an stilvollen Restaurants, Bars, Clubs und Einkaufsmöglichkeiten sind nur wenige Gehminuten vom Hotel entfernt.

### Küche

Restaurant HAUST bietet eine frische neue Kreation der Kulinarik in inspirierendem Ambiente.

### GDS codes

Amadeus: TPREKFOS  
 Apollo/Galileo: TPB4381  
 Sabre: TP281980  
 Worldspan: TPREKFO

### Single Rate

EUR 110,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 120,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

320 29



### Contact

Fosshotel Reykjavik  
 Þórunnartún 1 Höfðatorg  
 IS-105 Reykjavik

Fon +354 531 9000

Fax +354 531 9001

reykjavik@fosshotel.is

www.topinternational.com/reykjavikfosshotel

### General Manager

Mr. J. Wallster





## A cultural and culinary experience

Why is it that Italy has such a deep-rooted fascination? Is it the mild mediterranean climate, the splendid countryside with its pine trees, cypresses, or the Oleander? Is it the rugged beauty of the mountain ranges? Is it the countless of art and cultural treasures? Yet could it be the mediterranean cuisine and the super wines? Or, is it simply the warm hospitality of the people here? Decide for yourself and experience the magnificently wonderful country of Italy.

## Eine kulturelle und kulinarische Erfahrung

Warum besitzt Italien so eine tief verwurzelte Faszination? Ist es das Klima, die wunderschöne Landschaft mit ihren Zypressen und Oleandern? Die unberührte Schönheit der Berge? Die unzähligen Kunstwerke und kulturellen Schätze? Mediterrane Küche mit ihrem hervorragenden Wein? Oder ist es einfach nur die herzliche Gastfreundschaft der Menschen dort? Entscheiden Sie selbst und erleben Sie das wunderschöne Land Italien!





## TOP Hotel Tiffany \*\*\*\*

### Description

The renovated hotel is the ideal location for a business trip or a holiday in Milan. It's located in a very convenient area, just 20 km from the city centre and 22 km from the central station, football stadium 'G Meazza' 14 km, Dutch Forum 12 km, Rho Fiera 16 km.

### Dining facilities

Hotel bar, international cocktails, beverages and breakfast served.

### Nearest Airport | Flughafen

Milan 'Linate' (30 km)

### Beschreibung

Das renovierte Hotel ist die ideale Unterkunft für Geschäfts- und Urlaubsreisende in Mailand. Gut gelegen und nur 20 km vom Stadtzentrum, 22 km vom Bahnhof, 14 km vom Fußballstadion 'G Meazza', 12 km vom holländischen Forum und 16 km von Rho Fiera.

### Küche

Hotel Bar, internationale Cocktails, Snacks und Frühstück im Hotel.

### GDS codes

Amadeus: TPMILTIF  
Apollo/Galileo: TP11483  
Sabre: TP73727  
Worldspan: TP44143

### Single Rate

EUR 90,00 - 170,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 110,00 - 190,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities



### Contact

Hotel Tiffany  
Viale Leonardo da Vinci 209  
IT-20090 Milano / Trezzano Sul Naviglio

Fon +39 0 2 48 40 11 78  
Fax +39 0 2 44 50 944  
info@hoteltiffanymilano.com  
www.topinternational.com/hoteltiffany

### General Manager

Mr. Ing. F. Antonini





## Ancient monuments & nature reserves

Jordan, an Arab country on the eastern bank of the Jordan River, is characterized by ancient monuments, nature reserves and famous seaside resorts. From the mysterious rock town of Petra to the magnificent desert landscape of Wadi Rum, from the Dead Sea to the Red Sea, from the sites of the Bible to the city of contrasts, Amman: Jordan is a land of impressive beauty and diversity in the heart of the Middle East.

## Antike Monumente & Naturschutzgebiete

Jordanien, ein arabisches Land am östlichen Ufer des Jordan, zeichnet sich durch antike Monumente, Naturschutzgebiete und bekannte Badeorte aus. Von der geheimnisvollen Felsenstadt Petra bis zur prächtigen Wüstenlandschaft Wadi Rums, vom Toten Meer bis zum Roten Meer, von den Stätten der Bibel bis zur Stadt der Kontraste, Amman: Jordanien ist ein Land von beeindruckender Schönheit und Vielfalt im Herzen des Mittleren Ostens.



## TOP Downtown Hotel Apartments \*\*\*\*

### Description

The Downtown Hotel Apartments in Amman offers accommodation with free Wi-Fi and flat screen TV as well as a fitness centre and a fully equipped kitchen with microwave and fridge. Some accommodations have a dining area and/or terrace.

### Dining facilities

Hotel apartments without provisions.

### Nearest Airport | Flughafen

Queen Alia International Airport (28 km)

### Beschreibung

Das Downtown Hotel Apartments in Amman bietet Unterkünfte mit kostenfreiem W-LAN und einem Flachbild-TV sowie ein Fitnesscenter. Die Unterkünfte verfügen über eine voll ausgestattete Küche mit einer Mikrowelle und einem Kühlschrank. Einige Unterkünfte verfügen über einen Essbereich und/oder eine Terrasse.

### Küche

Hotel Apartments ohne Verpflegung.

### GDS codes

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
[www.topinternational.com](http://www.topinternational.com)

### Single Rate

on request / auf Anfrage

### Double Rate

on request / auf Anfrage

### Hotel facilities



### Contact

Downtown Hotel Apartments  
Abdali Boulevard Amman  
JOR-11192 Amman, Jordan

Fon +962 65102102  
Fax +962 65103919  
[info@downtownhotelapartments.com](mailto:info@downtownhotelapartments.com)  
[www.downtownhotelapartments.com](http://www.downtownhotelapartments.com)

### General Manager

Mr. Sultan N. Sharaf







## culture and tradition

Kuwait, an Arab country on the Persian Gulf, has a long cultural tradition dating back to ancient times. The capital city of Kuwait is known for its modern architecture, which includes both skyscrapers and the impressive Kuwait Towers, water towers whose shape resembles the tiled domes of a classical mosque. The Tareq Rajab Museum houses a first-class collection of ethnological exhibits and Islamic art.

## Kultur und Tradition

Kuwait, ein arabisches Land am Persischen Golf, hat eine lange kulturelle Tradition, die bis in die Antike zurückreicht. Die Hauptstadt Kuwait-Stadt ist für ihre moderne Architektur bekannt, die sowohl Wolkenkratzer als auch die eindrucksvollen Kuwait Towers umfasst, Wassertürme, deren Form an die gefliesten Kuppeln einer klassischen Moschee erinnert. Im Tareq Rajab Museum wird eine erstklassige Sammlung völkerkundlicher Exponate und islamischer Kunst gezeigt.



## TOP Al Muhanna Plaza

### Description

The hotel is located in the heart of the entertainment and restaurant district of Kuwait in Salmiya. All the necessary infrastructure is available nearby. The city and the airport are both within 20 minutes driving.

### Dining facilities

Hotel apartments without provisions.

### Nearest Airport | Flughafen

Kuwait (13 km)

### Beschreibung

Das Hotel befindet sich im Herzen des Unterhaltungs- und Restaurantviertels von Kuwait in Salmiya. Die gesamte notwendige Infrastruktur ist in der Nähe vorhanden. Die Stadt und der Flughafen sind in 20 Minuten zu erreichen

### Küche

Hotel Apartments ohne Verpflegung.

### GDS codes

Amadeus: TPKWIAL3  
 Apollo/Galileo: TPE7964  
 Sabre: TP322440  
 Worldspan: TPKWIAL

### Single Rate

EUR 71,00 - 213,00

### Double Rate

EUR 71,00 - 213,00

### Hotel facilities



### Contact

Al Muhanna Plaza 3, Hotel Apartments  
 Block 9., Building 14, Sayed Yasseen street  
 KWT-Kuwait, Salmiya

Fon 00965 25735665

info@almuhannaplazahotel.com  
 www.almuhannaplazahotel.com

### General Manager

Mr. N. Deryan





**WELLNESSFINDER.COM**  
BY TOP INTERNATIONAL



## ENTSPANNUNG – GEFUNDEN!

Entdecken Sie jetzt die schönsten Wellness-Oasen für sich! Ob eine kurze Pause vom Alltag oder eine längere Auszeit – auf [wellnessfinder.com](http://wellnessfinder.com) finden Sie 100 hochwertige Ziele und Hotels für Beauty, Fitness und Gesundheit.

TOP INTERNATIONAL Hotels GmbH / WELLNESSFINDER,  
Speditionstr. 15, 40221 Düsseldorf  
T +49 (0)211 55 98 55-04  
[info@wellnessfinder.com](mailto:info@wellnessfinder.com)

Checken Sie bei uns ein:  
[wellnessfinder.com](http://wellnessfinder.com)



**WELLNESS  
FINDER®**

*powered by*  
TOP INTERNATIONAL  
HOTELS & CORPORATE PARTNERS





## TOP Lumière des Étoile Hotel Suites \*\*\*\*

### Description

This beautiful 60 rooms property is a charming pearl resembling the atmosphere of a traditional French hotel in Paris. Its location is strategic to those wishing to visit the business center or the restaurant quarter. Besides our outstanding customer service, we offer many other services to our guests.

### Dining facilities

Our a la carte restaurant offers a great cuisine of continental and oriental dishes all days of the week.

### Nearest Airport | Flughafen

Kuwait International Airport (20 km)

### Beschreibung

Dieses wunderschöne Anwesen mit 60 Zimmern ist eine charmante Perle, die an die Atmosphäre eines traditionellen französischen Hotels in Paris erinnert. Die Lage ist strategisch günstig für diejenigen, die das Business Center oder das Restaurantviertel besuchen möchten.

### Küche

Unser a la carte Restaurant bietet eine großartige Küche mit kontinentalen und orientalischen Gerichten.

### GDS codes

Amadeus: TPKWILUM  
 Apollo/Galileo: TPE6725  
 Sabre: TP320990  
 Worldspan: TPKWILU

### Single Rate

EUR 89,00 - 120,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 120,00 - 175,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities



### Contact

Lumière des Étoile Hotel Suites  
 Al Zuba Street, Maidan Hawally  
 KWT-Kuwait City

Fon +965 256 55085  
 info@lumieredesetoile.com  
 www.lumieredesetoile.com

### General Manager

Mr. N. Demyan





## Beirut – Lebanon's Capital

Beirut, the capital of Lebanon, is situated on the eastern Mediterranean's central Levant coast stretching from north to south. Beirut is the economic and cultural center of the country with many publishing houses and universities. The Mohammed al-Amin Mosque (Blue Mosque) is one of the city's prominent landmarks. After the civil war, lasting from 1975-1990, the Beirut city center was almost completely rebuilt from scratch. Consequently, the Solidere town center is today an area for the super-rich with its hotels, banks, cafés and high-priced shops. The architecture is based on what is, from a European romantic point of view, the classic image of the „Orient“. There are 2 nightlife spots in Beirut: In the Christian part of the city this is Gemaiyyze, in the Muslim part it is Hamra. The younger generation rather prefers the latter.

## Beirut – Hauptstadt des Libanon

Die Hauptstadt des Libanon liegt am östlichen Mittelmeer, an der Levanteküste. Beirut ist das wirtschaftliche und kulturelle Zentrum des Landes mit vielen Verlagen und Universitäten. Die Mohammed-al-Amin-Moschee (Blaue Moschee), ist eins der Wahrzeichen der Stadt. Nach dem Bürgerkrieg, der von 1975-1990 dauerte, wurde das Beirut Stadtzentrum nahezu komplett neu wiederaufgebaut. Aus diesen Gründen ist das Stadtzentrum, Solidere heute ein für Superreiche ausgelegtes Areal, in dem in erster Linie Hotels, Banken, Cafés und hochpreisige Läden zu finden sind. Die Architektur ist an das angelehnt, was aus europäisch-romantisierender Sicht das Bild des „Orient“ ist. Es gibt 2 Ausgehviertel in Beirut. Im christlichen Teil der Stadt ist dies Gemaiyyze, im muslimischen Teil Hamra. Wobei sich das jüngere Publikum eher in letzterem sehen lässt.



## TOP Markazia Suites \*\*\*\*\*

### Description

Enjoy a comfortable stay at the elegant Markazia Suites, conveniently located in the Central Business District of Beirut only 8km away from the airport and within walking distance to Beirut Souks Shopping Center, Restaurants, Cafes, and Gemmayze street nightlife.

### Dining facilities

You can enjoy authentic Punjabi Cuisine at our Indian Restaurant Jaipur as well as fine Lebanese cuisine. Our lounge and bar you can relax with an iccold drink in a cozy atmosphere.

### Nearest Airport | Flughafen

Airport Beirut, Lebanon (8 km)

### Beschreibung

Die elegante Unterkunft Markazia Suites empfängt Sie mitten im Geschäftsviertel von Beirut nur 8 km vom Flughafen entfernt. Das Einkaufszentrum Beirut Souks sowie Restaurants, Cafés und das Ausgehviertel erreichen Sie nach wenigen Gehminuten.

### Küche

Genießen Sie authentische Punjabi-Gerichte und gehobene libanesische Küche im indischen Restaurant Jaipur. Lassen Sie in der Bar/Lounge in entspannter Atmosphäre den Abend bei einem Drink ausklingen.

### GDS codes

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
[www.topinternational.com](http://www.topinternational.com)

### Single Rate

EUR from 138,00 inc. S.

### Double Rate

EUR from 174,00 inc. S.

### Hotel facilities



### Contact

Markazia Suites  
Syria Street, Solidere Downtown  
11-4502 Beirut, Lebanon

Fon +961 1 991 200  
Fax +961 1 991 211  
[info@markaziasuites.com](mailto:info@markaziasuites.com)  
[www.markaziasuites.com](http://www.markaziasuites.com)

### General Manager

Mr. R. Succar







## canals, tulip fields, windmills

The Netherlands is located in the northwest of Europe and is known for its flat landscape with canals, tulip fields, windmills and cycle paths. In the capital Amsterdam are the Rijksmuseum, the Van Gogh Museum and the Anne Frank House. Magnificent town houses on the canals and numerous works by artists such as Rembrandt and Vermeer bear witness to the „Golden Age“ of the city in the 17th century. Cycling is part of the city's culture, so the cityscape is marked by numerous cycle paths.

## Kanäle, Tulpenfelder, Windmühlen

Die Niederlande liegen im Nordwesten Europas und sind bekannt für ihre flache Landschaft, die von Kanälen, Tulpenfeldern, Windmühlen und Radwegen durchzogen ist. In der Hauptstadt Amsterdam befinden sich das Rijksmuseum, das Van-Gogh-Museum und das Anne-Frank-Haus. Vom „Goldenen Zeitalter“ der Stadt im 17. Jh. zeugen prächtige Stadthäuser an den Grachten und zahlreiche Werke von Künstlern wie Rembrandt oder Vermeer. Das Radfahren gehört zur Stadtkultur, sodass das Stadtbild von zahlreichen Radwegen geprägt ist.



OPENING FALL 2019

## TOP niu Fender \*\*\*

### Description

Fender is a buffer between the sea and the mainland. Our niu in the water city of Amsterdam pays homage to this and at the same time forms a retreat between the world out there and our own home. Our hotel is located directly at the Amsterdam harbour on Cruquiseiland – perfect to explore the city!

### Dining facilities

niu has searched the whole country for well prepared dishes and quick drinks. The tastiest recipes of this round trip have made it into the „Menu“. Who listens to his belly eats happily – good appetite.

### Nearest Airport | Flughafen

Amsterdam AMS (24,2 km)

### Beschreibung

Fender ist ein Puffer zwischen Meer und Festland. Unser niu in der Wasserstadt Amsterdam huldigt diesem und bildet zugleich ein Rückzugsort zwischen der Welt da draußen und dem eigenen Zuhause. Unser Hotel liegt direkt am Amsterdamer Hafen auf Cruquiseiland – perfekt um die Stadt zu erkunden!

### Küche

niu hat im ganzen Land nach gut aufgelegten Speisen und flotten Drinks gesucht. Die leckersten Rezepte dieser Rundreise haben es ins „Menu“ geschafft. Wer auf seinen Bauch hört, der isst glücklich – guten Appetit.

### GDS codes

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
[www.topinternational.com](http://www.topinternational.com)

### Single Rate

on request / auf Anfrage

### Double Rate

on request / auf Anfrage

### Hotel facilities

245



### Contact

niu Fender  
Cruquiusweg  
NL-Amsterdam, Netherlands

fender@niu.de  
[www.niu.de](http://www.niu.de)







## Powered by nature

What are those mountains that seem to be plunging directly into the sea? They are called Fjords. Tall mountain peaks, northern lights and midnight sun. Travel back in time and learn about Norway's rich heritage, including Vikings and the Sami. Lillehammer hosted The Olympic Winter Games in 1994, and is known for old farms, a modern city centre and surrounding alpine skiing resorts. Visit the open air museum Maihaugen to learn about local history or take a ride on the Skibladner. The World's oldest paddle steamer.

## Die Kraft der Natur

Meterhohe Berge im Meer, Fjords, lange Bergspitzen, nördliches Polarlicht und Mitternachtssonne. Reisen Sie in die Vergangenheit und lernen Sie Norwegens reiches Erbe inklusive der Wikinger und Sami kennen. 1994 richtete Lillehammer die Winter Olympiade aus. Wunderschöne Farmen, ein modernes Stadtzentrum und die außengelegenen Skiresorts haben die Stadt bekannt gemacht. Kommen Sie und besuchen Sie das open air Museum Maihaugen, erfahren Sie mehr über die lokale Geschichte oder unternehmen Sie einen Ausflug mit dem Skibladner, der älteste noch in Betrieb befindliche Raddampfer der Welt.





## TOP Mølla Hotel \*\*\*

### Description

The hotel combines tradition and modern comfort. Built in 1863, the grain mill is the setting for a modern and cosy hotel. In the 30 metre high granary there are 58 rooms – all different in size and shape.

### Dining facilities

Today the old mill houses the hotel restaurant Egon. Here one and a half meters thick stone walls, original wooden beams, millstones and historical tools create a unique atmosphere. Enjoy the wonderful panoramic view in Toppen Skybar.

### Nearest Airport | Flughafen

Oslo Gardermoen Airport (145 km)

### Beschreibung

Das Hotel vereint Tradition und modernen Komfort. Die im Jahr 1863 erbaute Getreidemühle bildet den Rahmen für ein modernes und gemütliches Hotel. Im 30 Meter hohen Getreidespeicher befinden sich 58 Zimmer – alle verschieden in Größe und Form.

### Küche

Die alte Mühle beherbergt heute das Hotelrestaurant Egon. Eineinhalb Meter dicke Steinmauern, original erhaltene Holzbalken, Mühlsteine und historische Gerätschaften schaffen eine einzigartige Atmosphäre. Genießen Sie den wunderbaren Panoramablick in der Toppen Skybar.

### GDS codes

Amadeus: TPHMRMOL  
Apollo/Galileo: TP63636  
Sabre: TP64450  
Worldspan: TPHMRMO

### Single Rate

EUR 95,00 - 183,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 135,00 - 225,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

58 3 60



### Contact

Mølla Hotel  
Elvegata 12  
NO-2609 Lillehammer

Fon +47 (0)61 05 70 80  
Fax +47 (0)61 05 70 81  
post@mollahotell.no  
www.topinternational.com/topmollahotel

### General Manager

Mrs. L. G. Gratzner





## If you only knew how beautiful my country is!

With a full sense of pride, Romanian painter Nicolae Grigorescu tried to convince his colleagues and friends in Paris to go on a trip to his homeland. Romania is a semi-presidential republic on the border between Central and Southeast Europe. The country lies on the Black Sea and stretches in a western direction across the Carpathian Mountains to the Pannonian Basin. Romania shares a border with five countries: Bulgaria to the south, Serbia and Hungary to the west, Ukraine to the north and east, and Moldova to the east. The capital Bucharest is the sixth largest city in the EU with 1.9 million inhabitants. Bucharest is just larger than Vienna and Budapest.

## Wenn ihr wüßtet wie schön mein Land ist!

Mit diesem Satz voller Stolz und Sehnsucht versuchte der rumänische Maler Nicolae Grigorescu in Paris seine Kollegen und Freunde für eine Reise in seine rumänische Heimat zu begeistern. Rumänien ist eine semipräsidentielle Republik im Grenzraum zwischen Mittel- und Südosteuropa. Das Land liegt am Schwarzen Meer und erstreckt sich in westlicher Richtung über den Karpatenbogen bis zur Pannonischen Tiefebene. Rumänien grenzt an fünf Staaten: im Süden an Bulgarien, im Westen an Serbien und Ungarn, im Norden sowie im Osten an die Ukraine und im Osten an Moldawien. Die rumänische Hauptstadt Bukarest ist mit 1,9 Millionen Einwohnern die sechst-größte Stadt der EU, knapp vor Wien (1,75 Millionen) und Budapest (1,73 Millionen).



## TOP CountryLine ZENITH – Conference & Spa Hotel \*\*\*\*

### Description

Zenith hotel is located in the northern part of Mamaia resort, on the sea front. Zenith conference center offers professional solutions for a large variety of events. Zenith spa is the ideal place to relax, with a breathtaking view over the sea.

### Dining facilities

Jupiter Buffet Restaurant and Junona A la Carte Restaurant have large sea view terraces and offer delicious and diverse menu options.

### Nearest Airport | Flughafen

Constanta Airport (30 km)

### Beschreibung

Das Zenith Hotel liegt im Norden von Mamaia, direkt am Strand. Im Konferenzzentrum des Hotels lassen sich umfangreiche Veranstaltungen und Events unterschiedlichster Art planen und feiern. Im Zenith spa lassen Sie sich verwöhnen und relaxen mit einem unvergesslichen Meerblick.

### Küche

Das Jupiter Buffet Restaurant und das Junona A la Carte Restaurant mit ihren wunderschönen Terrassen bieten eine umfangreiche, hervorragende Küche.

### GDS codes

Amadeus: TPCNDZEN  
 Apollo/Galileo: TP94261  
 Sabre: TP102715  
 Worldspan: TP44813

### Single Rate

EUR 45,00 - 135,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 50,00 - 145,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

230 3 600



### Contact

ZENITH – Conference & Spa Hotel  
 Jupiter-Junona Complex, Mamaia,  
 Constanta, Romania, 900001

Fon +40 241 609 609

Fax +40 241 609 606

reservations@zenithhotel.eu

www.topccl-hotels.de/zenithmamaia

### General Manager

Mrs. A. Marasoiu







### St. Petersburg – Venice of the North

Russia boasts countless spectacular natural landscapes, of which several have been declared UNESCO World Heritage Sites, as well as a number of sights of great cultural value. Tourism in Russia is mainly concentrated in the two metropolises of Moscow and St. Petersburg – the “Venice of the North” offer a rich culture and historic city centers, the whole of which is a UNESCO World Heritage Site. Typical of St. Petersburg are the White Nights from the end of May to mid July, ushered in when the bridges over the Neva are raised up. In addition, boat trips on the Volga and visits to Old Russian cities to the northeast of Moscow – the so-called “Golden Ring” – are also very popular.

### St. Petersburg – Venedig des Nordens

Russland verfügt über viele sehenswerte Naturlandschaften, darunter etliche von der UNESCO zum Weltkulturerbe erklärt, sowie zahlreiche Sehenswürdigkeiten von hohem kulturellen Wert. Der Tourismus in Russland konzentriert sich vor allem auf die beiden Metropolen Moskau und Sankt Petersburg, dem Venedig des Nordens mit seinem reichen kulturellen Angebot und seiner historischen Innenstadt, die vollständig UNESCO-Weltkulturerbe ist. Typisch für St. Petersburg sind die Weißen Nächte mit den hochgeklappten Newa-Brücken von Ende Mai bis Mitte Juli. Darüber hinaus sind Schifffahrten auf der Wolga sowie Besichtigungen von altrussischen Städten nordöstlich von Moskau, dem sogenannten Goldenen Ring, gefragt.



## TOP CityLine **AMBASSADOR Hotel** \*\*\*\*

### Description

The hotel is located in the historic center, in a 7-minute walking distance from the Sadovaya subway station. St. Isaac and St. Nicholas cathedrals, Mariinsky theatre, Yusupov garden are located near the hotel.

### Dining facilities

Ambassador Restaurant, Lobby Bar, Le Vernissage and the Gallery Bar. Russia cuisine, light menus and season novelties.

### Nearest Airport | Flughafen

Pulkovo (15 km)

### Beschreibung

Im historischen Zentrum, nur 7 Gehminuten von der U-Bahnstation entfernt gelegen. St. Isaac und St. Nicholas Kathedrale, Mariinsky Theater und Yusupov Garten befinden sich in direkter Nähe zum Hotel.

### Küche

Ambassador Restaurant, Lobby Bar, Restaurant Le Vernissage und Gallery Bar. Russische Küche, leichte Speisen und saisonale Spezialitäten.

### GDS codes

Amadeus: TPLEDAMB  
Apollo/Galileo: TP85821  
Sabre: TP71036  
Worldspan: TP44068

### Single Rate

RUB 5.300,00 inc. T.

### Double Rate

RUB 5.300,00 inc. T.

### Hotel facilities

251 220 75



### Contact

AMBASSADOR Hotel  
5-7 Rimsky-Korsakov Avenue  
RU-190068 St. Petersburg

Fon +7 (0)812 331 88 44  
Fax +7 (0)812 331 93 00  
reservation@ambassador-hotel.ru  
www.topccl-hotels.de/ambassadorhotel

### General Manager

Mr. A. Sharapov





## Desert state

Saudi Arabia is a desert state that extends across most of the Arabian Peninsula and borders the Red Sea and the Persian Gulf. The country known as the cradle of Islam is home to two of the holiest Islamic mosques: Al-Masjid al-Haram in Mecca, destination of Hadj's annual pilgrimage, and the Prophet Mosque (Al-Masjid an-Nabawi) in Medina with the tomb of Muhammad. The capital Riyadh is a metropolis with many skyscrapers.

## Wüstenstaat

Saudi-Arabien ist ein Wüstenstaat, der sich über den Großteil der Arabischen Halbinsel erstreckt und an das Rote Meer und den Persischen Golf grenzt. Das als Wiege des Islam bekannte Land beherbergt 2 der heiligsten islamischen Moscheen: Al-Masdschid al-Haram in Mekka, Ziel der jährlichen Pilgerfahrt Haddsch, und die Prophetenmoschee (Al-Masjid an-Nabawi) in Medina mit der Grabstätte Mohammeds. Die Hauptstadt Riad ist eine Metropole mit vielen Wolkenkratzern.





## TOP Aswar Boutique Hotel \*\*\*\*

### Description

The 4 star Aswar Boutique Hotel is located 6.9 km from Al Rashed Mall and 8.6 km from Khobar Corniche. Make yourself at home in one of the 49 air-conditioned rooms and enjoy the beautiful view from the roof terrace at the end of the day.

### Dining facilities

Restaurant Al Fairouz.  
In the morning you enjoy a continental breakfast.

### Nearest Airport | Flughafen

King Fahad Airport (42 km)

### Beschreibung

Das 4-Sterne Aswar Boutique Hotel liegt 6,9 km von der Al Rashed Mall und 8,6 km von der Khobar Corniche entfernt. Fühlen Sie sich in einem der 49 klimatisierten Zimmer wie zu Hause, und genießen Sie zum Abschluß des Tages den wunderschönen Blick von der Dachterrasse.

### Küche

Restaurant: Al Fairouz  
Morgens genießen Sie ein kontinentales Frühstück.

### GDS codes

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
[www.topinternational.com](http://www.topinternational.com)

### Single Rate

EUR from 70,00 inc. B. S.

### Double Rate

EUR 90,00 - 100,00 inc. B. S.

### Hotel facilities



### Contact

Aswar Boutique Hotel  
11496 Al Khobar  
SA-Saudi Arabia (Dhahran)

Fon +966 138649777  
[baseladwan@hotmail.com](mailto:baseladwan@hotmail.com)

### General Manager

Mr. K. Al Saab





## TOP Mira Waterfront Hotel Jeddah \*\*\*

### Description

The central Mira Waterfront Hotel features a panoramic view of the Red Sea and Red Sea Coast. The property lies within 12 km from Jeddah Corniche. It is about 4 km away from the center of Jeddah. Guests will enjoy a steam room and a Jacuzzi on site.

### Dining facilities

The restaurant offers a variety of arabic and international cuisine.

### Nearest Airport | Flughafen

King Abdulaziz International airport (31 km)

### Beschreibung

Das zentrale Mira Waterfront Hotel bietet einen Panoramablick auf das Rote Meer und die Küste des Roten Meeres. Das Anwesen liegt 12 km von Jeddah Corniche entfernt. Es ist ca. 4 km vom Zentrum von Jeddah entfernt und bietet den Gästen ein Dampfbad und einen Whirlpool vor Ort.

### Küche

Das Restaurant bietet eine Vielzahl von arabischen und internationalen Gerichten.

### GDS codes

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
[www.topinternational.com](http://www.topinternational.com)

### Single Rate

EUR 105,00 - 290,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 105,00 - 290,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

165 4 180 18



### Contact

Mira Waterfront Hotel Jeddah  
Corniche Road 21412  
SA-Jeddah

Fon +966 12614 1040

Fax +966 12 614 1060

[ms@mirahotel.org](mailto:ms@mirahotel.org)

<http://mira-waterfront.hotels-saudi-arabia.com>

### General Manager

Mr. S. Slimani





## TOP Crown Town Hotel Jeddah \*\*\*\*

### Description

The 4 star TOP Crown Town Hotel Jeddah located in the Al Hamra district opposite Jeddah Municipality Tower and 500 meters to the Red sea beach offers 117 rooms in different categories. Enjoy your time in the outdoor pool or in the fitness center. At the evening our restaurant pampers you with regional delicacies.

### Dining facilities

Our restaurant seats up to 100 people and offers a closed VIP corner for 8 people. A daily open buffet breakfast is served from 6 a.m. till 10 a.m. and the à la carte menu 24 hours a day.

### Nearest Airport | Flughafen

King Abdulaziz International airport (20 km)

### Beschreibung

Das 4-Sterne TOP Crown Town Hotel Jeddah im Stadtteil Al Hamra gegenüber des Dschidda Municipality Tower und 500 Meter entfernt vom Roten Meer bietet 117 Zimmer in verschiedenen Kategorien. Genießen Sie Ihre Zeit im Außenpool oder in unserem Fitnesscenter. Unser Restaurant verwöhnt Sie mit landestypischen Delikatessen.

### Küche

Unser Restaurant verfügt über 100 Sitzplätze und einen geschlossenen VIP Bereich für 8 Personen. Unser Frühstücksbuffet steht Ihnen täglich von 6 Uhr-10 Uhr und der à la carte Service täglich 24 Stunden zur Verfügung.

### GDS codes

Amadeus: TPJEDCRO  
Apollo/Galileo: TPE0191  
Sabre: TP315686  
Worldspan: TPJEDCR

### Single Rate

EUR 80,00 - 145,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 95,00 - 180,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

117 200 78



### Contact

Al Uqsur Road;  
Opposite Jeddah Municipality Tower  
SA-22231 Jeddah

Fon +966 12 6525444  
Fax +966 12 6512393  
info@crowntownhotel.com  
www.crowntownhotel.com

### General Manager

Mr. A. Elmola







## CONFERENCEFINDER.COM BY TOP INTERNATIONAL

Der „conferencefinder.com“ ist eine Initiative von TOP INTERNATIONAL Hotels & Corporate Partners, um Ihnen im Business das Leben leichter zu machen. Der neu geschaffene conferencefinder.com listet außergewöhnliche Tagungshotels, Konferenzzentren und Event-Locations auf. Und dient so als ideale Planungshilfe für Seminar- und Veranstaltungsorganisatoren.

TOP INTERNATIONAL Hotels & CORPORATE PARTNERS  
Speditionstraße 15, D-40221 Düsseldorf  
T 0211 55 98 55-55, F 0211 55 98 55-54  
info@conferencefinder.com  
www.conferencefinder.com





## TOP Aswar Hotel & Suites \*\*\*\*

### Description

The Hotel is located in the Qurtubah district between the city centre and Riyadh Airport. The hotel has 34 spacious rooms and suites with high comfort. In addition, most rooms are equipped with a kitchenette. Hotel guests have access to the recreation area with a small fitness room, small indoor pool and a sauna.

### Dining facilities

Start the day with our breakfast buffet. During the day we offer a room service menu.

### Nearest Airport | Flughafen

King Khaled International Airport (19,7 km)

### Beschreibung

Das Hotel liegt im Stadtteil Qurtubah zwischen Stadtzentrum und Flughafen Riyadh. Es verfügt über 34 komfortable, geräumige Zimmer und Suiten. Zusätzlich sind die meisten Zimmer mit einer Kitchenette ausgestattet. Hotelgäste haben Zugang zum Erholungsbereich mit kleinem Fitnessraum, kleinem Innenpool und einer Sauna.

### Küche

Beginnen Sie den Tag mit unserem Frühstücksbuffet. Durch den Tag bieten wir ein Room Service Menü an.

### GDS codes

Amadeus:	TPRUHASW
Apollo/Galileo:	TPE8162
Sabre:	TP496330
Worldspan:	TPRUHAS

### Single Rate

EUR 81,00 - 94,00 inc. B. S.

### Double Rate

EUR 93,00 - 103,00 inc. B. S.

### Hotel facilities

34 1 19



### Contact

Aswar Hotel & Suites  
P.O.Box: 26701  
SA-Riyadh 11406

Fon +9661 275 5556  
Fax +9661 275 4407  
aswar.hotel.suites@gmail.com  
www.aswar.com.sa

### General Manager

Mr. P. Khordahi





## Serbia – Excellent food, friendly people, a new world to explore

Serbia is a continental country located in the center of Balkans. Its capital city is Belgrade, the cultural and economic center of the country. Serbia, due to its small population density, offers plenty of space for nature- and national parks. Besides rich nature, Serbia and Belgrade offer exquisite cultural experience and world famous night life.

## Serbien – Burgen, Nationalparks und reichlich Kultur

Serbien hat die Größe Österreichs und besitzt keine direkte Verbindung zur Adria. Belgrad, die Hauptstadt ist das kulturelle und wirtschaftliche Zentrum des Landes. Aufgrund der geringen Einwohnerzahl findet man in Serbien wunderschöne Naturplätze und Nationalparks. Genießen Sie nicht nur die klaren Seen, Flüsse und Wälder, sondern auch die großen Plantagen und die Vielfalt des Tierreichs.





## FALKENSTEINER Hotel Belgrade \*\*\*\* superior

### Description

This city hotel is in Belgrade's vibrant business and entertainment district. Close to the centre and with a great connection to the airport, the hotel offers a modern, dynamic design, comfort, excellent service and a high level of functionality.

### Dining facilities

International Cuisine, Restaurant, with first class modern design. 24h room service.

### Nearest Airport | Flughafen

Belgrade (15 km)

### Beschreibung

Das City Hotel befindet sich in Belgrads pulsierendem Geschäfts- und Unterhaltungsviertel nahe dem Stadtzentrum mit guter Anbindung zum Flughafen. Es bietet modernes Design, Komfort, exzellenten Service und ausgezeichnete Funktionalität.

### Küche

Internationale Küche, Restaurant mit Platz für bis zu 96 Personen. 24h Zimmerservice.

### GDS codes

Represented by  
Falkensteiner Hotels & Residences  
[www.falkensteiner.com](http://www.falkensteiner.com)

### Single Rate

EUR 110,00 - 225,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 130,00 - 245,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

170 450 153



### Contact

Hotel Belgrade  
Bulevar Mihaila Pupina 10K  
RS-11000 Belgrade

Fon +381 11 225 0000  
Fax +381 11 225 0001  
[reservations.belgrade@falkensteiner.com](mailto:reservations.belgrade@falkensteiner.com)  
[belgrade.falkensteiner.com](http://belgrade.falkensteiner.com)

### General Manager

Mr. A. Vasilijevic





## Slovakia –the insider tip for tourists

The Slovak Republic also briefly mentioned as Slovakia, is located in the heart of Europe. This beautiful country with picturesque landscapes - ideal for tourism and recreation - is an insider tip for tourists. Destinations such as the High and Low Tatra offer nature lovers an unforgettable experience. Bratislava, the capital of Slovakia, is located in the southwest of the country on the Danube in the triangle Slovakia, Hungary and Austria. The cityscape of Bratislava city centre is characterized in late Baroque style.

## Slowakei – der Insider Tipp für Urlauber

Im Herzen Europas – liegt dieses wunderschöne Land mit seiner malerischen Landschaft – ideal für Tourismus und Entspannung – ein Insider Tipp für Urlauber. Destinationen wie „High and Low Tatra“ bieten Naturliebhabern eine unvergessliche Erfahrung. Bratislava, die Hauptstadt der Slowakei befindet sich im Südwesten. Das Stadtbild charakterisiert den Spätbarok.



## FALKENSTEINER Hotel Bratislava \*\*\*\*

### Description

Stylish and modern. The hotel offers everything a business guest would expect from a hotel: An excellent infrastructure, a modern Conference Area, special services and an extraordinary Acquapura City SPA.

### Dining facilities

A la carte Restaurant Seasons is flooded with light and show-cooking providing international organic food.

### Nearest Airport | Flughafen

Vienna (48 km), Bratislava (8,6 km)

### Beschreibung

Trendig und am Puls der Zeit. Das Haus bietet alles was der Business Gast erwartet: Eine hervorragende Infrastruktur, einen modernen Meeting- & Conventionbereich, spezielle Services und ein außergewöhnliches Acquapura City SPA.

### Küche

Lichtdurchflutetes A la carte Restaurant Seasons mit Show-Küche und internationaler Bio-Küche.

### GDS codes

Represented by  
Falkensteiner Hotels & Residences  
[www.falkensteiner.com](http://www.falkensteiner.com)

### Single Rate

EUR 109,00 - 179,00 inc. S.

### Double Rate

EUR 109,00 - 179,00 inc. S.

### Hotel facilities

162 250 102



### Contact

Hotel Bratislava  
Pilarikova ulica 5  
SK-811 03 Bratislava

Fon +421 (0)2 592 36 100  
Fax +421 (0)2 592 36 111  
[bratislava@falkensteiner.com](mailto:bratislava@falkensteiner.com)  
[bratislava.falkensteiner.com](http://bratislava.falkensteiner.com)

### General Manager

Mr. G. Riha







## The country of sun and culture

Spain has countless cultural places like Seville, Barcelona, Toledo, Madrid, Avila, Vigo to name just a few. Romantic beach paradises on the Mediterranean coasts, as well as numerous leisure facilities such as water sports, horseback riding, hiking, golf, fishing and winter sports are highlights of this country. Spain has so much to offer. Culinary well known are the quality Spanish sparkling wines (Cava), the red wines (Rioja), Spanish sherry and the olive oil, without the Mediterranean cuisine would be unthinkable. And the Spaniards have so much to celebrate! In addition to patronage festivals, Easter processions and the Holy Three Kings, there is also a wild tomato battle every year.

## Das Land der Kultur und der Sonne

Spanien besitzt zahlreiche kulturelle Städte wie Sevilla, Barcelona, Toledo, Madrid, Avila, Vigo und viele mehr. Genießen Sie nicht nur die romantischen Strände, sondern auch das umfassende Freizeitangebot wie Wassersportarten, Reiten, Golf, Fischen und den Wintersport. Ganz besonders bekannt sind die spanischen Weine, Cava und Rioja. Die mediterrane Küche wäre undenkbar ohne spanisches Olivenöl und spanischen Sherry. Erleben Sie die Osterprozession und das Fest der Heiligen Drei Königen oder das jährliche Tomatina Festival.



## TOP Hotel Atlantis by Atbcn \*\*\*

### Description

Our hotel is located in the city centre. It is only 200 metres from Catalunya Square and Ramblas. Chargeable parking places in 200 meter walking distance.

### Dining facilities

Start your day with a wonderful breakfast in our cosy breakfast room or take a drink or a snack in our hotel bar or just relax in our small reading room in the evening.

### Nearest Airport | Flughafen

Barcelona El Prat (10 km)

### Beschreibung

Unser Hotel liegt direkt im Stadtzentrum. Zum Catalunya Platz und zur berühmten Ramblas sind es nur 200 Meter. Kostenpflichtige Parkplätze befinden sich fußläufig in 200 Meter Entfernung.

### Küche

Beginnen Sie Ihren Tag mit einem ausgiebigen Frühstück in unserem gemütlichen Frühstücksraum oder entspannen Sie nach einem anstrengenden Tag in unserer Atlantis Snack Bar bei einem Glas Rotwein und typischen Snacks aus der Region.

### GDS codes

Amadeus: TPBCNATL  
Apollo/Galileo: TP19161  
Sabre: TP40192  
Worldspan: TPBCNAT

### Single Rate

EUR 132,22 inc. B. S.  
(+10% I.V.A, + city tax: 0,72 cts./night)

### Double Rate

EUR 169,28 inc. B. S.  
(+10% I.V.A, + city tax: 0,72 cts. p.P./night)

### Hotel facilities



### Contact

Hotel Atlantis by Atbcn  
Pelai 20  
ES-08001 Barcelona

Fon +34 (0)93 318 90 12  
Fax +34 (0)93 412 09 14  
inf@hotelatlantis-bcn.com  
www.topinternational.com/atlantisbarcelona

### General Manager

Mrs. R. M. Pares









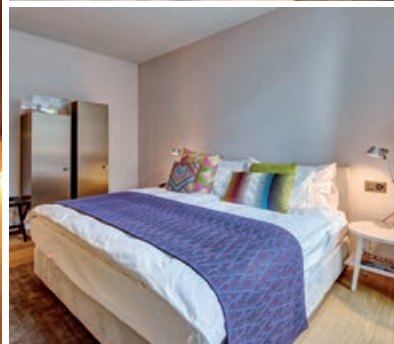


### **The land of seas, mountains and wonderful cities**

Central in Europe, Switzerland is the perfect holiday country. The beauty of its seas and mountains, cities and landscape is unique. Either you create an active holiday with hiking, golf, skiing or other trendsports, or you relax in one of the wonderful wellnesshotels. Or you shop in one of the beautiful cities. You like to plan your holiday. Switzerland offers it!

### **Das Land der Seen, Berge und der wunderschönen Städte**

In Europa, zentral gelegen bietet die Schweiz ein perfektes Urlaubsland. Die Schönheit des Landes durch ihre Seen und Berge, Städte und Landschaften ist einzigartig. Hier können Sie aktiv sein, beim Wandern, Golfen, Skifahren und anderen Trendsportarten. Relaxen, im Wellnesshotel oder in einer der wunderschönen Städte shoppen. Wie immer Sie Ihren Urlaub gestalten möchten. Die Schweiz hat es!



## TOP Hotel Restaurant Anker \*\*\* superior

### Description

The traditional building opened after a complete renovation at the end of 2016 new as a modern 3-star Design & Lifestyle Boutique hotel its doors. In addition to 40 stylish and modern hotel rooms in different categories, the Hotel Anker offers endless moments of pleasure in the grill restaurant, bar or hotel.

### Dining facilities

The restaurant offers seats for upon 80 people. As a special grill restaurant we serve our guests in the fiery glow of the famous Jospier grill special meat & fish dishes or grilled vegetables.

### Nearest Airport | Flughafen

Zürich ZRH (45 km) oder Basel BSL (60 km)

### Beschreibung

Das traditionelle Gebäude eröffnet nach einer Rundum Erneuerung Ende 2016 neu als modernes 3-Sterne Design & Lifestyle Boutique Hotel seine Tore. Neben 40 stylischen & modernen Hotelzimmern in verschiedenen Kategorien bietet das Hotel Anker unendliche Genussmomente, sei es im Grillrestaurant, in der Bar oder im Hotel.

### Küche

Das Restaurant Anker bietet Platz für bis zu 80 Personen. In der feurigen Glut des Jospier Grills entstehen Fleisch- & Fischgerichte sowie feines Grillgemüse. Genießen Sie dazu eine große Weinauswahl.

### GDS codes

Amadeus:	TPQLJANK
Apollo/Galileo:	TPC7452
Sabre:	TP310630
Worldspan:	TPQLJAN

### Single Rate

EUR 120,00 - 220,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 160,00 - 260,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

40 1



### Contact

Hotel Restaurant Anker  
Pilatusstrasse 36  
CH-6003 Luzern

Fon +41 (0)41 220 88 00  
Fax +41 (0)41 220 88 01  
anker@remimag.ch  
www.topinternational.com/ankerluzern

### General Manager

Mr. B. Eltschinger







## TOP Hotel Rothaus \*\*\*

### Description

The TOP Hotel Rothaus in Lucerne is centrally located on a quiet side street close to the famous „Kapellbrücke“ with many places of interest. The historic old town and Lake Lucerne are only in a few minutes' walking distance.

### Dining facilities

The restaurant „Pikante“ was opened as the first Peruvian restaurant in the Lucerne area. It is run by Emilio Espinosa Schwarz, a trained chef and caterer with Peruvian roots.

### Nearest Airport | Flughafen

Zürich ZRH (62 km)

### Beschreibung

Das TOP Hotel Rothaus in Luzern ist zentral gelegen an einer ruhigen Seitenstrasse unweit der berühmten „Kapellbrücke“ mit vielen Sehenswürdigkeiten. Die historische Altstadt und der Vierwaldstättersee sind in wenigen Gehminuten zu erreichen.

### Küche

Das Restaurant „Pikante“ wurde als erstes peruanisches Restaurant im Raum Luzern eröffnet. Geführt wird es von Emilio Espinosa Schwarz, ausgebildetem Koch und Gastronom mit peruanischen Wurzeln.

### GDS codes

Amadeus:	TPQLJROT
Apollo/Galileo:	TPE6225
Sabre:	TP321063
Worldspan:	TP39569

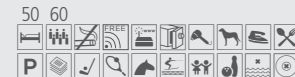
### Single Rate

CHF 80,00 - 180,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

CHF 140,00 - 290,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities



### Contact

Hotel Rothaus  
Klosterstrasse 4  
CH-6003 Luzern

Fon +41 (0)41 248 48 48

info@rothaus.ch

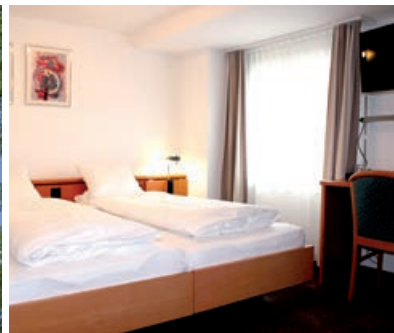
www.topinternational.com/rothausluzern

### General Manager

Mr. E. Espinosa-Schwarz







## TOP Hotel Freihof \*\*\*

### Description

Located in a quiet and green area in the middle of Switzerland and the centre of Unterägeri. Whether business or leisure, the Hotel Freihof is the perfect place for a stay at a very central location.

### Beschreibung

Das Hotel Freihof befindet sich in einem der schönsten Voralpentäler im Herzen der Schweiz, dem Ägerital. Ob Sie geschäftlich oder in Ihrer Freizeit unterwegs sind, im Hotel Freihof finden Sie die ideale Unterkunft an vorteilhafter Lage. Mit seinen sanften Hügeln und dem blauen See, lädt diese Gegend so richtig zum Verweilen ein.

### GDS codes

Amadeus: TPZLMFRE  
 Apollo/Galileo: TPA0793  
 Sabre: TP208686  
 Worldspan: TPZLMFR

### Single Rate

EUR 80,00 inc. T. S.

### Double Rate

EUR 95,00 inc. T. S.

### Hotel facilities



### Nearest Airport | Flughafen

Zürich (50 km)

### Contact

Hotel Freihof  
 Zugerstrasse 44  
 CH-6314 Unterägeri

Fon +41 41 754 61 61  
 Fax +41 41 754 61 71  
[freihof@freihof-aegeri.ch](mailto:freihof@freihof-aegeri.ch)  
[www.topinternational.com/freihof](http://www.topinternational.com/freihof)

### Front Office Manager

Mrs. L. Calonder





## TOP SeminarHotel am Aegerisee \*\*\*\*

### Description

Situated in the canton of Zug, in a beautiful location by the blue Ägeri lake, the SeminarHotel offers modern and spacious rooms whether for business or leisure stay. Take advantage of our wonderful location and good accessibility, close to Zug, Luzern and Zurich.

### Dining facilities

Enjoy the opulent selection of breakfast buffet in the Restaurant Seefeld. The Wilerbar completes your day with a delicious drink and a tasty snack before going to bed.

### Nearest Airport | Flughafen

Zürich (50 km)

### Beschreibung

Gelegen im schönen Kanton Zug, an traumhafter Lage am blauen Ägerisee, bietet das SeminarHotel moderne und grosszügige Zimmer für Ihren geschäftlichen oder privaten Aufenthalt. Profitieren Sie von unserer wunderschönen Lage und guten Erreichbarkeit nach Zug, Luzern und Zürich.

### Küche

Genießen Sie das vielseitige Frühstücksbuffet im Restaurant Seefeld. In der Wilerbar können Sie Ihren Abend gemütlich bei einem leckeren Getränk und einem kleinen Snack ausklingen lassen.

### GDS codes

Amadeus: TPZLMSEM  
Apollo/Galileo: TP81034  
Sabre: TP166619  
Worldspan: TPZRHSM

### Single Rate

EUR 115,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

EUR 165,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

80 1 250



### Contact

SeminarHotel am Aegerisee  
Seestrasse 10  
CH-6314 Unterägeri

Fon +41 41 754 61 61

Fax +41 41 754 61 71

sha@seminarhotelaegerisee.ch

www.topinternational.com/seminarhotelaegerisee

### Front Office Manager

Mrs. L. Calonder





## Stunning sights

United Arab Emirates (UAE), a country that captivates visitors with gigantic buildings, stunning sights and a touch of an exotic world of camels and caravans, offers sun, sand, stylish hotels and a safe environment for the whole family. The seven Emirates stretch over charming coastal regions, small islands, mysterious deserts and striking mountains. Since the middle of the 20th century, the cityscape of the large cities in this part of the world has changed more dramatically than almost any other place on earth. Huge oil reserves, a stable policy and clever planning made colossal building measures possible, including the Burj Khalifa, the tallest building in the world.

## Überwältigende Sehenswürdigkeiten

Vereinigte Arabische Emirate (kurz VAE, englisch: United Arab Emirates (UAE)), ein Land, welches seine Besucher mit gigantischen Bauten, überwältigenden Sehenswürdigkeiten und einem Hauch einer exotischen Welt aus Kamelen und Karawanen in seinen Bann zieht, bietet Sonne, Sand, stilvolle Hotels und ein sicheres Umfeld für die ganze Familie. Die sieben Emirate erstrecken sich über charmante Küstenregionen, kleine Inseln, geheimnisvolle Wüsten und markante Berge. Das Stadtbild der großen Städte dieses Teils der Welt sollte sich seit Mitte des 20. Jahrhunderts so gewaltig verändern wie kaum ein anderer Ort auf Erden. Durch gewaltige Ölvorkommen, eine stabile Politik und geschickte Planung wurden kolossale Baumaßnahmen möglich, zu denen mit dem Burj Khalifa auch das höchste Gebäude der Welt zählt.





## TOP CityLine **Grand Continental Flamingo Hotel** \*\*\*

### Description

Conveniently located in the heart of the city, within walking distance of the business and commercial institutions. The hotel features 155 rooms and suites, elegantly furnished and spacious.

### Dining facilities

Bistro-Med – Mediterranean-style restaurant and India Gate – authentic Indian restaurant. Ristretto – Lobby Café.

### Nearest Airport | Flughafen

Abu Dhabi International Airport (35 km)

### Beschreibung

Bequeme Lage im Herzen der Stadt. Geschäfts- und Einkaufszentrum sind gut zu Fuß zu erreichen. Alle 155 Zimmer und Suiten sind elegant und geräumig eingerichtet.

### Küche

Bistro-Med – Restaurant im mediterranen Stil, India Gate – indisches Restaurant. Ristretto – Lobby Café.

### GDS codes

Amadeus: TPAUHGRD  
 Apollo/Galileo: TP83535  
 Sabre: TP86346  
 Worldspan: TP44760

### Single Rate

AED 650,00 inc. TF (6%), SC (10%), MF (4%), MRF (AED 15.00)

### Double Rate

AED 700,00 inc. TF (6%), SC (10%), MF (4%), MRF (AED 15.00)

### Hotel facilities

155 160



### Contact

Grand Continental Flamingo Hotel  
 Hamdan Street, Near Al Jazeera Towers  
 UAE-P.O.Box: 28080 Abu Dhabi

Fon +971 2 6904 000

Fax +971 2 6264 333

roomres@gcfh.ae

www.topccl-hotels.de/flamingohotel

### General Manager

Mr. Maen Al Odeh





## TOP Ayla Grand Hotel \*\*\*\*\*

### Description

Ayla Grand Hotel is the latest high-end 5-star property of Ayla Hotels & Resorts. Strategically situated in the town center of Al Ain, the highest hotel in the city is within walking distance of major attractions, Oasis, Museums, historical sites & Al Ain Mall.

### Dining facilities

The all day dining -Nara Restaurant serves international and local cuisine for breakfast, lunch and dinner buffets. Roof top cafe „Sky5“ and „Tamra“ Coffee shop.

### Nearest Airport | Flughafen

Al Ain Airport (21 km)

### Beschreibung

Ayla Grand Hotel ist das neueste High-End 5-Sterne Hotel von Ayla Hotels & Resorts. Strategisch im Zentrum von Al Ain gelegen, ist das höchste Hotel der Stadt nur wenige Gehminuten von den wichtigsten Sehenswürdigkeiten, Oasen, Museen, historischen Stätten und der Al Ain Mall entfernt.

### Küche

Das ganztägige Restaurant Nara bietet internationale und lokale Küche für Frühstück, Mittag- und Abendessen. Dachcafé „Sky5“ und „Tamra“ Coffeeshop.

### GDS codes

Amadeus: TPAANGRA  
 Apollo/Galileo: TPE8658  
 Sabre: TP506772  
 Worldspan: TPAANGR

### Single Rate

EUR 65,00 - 950,00 inc. T. S.

### Double Rate

EUR 70,00 - 950,00 inc. T. S.

### Hotel facilities

220 2 250 178



### Contact

Ayla Grand Hotel  
 Othman bin Affan street, 222094  
 UAE, AD, Al - Ain

Fon +971 37051111  
 Fax +971 37051333  
 book@aylahotels.com  
 www.aylahotels.com

### General Manager

Mr. M. Soussan





**NEW  
HOTEL**

## TOP Canal Central \*\*\*

### Description

TOP Canal Central Hotel is conveniently located in Business Bay, few minutes away from the Dubai Mall, Dubai fountain and Burj Khalifa and strategically surrounded by International corporate bases; such as Dubai International Financial Centre, Dubai Design District, International Convention Centre and Exhibition Halls.

### Dining facilities

La Cruise - All day Dining Restaurant & Terrace. Offering international cuisine, Lilly's Social House - The menu delights with much-loved Creole influenced classics & crafty cocktails.

### Nearest Airport | Flughafen

Dubai DXB (25 km)

### Beschreibung

Das Canal Central Hotel liegt günstig, nur wenige Minuten von der Dubai Mall, dem Dubai-Brunnen und dem Burj Khalifa entfernt, und ist von internationalen Unternehmensbasen wie dem Dubai International Financial Centre, dem Dubai Design District, dem International Convention Centre und den Ausstellungshallen umgeben.

### Küche

La Cruise - Ganztägiges Dining Restaurant & Terrasse. Mit internationaler Küche, Lilly's Social House – Die Speisekarte begeistert mit beliebten kreolisch beeinflussten Klassikern & raffinierten Cocktails.

### GDS codes

Amadeus: TPDXCAN  
Apollo/Galileo: TPE7777  
Sabre: TP322212  
Worldspan: TPDXBCA

### Single Rate

EUR 118,00 - 230,00 inc. B. S.

### Double Rate

EUR 130,00 - 250,00 inc. B. S.

### Hotel facilities

278 80 84



### Contact

Canal Central Hotel  
Al Abraj Street, Business Bay Dubai  
UAE-Dubai

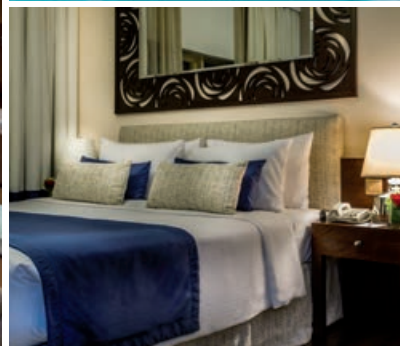
Fon +971 4 873 2100  
reservations.cc@central-hotels.com  
www.central-hotels.com

### General Manager

Mr. S. Dawad







## TOP First Central Hotel Suites \*\*\*\*

### Description

The hotel offers a wide range of leisure and business amenities, Business Centre, Travel desk, a rooftop pool, gym, Room Service, Ciao Café & Restaurant located within the lobby. Located in commercial and business district of Barsha Height (TECOM) just a few minutes from the Dubai Internet City Metro Station.

### Dining facilities

International Cuisine, Ciao Café & Restaurant, Lavazza Café (coffee shop)

### Nearest Airport | Flughafen

Dubai DXB (25 km)

### Beschreibung

Das Hotel bietet eine große Auswahl an Freizeit- und Geschäftseinrichtungen, Business Center, Reisebüro, Dachpool, Fitnessraum, Zimmerservice, Ciao Café & Restaurant in der Lobby. Im Geschäfts- und Geschäftsviertel von Barsha Height (TECOM), nur wenige Minuten von der Dubai Internet City Metro Station entfernt.

### Küche

Internationale Küche, Ciao Café & Restaurant, Lavazza Café (coffee shop)

### GDS codes

Amadeus: TPDXBFIR  
 Apollo/Galileo: TP02486  
 Sabre: TP147128  
 Worldspan: TPDXB05

### Single Rate

EUR from 120,00 inc. S.

### Double Rate

EUR from 60,00 inc. S.

### Hotel facilities

524 524 70 352



### Contact

First Central Hotel Suites  
 Barsha Heights (TECOM)  
 UAE-Dubai

Fon +971 4 454 4900  
 Fax +971 4 454 4901  
 reservations.fc@central-hotels.com  
 www.central-hotels.com

### General Manager

Mr. W. El Behi





## TOP be Inn \*\*\*

### Description

The 3-star be Inn Hotel is located in Muscat and opens its doors in 2019. Muscat, a port city and capital of Oman, lies on the Gulf of Oman and is surrounded by mountains and desert. The modern state-of-the-art property, even so in a quiet surrounding, is located only a stone throw away from the boiling lively city center of Muscat.

### Dining facilities

The hotel's restaurant offers an extensive international cuisine.

### Nearest Airport | Flughafen

Muscat (20 km)

### Contact

be Inn Hotel  
Seeb, Al Khoud 6  
UAE-Muscat Oman

### Beschreibung

Das 3-Sterne be Inn Hotel liegt in Muscat und öffnet seine Türen in 2019. Muscat, eine Hafenstadt und Hauptstadt des Oman, liegt am Golf von Oman und ist von Bergen und Wüste umgeben. Die hochmoderne Immobilie, auch wenn sie in einer ruhigen Umgebung liegt, ist nur einen Steinwurf von der kochend lebhaften Innenstadt von Muscat entfernt.

### Küche

Das Restaurant des Hotels bietet eine umfangreiche, internationale Küche.

### GDS codes

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
[www.topinternational.com](http://www.topinternational.com)

### Single Rate

on request / auf Anfrage

### Double Rate

on request / auf Anfrage

### Hotel facilities

40 3 20



Fon +968 92152558

### General Manager

Mr. E. Matar





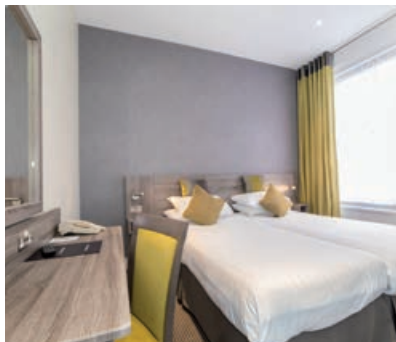
### London – the metropolis on the Thames

Ancient Cultural Landscapes, „The White Cliffs of Dover“, situated on steep coastal fishing villages. English gardens and park land-scapes dominate the landscape, like the Lake District and the Scottish moors, as well as Ben Nevis, the highest mountain in the British Isles. London, the state capital, offers a wide range for art, cultural and historical interest. London’s museums and galleries are famous worldwide. Particularly noteworthy are the National Gallery 12 and the British Museum.

### London – die Metropole der Themse

Antike, kulturelle Landschaften, „The White Cliffs of Dover“, gelegen auf steilen Küsten der Fischerdörfer. Englische Gärten und Parklandschaften dominieren das Bild Englands genauso wie Ben Nevis, der höchste Berg der britischen Insel. London, die Hauptstadt bietet eine Vielzahl von Kunst, Kultur und Geschichtliches. Seine Museen und Galerien sind weltweit bekannt.





## TOP Hotel Phoenix \*\*\*

### Description

The Phoenix is a 125 bedroom and 3 star central London hotel, located 5 minutes walk from Hyde Park. Bayswater and Queensway underground stations are both within a few minutes walking distance. Check-in time is from 1pm onward. Check-out time is before 11am. The reception desk is open 24 hours.

### Dining facilities

Continental buffet breakfast is always included when making a reservation with TOP Phoenix Hotel. Full English breakfast is available at an additional charge.

### Nearest Airport | Flughafen

London 'Heathrow' (25 km)

### Beschreibung

Das 3-Sterne Phoenix Hotel mit seinen 125 Zimmern liegt im Herzen von London, nur 5 Gehminuten vom Hyde Park, in der Nähe von Baysway und Queensway Underground stations. Check-in Zeit ist ab 13.00 Uhr und Check-out vor 11.00 Uhr. Der Empfang ist 24 Stunden besetzt.

### Küche

Kontinentales Frühstücksbuffet ist im Zimmerpreis immer inkludiert. Englisches Frühstück ist gegen Aufpreis möglich.

### GDS codes

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
[www.topinternational.com](http://www.topinternational.com)

### Single Rate

GBP 99,00 - 150,00 inc. B. T. S.

### Double Rate

GBP 126,00 - 200,00 inc. B. T. S.

### Hotel facilities

125



### Contact

Hotel Phoenix  
Kensington Gardens Square 1-8  
GB-London W2 4BH

Fon +44 (0)207 22 92 494  
Fax +44 (0)207 72 71 419  
[reservations@phoenixhotel.co.uk](mailto:reservations@phoenixhotel.co.uk)  
[www.topinternational.com/phoenixhotel](http://www.topinternational.com/phoenixhotel)

### General Manager

Mr. B. Bhundia





## TOP Kensington Gardens Hotel \*\*

### Description

Kensington Gardens is located 5 minutes walk from Hyde Park. Bayswater and Queensway underground stations are both within a few minutes walking distance. The reception desk is manned limited hours only. The reception at Phoenix hotel will assist 24 hours per day.

### Dining facilities

Breakfast is serviced in the next door sister hotel, The Phoenix.

### Nearest Airport | Flughafen

London 'Heathrow' (25 km)

### Contact

Kensington Gardens Hotel  
Kensington Gardens Square 9  
GB-London W2 4BH

### Beschreibung

Das Kensington Gardens Hotel liegt im Zentrum Londons, 5 Gehminuten vom Hyde Park, unweit von Bayswater und Queensway Underground stations. Der Empfang ist nur limitiert besetzt, behilflich ist dann das Phoenix Hotel mit einer 24 Std Assistenz.

### Küche

Frühstücksbuffet wird im Nachbarhotel Phoenix serviert.

### GDS codes

Amadeus: TPLONKEN  
Apollo/Galileo: TP20080  
Sabre: TP49203  
Worldspan: TPLONKE

### Single Rate

GBP 70,00 - 100,00 inc. T. S.

### Double Rate

GBP 90,00 - 120,00 inc. T. S.

### Hotel facilities

17



### General Manager

Mr. B. Bhundia





OPENING FALL 2019

## TOP niu Loom \*\*\*

### Description

In the niu Loom stands the industrial charm paired with details based on the the loom in focus. Luminaires and partitions in thread formations, as well as the abstract one, three-dimensional implementation of web patterns, reflect the craftsmanship of the Character again.

### Dining facilities

niu has searched the whole country for well prepared dishes and quick drinks. The tastiest recipes of this round trip have made it into the „Menu“. Who listens to his belly eats happily – good appetit.

### Nearest Airport | Flughafen

Manchester (19 km)

### Beschreibung

Im niu Loom steht der industrielle Charme gepaart mit Details in Anlehnung an den Webstuhl im Fokus. Leuchten und Trennwände in Fadengebilden, sowie die abstrakte, dreidimensionale Umsetzung von Webmustern, spiegeln den handwerklichen Charakter wieder.

### Küche

niu hat im ganzen Land nach gut aufgelegten Speisen und flotten Drinks gesucht. Die leckersten Rezepte dieser Rundreise haben es ins „Menu“ geschafft. Wer auf seinen Bauch hört, der isst glücklich – guten Appetit.

### GDS codes

Represented by  
TOP INTERNATIONAL Hotels  
www.topinternational.com

### Single Rate

on request / auf Anfrage

### Double Rate

on request / auf Anfrage

### Hotel facilities

135



### Contact

niu Loom  
Queens Rd  
GB-Manchester

loom@niu.de  
www.niu.de





# Melamingeschirr in Porzellanoptik



**BRUCHSICHER  
EXTREM HART  
HOCHWERTIGE OPTIK  
SPÜLMASCHINENFEST  
LEBENSMITTELECHT  
MODERNES DESIGN  
GERÄUSCHARM**



Bei Buffetgeschirr setzen immer mehr Hotels auf das Material Melamin. Die neuen, extrem harten und glänzenden Oberflächen sorgen dafür, dass Melamin optisch nicht mehr von Porzellan zu unterscheiden ist. Der große Vorteil des Melamins ist dabei die Bruchsicherheit. Das Melamingeschirr überzeugt nicht nur durch Qualität und edles Design, sondern auch durch hohe Wirtschaftlichkeit und Umweltfreundlichkeit. Die elegante Kollektion eignet sich für den Einsatz auf höchstem Niveau in Hotels und Restaurants sowie für Partyservice und Gemeinschaftsverpflegung.

**Primeware Ceramics GmbH**  
Hochfeldstr. 4  
83123 Amerang  
Tel.: 08075 2 05 67 02  
Fax: 08075 91 39 94  
info@primeware-ceramics.de





*Resch & Frisch*  
AM LIEBSTEN IMMER.

DAS  
BESTE  
FÜR IHRE  
GÄSTE

# gast- freundschaft. frisch gebacken.

Das Besondere kann ganz einfach sein: mit den innovativen Köstlichkeiten von Resch&Frisch. Das perfekte System mit dem besten Service. Ofenfrische Backwaren, Snacks und raffinierte Desserts rund um die Uhr.

Jetzt die ganze Vielfalt entdecken: [www.resch-frisch.com/gastro](http://www.resch-frisch.com/gastro)

 reschundfrisch |  reschundfrisch | #reschundfrisch

*Resch & Frisch*  
AM LIEBSTEN IMMER.



**CONTIGO**

*Wir nehmen Energie  
persönlich.*

# Die Contigo Energie AG

Die Contigo Energie AG ist ein bundesweites und unabhängiges Energieversorgungs- und Dienstleistungsunternehmen mit Spezialisierung auf die besonderen Bedürfnisse von Kunden mit mehreren Standorten. Wir verstehen uns als Full-Servicepartner im B2B Bereich für Gewerbe-, Industrie- und Filialkunden.

Wir beliefern und betreuen viele namhafte Unternehmen und tausende Standorte in Deutschland – sicher, zuverlässig und zu attraktiven Konditionen. Nutzen Sie die Chance zur Optimierung der Energiekosten – wir machen das für Sie, von A – Z. Als unabhängiger Energiedienstleister und qualifizierter Energieeinkäufer erzielen wir die Ergebnisse, die Ihre Erwartungen und Anforderungen erfüllen.

**Contigo unterstützt Sie neben der Energiebeschaffung für Strom und Gas auch in weiteren Fragen Ihres Energiemanagements mit folgenden Dienstleistungen:**

- Energieeffizienzmaßnahmen (Analyse und Durchführung)
- Übernahme des Messstellenbetriebs inkl. Web Portal
- Verbrauchsüberwachung
- Fernwärmeoptimierung
- Prüfung von steuerlichen Vorteilen (z.B. § 19 NEV)
- Gründung eines Energieversorgers innerhalb einer Organschaft

**Ihre Ansprechpartnerin bei der Contigo Energie AG:**

Caroline Mühlenkamp [muehlenkamp@contigo-energie.de](mailto:muehlenkamp@contigo-energie.de) T +49 234 687598-66

**persönlich | schnell | effektiv**

**[www.contigo-energie.de](http://www.contigo-energie.de)**





*koru*  *kids*  
FOR KIDS WITH LOVE



info@koru-kids.com | www.koru-kids.com | +49 89 179 2514 10



# Geschmack ERLEBEN

In diesem Haus kommen Sie in den Genuss von WIBERG Produkten! Der Salzburger Gewürzproduzent liefert seit über sechs Jahrzehnten Gewürze & Kräuter, Essige & Öle und vieles mehr. So bereitet WIBERG den Menschen beim Essen höchste Genuss- und Geschmackserlebnisse.

## WIBERG®

[www.wiberg.eu](http://www.wiberg.eu)  

**Saum & Viebahn GmbH & Co. KG**

Telefon: +49 (0) 9221 800 - 0

E-Mail: [service@saum-und-viebahn.de](mailto:service@saum-und-viebahn.de)

Web: [www.saum-und-viebahn.de](http://www.saum-und-viebahn.de)



# DIE PRICKELNDEN PREMIUM SCHORLEN.

Saftiger Apfel. Erfrischender Rhabarber. Exotischer Traube-Maracuja Mix. Die neuen Premium-Saftschorlen des Fruchtsaftexperten Niehoffs Vaihinger sind prickelnde Durstlöcher.

Purer Geschmack aus der eleganten 0,33 l Longneck Flasche mit praktischem Ringpull-Verschluss.



NIEHOFFS  
**Vaihinger**

Fein. Feiner. Vaihinger.



# Damit Ihre Gäste sich rundum wohl fühlen



... und Sie dabei noch Betriebskosten sparen, bieten wir ein komplettes Angebot an Verbrauchsartikeln zu günstigen Konditionen. Von **Rezeption** und **Zimmer** über **Küche** und **Restaurant** bis in den **Sanitär- und Wellnessbereich** - bei BUNZL finden Sie alles, was perfekten Service für Ihre Kunden angenehm und für Ihre Mitarbeiter einfacher gestaltet.

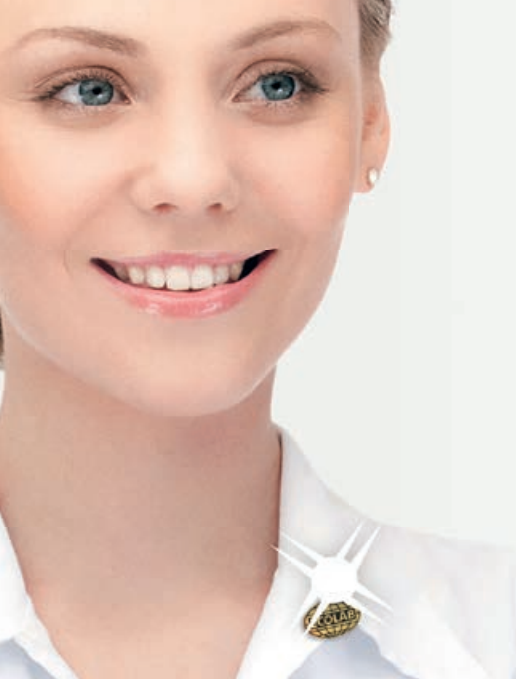
hs bankett  
**burgess**  
GmbH



...mehr als nur Tisch und Stuhl...







sauberer.  
sicherer.  
gesünder.

## Individuelle Lösungen für besondere Anforderungen.

Als Komplettanbieter für professionelle Reinigung und Desinfektion bietet Ihnen Ecolab eine umfassende Produktauswahl für alle Bereiche der Hygiene – aber auch individuelle Lösungskonzepte, zugeschnitten auf die besonderen Gegebenheiten Ihres Betriebs. Vertrauen Sie auf unsere Erfahrung, bewährte Innovationskraft und die 360°-Sicherheitsarchitektur zum Schutz Ihrer Gäste und zur Maximierung Ihres Geschäftserfolges.

## WAS WIR TUN ZÄHLT, WIE WIR ES TUN ZÄHLT.

Ecolab Deutschland GmbH Ecolab-Allee 1  
40789 Monheim am Rhein  
VertriebsinnendienstInstDE@ecolab.com  
www.ecolab.com



**Apex™**

Produktlinie in Blockform für das maschinelle Geschirrräumen



**KitchenPro**

Systemlösungen für die Küchenhygiene



**AQUANOMIC™**

Systemlösung für die Wäscheaufbereitung



**Casis Pro**  
Professional Cleaning System

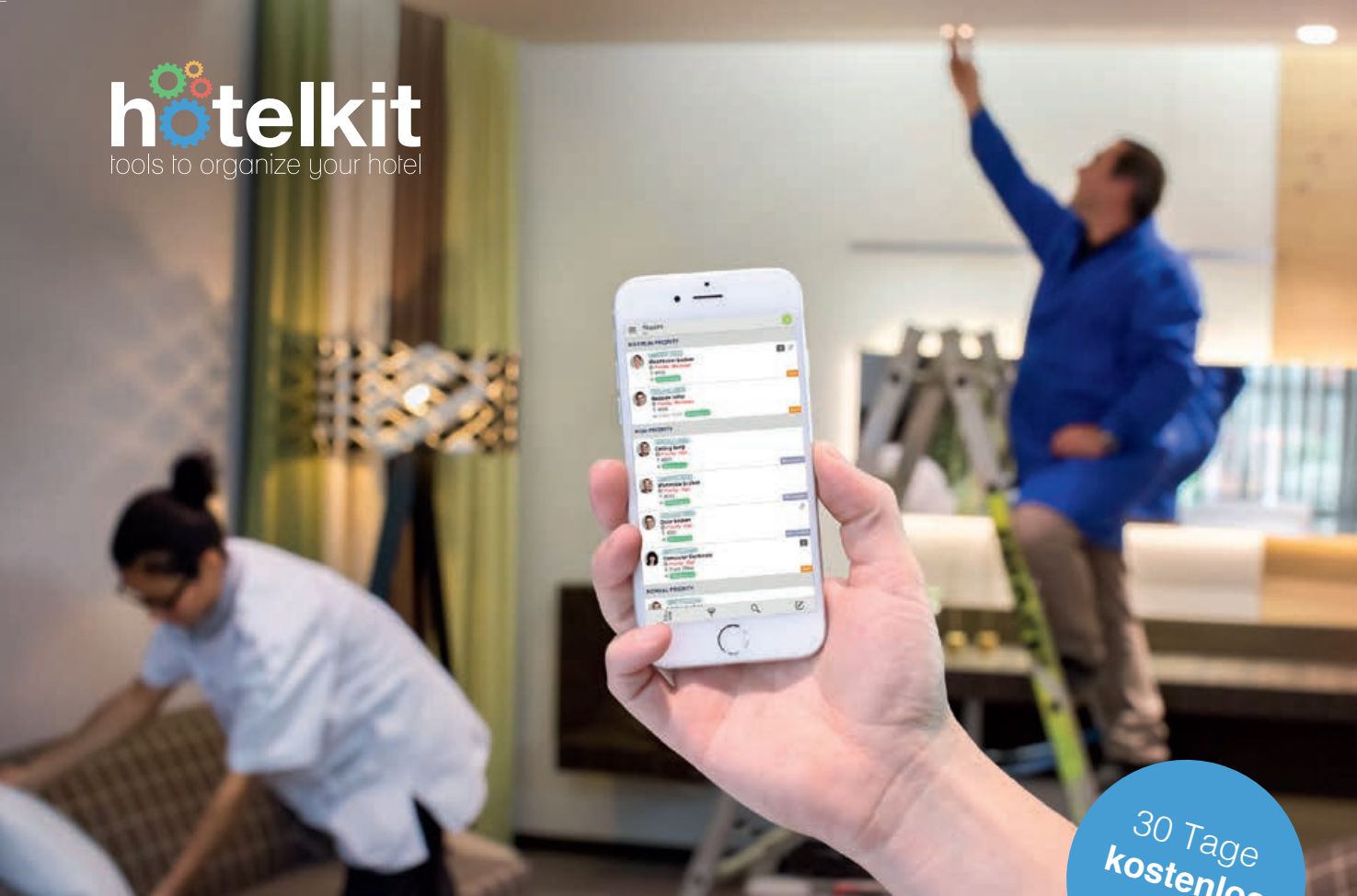
Systemlösungen für das Housekeeping



**Nexa**

Systemlösungen für die Handhygiene





30 Tage  
**kostenlos**  
testen

# Effiziente Arbeitsprozesse & transparente interne Kommunikation

- ✓ Effiziente Kommunikation
- ✓ Gesteigerte Produktivität
- ✓ Modernes Qualitätsmanagement
- ✓ Vernetzte Teamarbeit
- ✓ Innovativ durch mehr Ideen
- ✓ Nachhaltiges Wissensmanagement



\* MILAN

VERSCHÖNERT *jeden* MOMENT

  
**S. PELLEGRINO**  
*Tastefully Italian*





# ALTHAUS

*A tea with character*

## Ein Tee mit Charakter

ALTHAUS bietet ein zeitgemäßes Konzept für die anspruchsvolle Hotellerie: höchste Produktqualität und moderne Produktionsmethoden treffen auf überraschende Teekompositionen und ein innovatives Designkonzept. So wird Tee von ALTHAUS zu dem, was er ist – a tea with character.





# Gemeinsam besser.com

*Das individuelle Einkaufskontor für Gastronomie und Hotellerie.*



- von Gastronomen gegründet
- bessere Einkaufskonditionen & Rückvergütungen
- höhere Spannen
- mehr Zeit für Ihr Tagesgeschäft
- Erfahrungsaustausch der Gastronomen bei Mitgliedertreffen
- Förderung regionaler Produzenten
- Einkaufsanalysen – Einsparungen bis zu 20%

## Einzigartig durch Vielfalt

Teppichböden von HTW Design Carpet verkörpern was anspruchsvolle Menschen schätzen: **Funktion, Stil, Qualität und Wertbeständigkeit.**

Angefangen von der Idee bis hin zum fertigen Teppichboden unterstützen Sie unsere Berater, Designer und Anwendungstechniker dabei professionell und unverbindlich.



Mit Leidenschaft für Farb- und Designtrends entwickeln wir vielfältige Teppichboden- und Teppichfliesenkollektionen in anspruchsvollen Mustern, Formen und Größen.

So entwerfen wir zusammen mit Ihnen einzigartige Designlösungen auch für Ihre Räume.

**Lassen Sie sich inspirieren!**



100  
YEARS  
ICONIC  
BATHROOM  
SOLUTIONS

**KALDEWEI**

# NEXSYS

BODENEBCNES DUSCHEN  
NEU ERFUNDEN.





**PASST GUT,  
IST UNS NICHT GUT GENUG.**

**WAS WIRKLICH ZÄHLT, IST DER INHALT.**

KAPSELN **KOMPATIBEL** MIT NESPRESSO®\*\* MASCHINEN FÜR DEN PRIVATHAUSHALT.



**LAVAZZA**

**TORINO, ITALIA, 1895**

\* Nespresso® ist eine Marke eines Drittunternehmens  
ohne Verbindung zu Luigi Lavazza S.p.A.





**WELLNESSFINDER.COM**  
BY TOP INTERNATIONAL



## ENTSPANNUNG – GEFUNDEN!

Entdecken Sie jetzt die schönsten Wellness-Oasen für sich! Ob eine kurze Pause vom Alltag oder eine längere Auszeit – auf [wellnessfinder.com](http://wellnessfinder.com) finden Sie 100 hochwertige Ziele und Hotels für Beauty, Fitness und Gesundheit.

TOP INTERNATIONAL Hotels GmbH / WELLNESSFINDER,  
Speditionstr. 15, 40221 Düsseldorf  
T +49 (0)211 55 98 55-04  
[info@wellnessfinder.com](mailto:info@wellnessfinder.com)

Checken Sie bei uns ein:  
[wellnessfinder.com](http://wellnessfinder.com)



**WELLNESS  
FINDER®**

*powered by*  
TOP INTERNATIONAL  
HOTELS & CORPORATE PARTNERS

# Naturals REMEDIES

*new!*



*defining hotel cosmetics*







































[www.ada-international.com](http://www.ada-international.com)

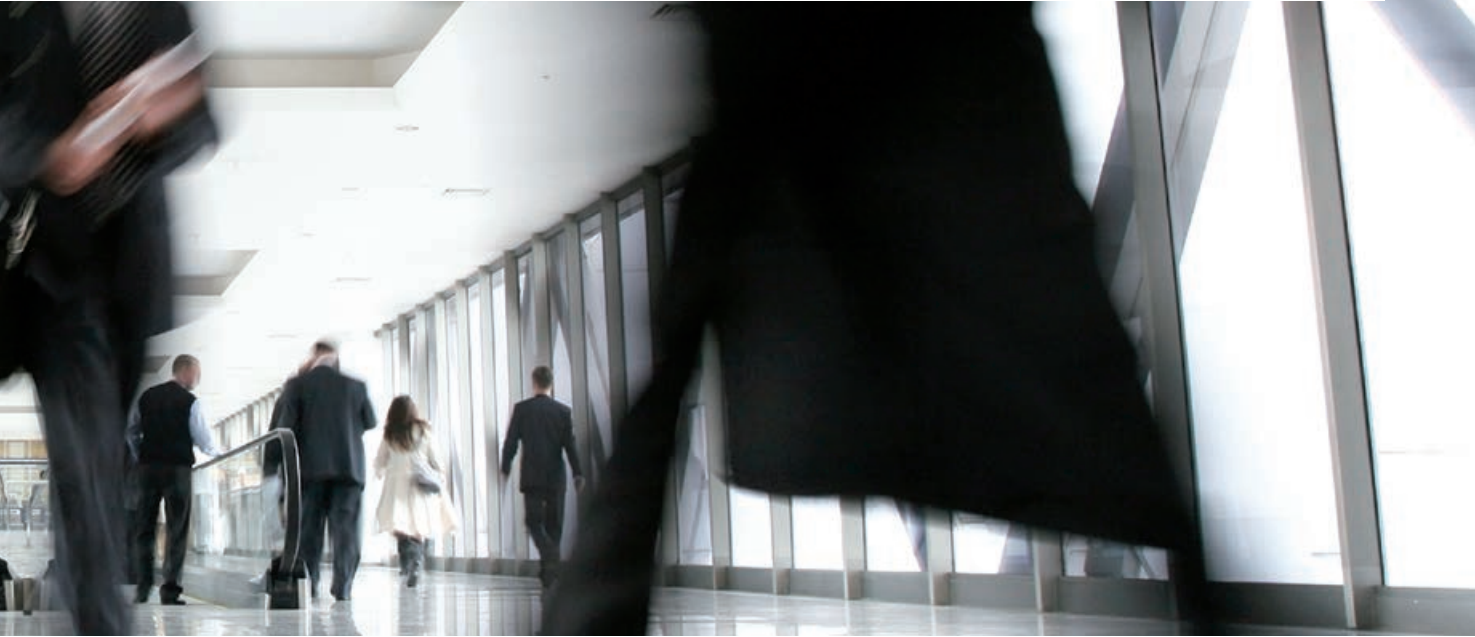
**ADA**  
INTERNATIONAL



# SYMBOLS | ZEICHENERKLÄRUNG



 Number of Bedrooms Anzahl der Hotelzimmer	 Hairdryer Fön im Zimmer	 Disabled facilities Einrichtungen für behinderte Personen
 Accessible rooms behindertengerechte Zimmer	 Tea and coffee making facilities Kaffee- oder Teezubereitung im Zimmer	 Business facilities (photocopying, faxing) Kopiergerät, Fax etc. zur Mitbenutzung im Hotel
 Meeting room facilities (max. persons) Maximale Personen in allen Meetingräumen	 Small pets allowed Haustiere erlaubt	 Quiet surroundings Hotel befindet sich in ruhiger Umgebung
 non-smoking rooms Anzahl Nichtraucherzimmer	 Golf Golfplatz in der Nähe	 Facilities for children (cots, high chairs, ...) Kinderfreundlich (Babybetten, Hochstühle, etc.)
 Air conditioning Klimatisierte Zimmer	 Tennis Tennisplatz oder -halle in der Nähe	 Swimming pool Schwimmbad im Hotel
 High-speed Internet in room Internetzugang im Zimmer	 Riding Reitmöglichkeit in der Nähe	 Sauna / Turkish bath Sauna oder Dampfbad im Hotel
 High-speed Internet in room free of charge Internetzugang im Zimmer kostenfrei	 Water sports Wassersport in der Nähe	 Health and/or fitness facilities (gym, beauty, spa) Fitness- oder Wellnessbereiche im Hotel
 Wireless Internet Wireless Internet im Hotel	 Iron and ironing board Bügeleisen und -brett zum Ausleihen	 Bowling (at or nearby property) Kegeln oder Bowling in der Nähe
 Minibar in bedroom Minibar im Zimmer	 Restaurant (at property) Restaurant im Hotel	 Located in city centre Hotel im Stadtzentrum
 Fridge in room Kühlschrank im Zimmer	 12-hour room service 12 Stunden Zimmerservice	 Located in city (suburbs) Hotel in Stadtrandlage
 In-room safe Safe im Zimmer	 24-hour room service 24 Stunden Zimmerservice	 Located near water Fluss, See oder Meer in der Nähe des Hotels
 Trouser press Hosenbügler im Zimmer	 Parking Parkplätze am Hotel	 Environmentally certified Umweltzertifiziert
 In-house movies Pay-TV oder kostenloser Spielfilmsender	 Airport shuttle bus Flughafen Shuttle	



**All published rates in this brochure are mentioned per room and night**

**B** = Breakfast included

**T** = Local (tourist) taxes included

**S** = Service included

**Die im Hotel Directory publizierten Raten beziehen sich auf den Zimmerpreis pro Nacht**

**B** = Übernachtungspreis inkl. Frühstück

**T** = inkl. lokaler Steuern/Gebühren  
(z. B. Kurtaxe)

**S** = inkl. Service-Gebühren

**IMPRESSUM**

Herausgeber: TOP INTERNATIONAL HOTELS & CORPORATE PARTNERS  
Speditionstraße 15, D-40221 Düsseldorf  
T +49 (0)211 559855-55, F +49 (0)211 559855-54  
info@topinternational.com, www.topinternational.com

Anzeigenleitung: Andrea Henkel  
Fon: +49 (0)5222 3647-80  
andrea.henkel@topinternational.com

Konzeption und Gestaltung: A2 GRAFIKDESIGN  
info@a2-grafikdesign.de, www.a2-grafikdesign.de

Druck: Strube Druck & Medien oHG, Felsberg

Bildnachweis: TOP INTERNATIONAL Hotels, TOP City&CountryLine Hotels, VCH-Hotels, Embrace Hotels, iStockphoto, Adobe Stock

TOP INTERNATIONAL HOTELS & CORPORATE PARTNERS  
haftet nicht für Hotelangaben.

Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

# TOP DESTINATIONS | TOP DESTINATIONEN

## AUSTRIA / ÖSTERREICH

Kitzbühel	Q! Resort Health & Spa Kitzbühel	Eriskirch	VCH Gästehaus St. Theresia
Wien	Falkensteiner Hotel Wien Margareten	Essen	TOP CityLine Hotel Essener Hof
Wien	TOP Art Hotel Vienna	Essen	Embrace Hotel Franz
Wien	TOP CityLine Hotel Kaiserin Elisabeth	Frankfurt / Main	TOP Hotel Post Frankfurt Airport

## BELGIUM / BELGIEN

Antwerpen	TOP CityLine Hyllit Hotel	Frankfurt / Main	TOP Favored Hotel Plaza
-----------	---------------------------	------------------	-------------------------

## CZECH REPUBLIC / TSCHECHIEN

Marienbad	TOP CountryLine Esplanade Spa & Golf Resort	Frankfurt / Main	TOP Favored Hotel Domicil
Marienbad	TOP Hotel Agricola Sport & Wellness Centre	Frankfurt / Main	TOP Favored Hotel Scala
Prag	TOP CityLine Hotel Ambassador Zlatá Husa	Frankfurt / Main	TOP niu Charly
Prag	Falkensteiner Hotel Maria Prag	Freiburg	TOP KHR Stadthotel Freiburg

## FRANCE / FRANKREICH

Paris	TOP CityLine Hôtel Garden Elysée	Fulda	TOP CityLine Hotel Platzhirsch
-------	----------------------------------	-------	--------------------------------

## GERMANY / DEUTSCHLAND

Aachen	TOP Hotel Buschhausen	Fulda	TOP ParkHotel Fulda
Allensbach-Hegne	VCH-Hotel St. Elisabeth	Füssen	TOP Luitpoldpark-Hotel
Aschheim	TOP niu Fury	Gotha	TOP Hotel am Schlosspark
Bad Bocklet	Kunzmann's Hotel	Hamburg	TOP niu Keg
Badenweiler	TOP CountryLine Hotel Ritter	Hamburg	TOP CityLine Hotel Eggers
Bad Wörishofen	TOP KHR Hotel KurOase im Kloster	Hamburg	VCH Kleinhuis Hotel Michaelis Hof
Berlin	TOP Hotel Sylter Hof Berlin	Hamburg	TOP Panorama Inn Hotel und Boardingshaus
Berlin	Embrace Hotel Grenzfall	Hamburg	VCH Kleinhuis Hotel Baseler Hof
Berlin	VCH-Hotel Albrechtshof	Hamburg	VCH Kleinhuis Hotel Mellingburger Schleuse
Berlin	VCH-Hotel Allegra	Hamburg	TOP Palais Esplanade
Berlin / Rangsdorf	TOP CountryLine Seehotel Berlin-Rangsdorf	Hamburg	TOP CityLine Hotel Panorama Billstedt
Bochum	TOP acora Hotel & Wohnen Bochum	Hamburg	TOP GINN Hotel Hamburg Elbspeicher
Bonn	TOP acora Hotel & Wohnen Bonn	Hamburg	TOP CityLine Hotel Panorama Harburg
Bremen	TOP niu Crusoe	Karlsruhe	TOP acora Hotel & Wohnen Karlsruhe
Celle	TOP Hotel Blumlage	Kempten	TOP SmartMotel Kempten
Chemnitz	TOP Hotel Chemnitzer Hof	Kempten	Embrace Allgäu ART Hotel
Dortmund	TOP CityLine Hotel Esplanade	Kiel	TOP niu Welly
Dortmund	TOP CityLine Parkhotel Wittekindshof	Koblenz	TOP Hotel Hohenstaufen
Düsseldorf	TOP acora Hotel & Wohnen Düsseldorf	Langeoog	VCH Ferien- u. Tagungszentr. Hotel Bethanien
Düsseldorf	TOP Das Carls Hotel	Leipzig	VCH-Hotel Michaelis
Düsseldorf	TOP KHR Stadthotel Düsseldorf	Leipzig / Bad Dübener	TOP CountryLine HEIDE SPA Hotel & Resort
Düsseldorf	TOP Townhouse Düsseldorf	Lübeck	TOP niu Rig
		Lübeck	TOP CityLine Klassik Altstadt Hotel
		Mainz	TOP Hotel Hammer
		Mainz	Embrace INNdependence Hotel
		Mannheim	TOP niu Square
		Maria Laach	VCH Seehotel Maria Laach
		Meerane	TOP CountryLine Hotel Meerane
		München	TOP Hotel an der Oper
		Münster	TOP KHR Stadthotel Münster
		Nürnberg	TOP Hotel Dürer
		Oberstdorf	Hotel Oberstdorf



# TOP DESTINATIONS | TOP DESTINATIONEN

Ostsee / Boltenh.	TOP CountryLine Seehotel Großherzog v. M.	<b>ROMANIA / RUMÄNIEN</b>	
Pforzheim	VCH-Hotel Hohenwart Forum	Constanta	TOP CountryLine ZENITH Hotel
Rostock	TOP HotelSportforum		
Rothenburg o.d.T.	TOP Hotel Goldenes Fass	<b>RUSSIA / RUSSLAND</b>	
Rüdesheim	TOP Hotel Jagdschloss Niederwald	St. Petersburg	TOP CityLine AMBASSADOR Hotel
Seebad Juliusruh	TOP Hotel Atrium am Meer		
Stuttgart	VCH-Hotel Wartburg	<b>SAUDI ARABIA / SAUDI ARABIEN</b>	
Stuttgart	TOP Messehotel Europe	Al Khobar	TOP Aswar Boutique Hotel
Stuttgart	TOP Kongresshotel Europe	Jeddah	TOP Mira Waterfront Hotel Jeddah
Stuttgart / Korntal	VCH Landschloss Korntal	Jeddah	TOP Crown Town Hotel Jeddah
Sylt / Westerland	TOP CountryLine Hotel ROTH Am Strande	Riyadh	TOP Aswar Hotel & Suites
Sylt / Westerland	TOP Apartements ROTH Am Strande		
Trier	Embrace Hotel Vinum	<b>SERBIA / SERBIEN</b>	
Wiesbaden	TOP Favored Hotel Hansa	Belgrad	Falkensteiner Hotel Belgrade
Wittenberg	VCH Luther-Hotel		
Würzburg	TOP Hotel Amberger	<b>SLOVAKIA / SLOWAKEI</b>	
		Bratislava	Falkensteiner Hotel Bratislava
<b>ICELAND / ISLAND</b>			
Reykjavik	TOP CityLine Grand Hotel Reykjavik	<b>SPAIN / SPANIEN</b>	
Reykjavik	TOP CityLine Hotel Reykjavik Centrum	Barcelona	TOP Hotel Atlantis by Atbcn
Reykjavik	TOP Fosshotel Reykjavik		
<b>ITALY / ITALIEN</b>		<b>SWITZERLAND / SCHWEIZ</b>	
Milano / Trezzano	TOP Hotel Tiffany	Lucern	TOP Hotel Restaurant Anker
		Lucern	TOP Hotel Rothaus
		Unterägeri	TOP Hotel Freihof
<b>JORDAN / JORDANIEN</b>		Unterägeri	TOP SeminarHotel am Aegerisee
Amman	TOP Downtown Hotel Apartments		
<b>KUWAIT / KUWAIT</b>		<b>UNITED ARAB. EMIRATE / VEREINIGTE ARAB. EMIRATE</b>	
Salmiya	TOP Al Muhanna Plaza	Abu Dhabi	TOP CityLine Grand Continental Flamingo
Kuwait City	TOP Lumière des Étoile Hotel Suites	Al Ain	TOP Ayla Grand Hotel
		Dubai	TOP Canal Central
		Dubai	TOP First Central Hotel Suites
<b>LEBANON / LIBANON</b>		Muscat / Oman	TOP be Inn
Beirut	TOP Markazia Suites		
<b>NETHERLANDS / NIEDERLANDE</b>		<b>UNITED KINGDOM / GROSSBRITANNIEN</b>	
Amsterdam	TOP niu Fender	London	TOP Hotel Phoenix
		London	TOP Kensington Gardens Hotel
		London	TOP niu Loom
<b>NORWAY / NORWEGEN</b>			
Lillehammer	TOP Mølla Hotel		



## WELCOME TO THE ITB 2019 HALL 9, STAND 109

Der ITB Messestand von TOP INTERNATIONAL – angepasst an den Werbestil der Broschüren Linie – überzeugt durch ein stylisches und durchdachtes Konzept. Weithin sichtbare und aufwendige Deckenmontagen, in bis zu 12 Metern Höhe, machen schon aus der Ferne auf den Stand aufmerksam. Zahlreiche Hoteliers, Firmenpartner und Freunde nutzen den Stand, um sich wiederzusehen, Erfahrungen auszutauschen oder für ein ungezwungenes Gespräch in netter Runde.

TOP INTERNATIONAL Hotels & CORPORATE PARTNERS  
Speditionstraße 15, D-40221 Düsseldorf  
T 0211 55 98 55-55, F 0211 55 98 55-54  
[info@conferencefinder.com](mailto:info@conferencefinder.com)  
[www.conferencefinder.com](http://www.conferencefinder.com)





[www.topinternational.com](http://www.topinternational.com)

**NEUE ADRESSE AB MÄRZ 2019:**  
Gehry Bauten · Neuer Zollhof 3  
D-40221 Düsseldorf



**TOP INTERNATIONAL**  
HOTELS & CORPORATE PARTNERS

TOP INTERNATIONAL HOTELS GmbH, Speditionstraße 15, 40221 Düsseldorf  
T +49 (0)211 55 98 55-55, F +49 (0)211 55 98 55-54, [info@topinternational.com](mailto:info@topinternational.com)  
[www.topinternational.com](http://www.topinternational.com), [www.topccl-hotels.de](http://www.topccl-hotels.de), [www.wellnessfinder.com](http://www.wellnessfinder.com)